



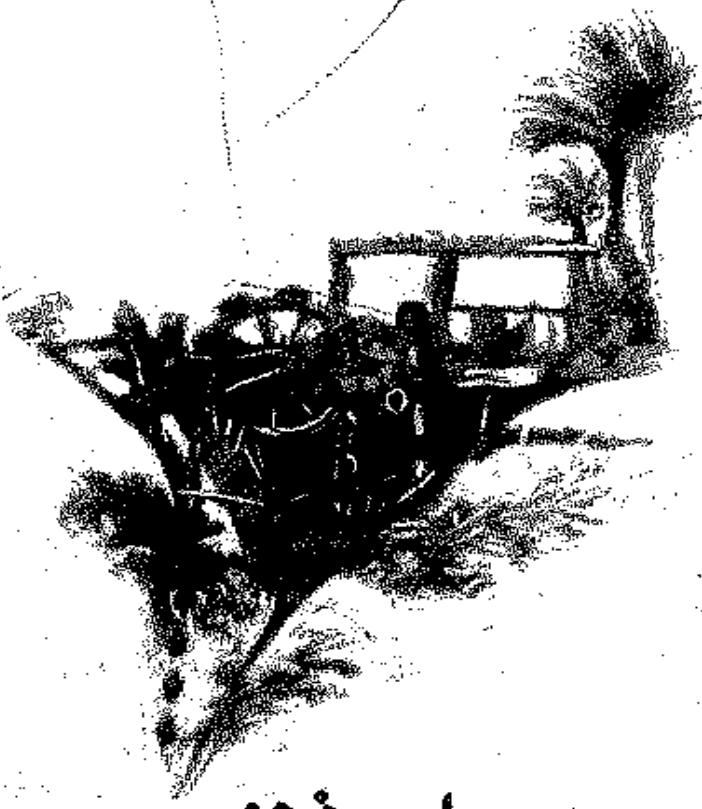
مركز وظائف
و تاريخ مصر المعاصر

٦٣٦

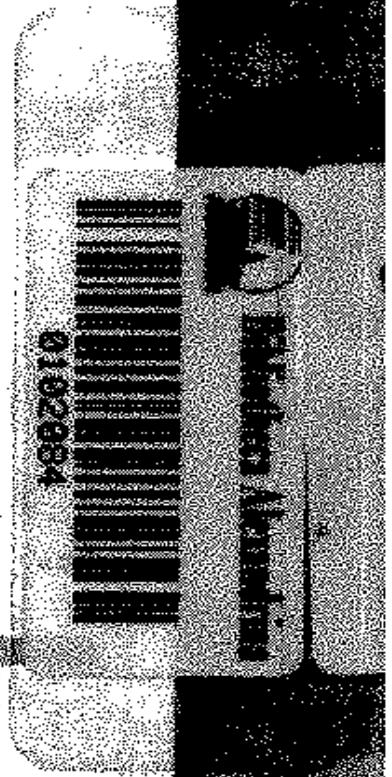
مصدر

في كتابات الرحالة الفرنسيين

القرنين السادس عشر والسابع عشر



إلهام محمد على ذهني





متحف ومتاحف وتراث الحضارة

إشراف: د. يولان ببيب رزق
سكرتير العبرى: خلف عبد الفتيم الميرجع

الإخراج الفني : اسامه سعيد

مصدر في كتابات الرحالة الفرنسيين في القرنين السادس عشر والسابع عشر

تأليف

**د. إلهام محمد على ذهني
كلية الدراسات الإنسانية - جامعة الأزهر**



المكتبة الوطنية المصرية المسئولة عن المخطوطات

١٩٩١

ذات رؤية أحادية في الفالب ، وهي رؤيتنا لأنفسنا ، بحكم أن جل من كتبوها كانوا من الباحثين المصريين ، وما قدمته الدكتورة الهام ذهنى إنما كان شكل من أشكال الرؤية في المرأة الأوروبية .

اعتبار آخر : أن هذا العمل قد تطلب الفووص في الكتابات القديمة للرحلة الفرنسيين ، وهو فووص قد استلزم معرفة جيدة بلغة هؤلاء وبطبيعة العصر الذي وضعوا فيه كتاباتهم ، مما يتطلب مشابهة خاصة ، وهو ما نجحت المؤلفة في صنعه وتقديمه لقارئ مصر النهضة .

بالإضافة إلى ذلك فإن كتابات الرحلة الأوروبيين بما فيهم الفرنسيون كانت تتميز دائمًا بالرؤية الشاقبة للأحوال المجتمع المصرى بكل ابعاده ، وذلك بحكم ما كان يمثله هذا المجتمع من عالم غريب عليهم ، يلفت نظرهم فيه أشياء كثيرة قد تبدو لابن هذا المجتمع أشياء طبيعية .

وبالتالى فقد دققوا في وصف هذه الأشياء ومتابقة تفاصيلها ، ومن ثم تكتسب هذه الدراسة أهميتها في مجال الرؤية الاجتماعية لمصر في تلك القرون البعيدة .

يبقى أخيراً أن نتصور ونحن محقون في هذا أن مجموعة العلماء الذين صاحبوا الحملة الفرنسية وعكفوا على وضع السفر العظيم تحت اسم « وصف مصر » لم يضعوا هذا العمل من فراغ وإنما سبقهم أخوان لهم هم الذين أشارت إليهم صاحبة هذا المؤلف . .

وعلى ضوء كل هذه الاعتبارات تقدم هذا العمل لقراء « مصر النهضة » لعله يكون مصدر فالدة ومتعة لهم .

وعلى الله قصد السبيل ؟

مركز وثائق وتاريخ مصر المعاصر

المقدمة

تناول هذه الدراسة كتابات الرحالة الفرنسيين عن مصر خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر ، وقد حرصت فيها على القاء الضوء على الوضع السياسي في مصر ، والعلاقة بين الدولة العثمانية وفرنسا خلال هذه الفترة لأن بعضها من هؤلاء الرحالة تم ايفادهم في بعثات رسمية أو سفارات إلى الدولة العثمانية ، كذلك حرصت على التعريف بشخصيات هؤلاء الرحالة فمنهم الطبيب والعالم ورجل الدين والجغرافي .

وقد التزمت في هذه الدراسة بما ذكره الرحالة بالفعل من وصف ومشاهدات واوردت المبالغات التي كتبواها .

وقد فضلت تخصيص هذه الدراسة لرحالة القرنين ١٦ ، ١٧ وذلك لتشابه كتابات هؤلاء الرحالة خلال هذه الفترة ، ولأن معظمهم اقتصرت زياراته على مدن مصر السفلية والمزارات المسيحية فقط ، أما رحالة القرن الثامن عشر فقد جابوا مدن

مصر خاصة الوجه القبلي وسجلوا مشاهداتهم بصورة أعمق وأكثر دقة وذلك آثرت تخصيص دراسة خاصة بهم باذن الله .

ويمكنا القول ان علماء الحملة الفرنسية افادوا من كتابات هؤلاء الرحالة جميعا الذين تواجدوا على مصر منذ مطلع القرن السادس عشر وحتى مجيء الحملة في نهاية القرن الثامن عشر فكانت كتابات هؤلاء الرحالة هي المارة التي ارشدت علماء الحملة فتعرفوا على مصر من خلال هذه الكتابات ثم تعمقت هذه المعرفة بصورة علمية دقيقة بعد وصولهم الى مصر مع الحملة الفرنسية فوصفوها وصفا علميا دقيقا شاملا .

وأخيرا لا يسعني الا أن أقدم خالص الشكر والعرفان للأستاذ الدكتور يونان لبيب على ما بذله من اهتمام لهذا البحث ، كما أتوجه بالشكر الى سكرتير التحرير الأستاذ خلف عبد العظيم لحرصه الشديد على سرعة اتمام هذا العمل .

والله ولي التوفيق ٢

د. الهسام ذهنى

الفصل الأول

علاقة فرنسا بمصر والدولة العثمانية في القرنين السادس عشر والسابع عشر

أولاً - أحوال مصر السياسية في القرن السادس عشر

علاقة قانصوه الغوري بفرنسا والقوى الأوروبية

شهدت مصر في العقد الثاني من القرن السادس عشر تحولاً خطيراً في تاريخها السياسي ، إذ قوض العثمانيون الأتراك حكم دولة المماليك وتحولت مصر إلى ولاية عثمانية بعد أن كانت دولة عظيمة تمتد حدودها من مصر إلى الشام والخجاز . كذلك شهدت الدولة العثمانية خلال هذا القرن اتصالات فرنسية مكثفة كان من نتائجها تحالف الدولتين ، ومساندة الدولة العثمانية المسلمة للوك فالوا Valois الفرنسيين .

و قبل أن نتحدث عن تطور العلاقة بين فرنسا والدولة العثمانية خلال القرن السادس عشر و انعكاس ذلك على مصر ، ينبغي لنا أن نلقي نظرة سريعة على العلاقة بين الأشرف قانصوه الغوري آخر سلاطين المماليك و فرنسا قبيل انهيار دولته .
تولى الغوري (١) حكم مصر في عام ١٥٠١ بعد فترة من

(١) تولى الغوري هذه مناصب هامة في عهد الأشرف قايتباي فعمل كاهغا في مصر العليا ثم نصب أميراً للجند ١٤٨٤ ، و عمل في حلب و حكم طرطوس وسيسيا و عمل في خدمة الناصر بن قايتباي ١٤٨٨ و تقاد الحروب مع العادل طومان باي الأول في دمشق .

الاضطرابات والتنافس على الحكم هذا وقد أفاض الراحلة الفرنسي جان تينو Jean Thenuaud الذي زار مصر في عهد الغوري في وصف الاضطرابات التي عانت منها مصر قبيل تولي الغوري من انعدام الامن والتنافس بين الامراء على الحكم الى ان استقر رأي المشايخ على تعيين الغوري سلطانا على مصر فت椿به مهام منصبه الخليفة المستمسك بالله والقضاء الأربع (٢) .

وقد أثبت الغوري انه جدير بمنصبه رغم كبر سنه ، وتجاوزه ستين عاما ، فقد عمل على اعادة الامن والاستقرار الى البلاد ، واهتم بتحصين المدن الهامة مثل الاسكندرية ورشيد ، واهتم بتقوية قلعة صلاح الدين . ورغم جهوده فان مصر لم تنعم بالاستقرار طويلا بسبب تفاقم الخطر البرتغالي واحتلال البرتغال التجارة الشرقية . ومحاجمتها للسفن الاسلامية في مياه المحيط الهندي والبحر الاحمر (٣) .

وقد شهدت مصر في عهد قالصوه الغوري العديد من السفارات والبعثات الاسلامية قصد اعضاؤها بلاد الغوري لعدة اسباب فندها الراحلة الفرنسي « جان تينو » على النحو التالي :

١ - النشاط البرتغالي في مياه المحيط الهندي واحتلال البرتغال التجارة الشرقية ومنعها القوى الاسلامية من التجارة .

Thenuaud, Jean : *Le voyage D'outremer (Egypte et Mont Sinay Palestine)* Paris 1884 pxi 1.

(٢) د. سعيد عاشور : *الابوبيون والماليك في مصر والشام* القاهرة ١٩٦٩ من ٤٤٣ .

٢ - معاناة مسلمي إسبانيا من المسيحيين وأجبارهم على
اعتناق المسيحية .

٣ - الحملات الأسبانية المتواصلة ضد مسلمي شيسماں
افريقيا فكثرت سفارات البربر من تونس والمغرب الى القاهرة
للاستنجاد بالغوري ضد إسبانيا ، وطالبوه باستبعاد التجار
المسيحيين من الشرق (٤) .

وتجدر بالذكر أن بلاط الغوري لم يشهد فقط بعثات
اسلامية من المغرب أو الهند وإنما شهد أيضاً بعثات وسفارات
أوروبية بل إسبانية . ففي عام ١٥٠١ أرسل ملك إسبانيا
فرديناندو إيزابيلا بعثة إلى مصر برئاسة بير ماري دانجير
Pierre Martyr D'Anghiera وصلت إلى الإسكندرية
حيث نزلت في ضيافة القنصل الفرنسي فيليب بيريه
Philippe Peretz ثم سافر دانجير إلى القاهرة فوصلها في
٦ يناير ١٥٠٢ هذا ويصف الرحالة الفرنسي « جان تينو »
اللقاء بين الغوري ودانجير بأنه « كان لقاء عاصفاً » توعد فيه
الغوري حكام إسبانيا من جراء اضطهادهم للمسلمين ، وفشل
بعثة دانجير في عقد اية اتفاقيات تجارية مع الغوري وعلق تينو
فشل البعثة بسبب « دسائس المغاربة واليهود » وغادر دانجير
القاهرة في فبراير ١٥٠٢ (٥) .

ولم يتكتف الغوري باستقبال البعثات الأوروبية ، بل أرسل
بدوره السفارات إلى أوروبا ولعل أهم هذه السفارات التي

Thénaud : op. cit. P XLIV

(٤)

Ibid : P. XLIV

(٥)

أرسلها الى البابا جوليوس الثاني Julius II (١) . ردًا على مهاجمة السفن البرتغالية — لكاركت مما ترتب عليه كسراد التجاراة في مصر والبنديقية — فضلاً عن مهاجمة داجاما ١٥٠٣ لسفينة هندية تحمل حجاجا هنودا جاءوا من ساحل المبار لتأدية فريضة الحجج ، ولذلك قرر الغوري تقديم شكوى الى البابا ضد ملكي اسبانيا والبرتغال (٢) . ولما كان البابا جوليوس الثاني سياسيا ماهرا فقد استقبل بعثة الغوري وان لم يستجب لطلباتها (٣) .

Fra Mauro Di San أرسل الغوري فرا مورو دي سان إلى البابا في عام ١٥٠٤ — وكانت شكواه تتلخص في الفظائع التي يرتكبها الأسبان في حق المسلمين والمغاربة — وأبلغ مبعوث الغوري البابا بتهديدات السلطان بالقضاء على المسيحيين في دولته ، غير أن البابا رفض التدخل رسميًا بين الغوري وأسبانيا ، ولكن لخوفه في الوقت نفسه من تهديدات الغوري أمر « فرا مورو » باطلاع ملكي اسبانيا والبرتغال على تهديدات الغوري ويدرك « تينو » بأنه لم يطلع على رد ملك اسبانيا ، أما ملك البرتغال « إيمانويل » فقد أجاب البابا بقوله « انني أتشوق لرؤيه اليوم الذي تدمر فيه الكعبة وقبر محمد في

(١) لعب البابا جوليوس الثاني (١٥٠٣ - ١٥١٣) دورا هاما في الحروب الإيطالية فحاول لويس الثاني عشر عزله بسبب مؤازاته ضد فرنسا ولكن دعوه قوبلت بالاستكثار في أوروبا فقد أراد البابا ان يعيد للبابوية هيبتها بعد فترة حكم إسكندر السادس الذي اشتهر بمحاراته النسائية ولذلك رج بنفسه في المشكلات السياسية .

Thenaud : op. cit. P. LIV

(٢)

(٣) عبد العزيز نوار ، عبد الحميد البطرقي : التاريخ الأوروبي من هجر النهضة الى اواخر القرن الثامن عشر القاهرة ١٩٨٢ ص ٧١ .

المدينة » وطالب إيمانويل البابا بتسكين حلف من الأمراء المسيحيين لمحاربة المسلمين . وقد اطلع فرا مورو كلا من البابا والغوري على رد ملك البرتغال . لذلك قرر الغوري اتخاذ عدة اجراءات ضد المسيحيين في بلاد الشام فما كان منه الا ان القى القبض على عدد كبير منهم وبإتهم فى أسواق الرقيق . وقد علل تبنو هذه الخطوة من جانب الغوري بأنها « كانت لارهاب ملكي إسبانيا والبرتغال » (٩) .

وتجدر بالذكر ان الغوري حاول التحالف مع البندقية ضد الخطر البرتغالي ، وكان من الطبيعي ان تتفق مصالح البندقية مع الغوري لأن احتكار البرتغال للتجارة هدد مصالح البندقية فحاوت تحريض القوى الأوروبية ضد البرتغال ، ولكن الدول الأوروبية لم تقبل أن تتخل عن التعامل مع البرتغال ، خاصة وأنها قامت بتزويد الأسواق الأوروبية بالسلع الشرقية والبهار بأسعار تنافس اسعار البندقية مما أدى إلى تدفق التبادل الأوروبيين خاصة الآلان على لشبونة للحصول على التوابيل (١٠) .

ولواجهة الخطر البرتغالي قرر الغوري بناء عدد من السفن لحماية البحر الأحمر والمجاز من اعتداءات السفن البرتغالية فأرسل بعثة إلى البندقية عام ١٥٠٧ ، اتفقت على شراء الأخشاب الالزامية لصناعة السفن ، فضلا عن حصولها على موافقة البندقية على إمداد الغوري بالمدافع (١١) .

Thenaud , op. cit. P. XLVI LX

(٩)

(١٠) د. سعيد عاشور : المراجع السابق ص ٢٢٣ .

Clement, R : Le Français D'Egypte aux XVII et (١١)
XVIII siècles Le Caire 1960 PP. 1 — 2.

اما فرنسا فقد بدأت اتصالاتها بالغوري في عهد لويس الثاني عشر (١٢) الذي أراد الحصول على امتيازات تجارية من الغوري واتفق القنصل الفرنسي في مصر فيليب بيريه مع الغوري على عقد معايدة تجارية عام ١٥٠٧ تضمن حرية التجارة للفرنسيين في مصر ، وحق رسو سفنهم ، كما تضمن لهم حرية التجول في البلاد ، والبيع والشراء في المناطق التي يرغبون في الذهاب إليها ، وعدم جواز معاقبة واحد منهم بذنب ارتكبه غيره او الانتقام منهم فيما يفعله القراءنة وأن يتولى القنصل شئون القضاء بين الفرنسيين وأن يكون له حق التجارة وأن يكون للفرنسيين الحق في ارتقاء كنالسيم المعرفة في الاسكندرية (١٢) . غير أن اتفاق عام ١٥٠٧ لم يكتب له التنفيذ وذلك لأن العلاقة تأزمت بين الطرفين فبينما كانت هناك خمس سفن فرنسية تقل بعض المغاربة وعلاقتهم من الاسكندرية إلى المغرب ، وأثناء ابحار السفن الفرنسية اعترض طريقها فرسان رودس ، ولذلك أمر الغوري بألقاء القبض على القنصل الفرنسي فيليب بيريه ، كما أمر ببيع بعض الفرنسيين في الاسكندرية في أسواق الرقيق ، وقد حاول بيريه تهدئة الغوري وتبرئة الفرنسيين من التواطؤ مع فرسان رودس غير أن الغوري لم يقتنيع (١٤) .

هذا وقد أزداد التوتر بين الغوري والأوروبيين بعد إكارنة اfrac السفن المصرية التي تعاقد الغوري على شرائها من البندقية وكان عددها ٢٨ سفينة ، إذ هاجمها فرسان رودس

(١٢) لويس الثاني شهر (١٤٩٨ - ١٥١٥) من أسرة المالوzi التي حكمت من ١٣٢٨ حتى ١٥٨١ .

Clement : Op. Cit., P. 2.

(١٣)

Thenaud : Op. Cit., PL XIII.

(١٤)

عام ١٥١٠ م ، وأغرموا عدداً كبيراً منها واحرقوا ما تبقى ، فاتلقى العورى القبض على جميع التجار الأجانب في مصر وسوريا وصودرت بضائعهم . وفشل محاولات الملك لويس الثاني عشر للتدخل وأصلاح الموقف المتردى ولكنه فشل : فارسل إلى السلطان بايزيد بعنه برئاسة « موئن جوى » Montjoye مطالبًا منه بالواسطة بينه وبين الفورى ، ولم يكتفى الملك لويس الثاني عشر بطلب وساطته الدولى العثمانية فحسب بل سعى لاصلاح الموقف مرة ثانية مع الفورى فارسل بعثة في عام ١٥١٢ م إلى المأمور برئاسة « جيلبر شوفو » Guillbert Chauveau (١٥) .

ولتسوية الموقف مع العورى أرسل لويس الثانى عشر بعنته الشهيره إليه برئاسه أندريله لي روى André Le Roy ولا يوجد وثائق لهذهبعثة سوى ما ذكره الرحالة « تينو » المصاحب لها فقد سافر بصحبة لي روى من فرنسا إلى القدس إلى إيطاليا ومنها إلى الاسكندرية ثم القاهرة ولما كان الفرض الرئيسي لبعثة لي روى هو تحصين صورة الفرنسيين أمام العورى ، وتسويه العلاقات بين الدولتين ، فقد أكد لي روى للعورى بأن فرنسا لا علاقة لها بما اقترفه فرسان رودس من جرم وأغراهم السفن المصرية ، مما طالب بالاعتذار عن الفتن والفرنسي فيليب بيرييه والتجار الفرنسيين وقد احسن الفورى استقبال هذه البعثة وابدى استعداده لمد يد الصداقة إلى فرنسا مرة أخرى (١٦) .

وبإمكاننا القول ان الهدف الرئيسي من اتصالات لويس

Ibid : PL XIII.

(١٥)

Ibid :

(١٦)

الثاني عشر بالغوري هو تشريف التجارة الفرنسية وذلك لأن فرنسا كانت منذ أواخر القرن الرابع عشر من الأضطربات المالية ولذلك لم يكن الحال آنذاك الحكومة الفرنسية سوى التوسيع التجارى في الشرق وإن كانت سياسة الانفتاح التجارى على الشرق قد ظهرت بصورة واضحة منذ القرن السابع عشر (١٧) .

مصر ولاية عثمانية

انسنت العلامة بين الدولة العثمانية والمماليك بالود تاره وبالتوتر تارة أخرى ، فعندما سقطت القسطنطينية احتفل السلطان إينال في القاهرة رسمياً بهذا النصر ، على حين أن القلق قد سيطر على العثمانيين عندما استولى المماليك في مهد السلطان بارسباي عام ١٤٢٤ على جزيرة قبرص ، وفي عهد بايزيد الثاني حدث نزاع على الحدود بين الدولتين في أراضي الشام ، كذلك لجأ الأمير جم منافس بايزيد في الحكم إلى مصر في عهد قايتباي فنشبت الحرب بين الطرفين عام ١٤٨٥ م ، وأغار العثمانيون على طرطوس إلا أن قايتباي هزمهم وعقد معهم صلح عام ١٤٩١ م (١٨) .

وفي عهد السلطان الغوري اتجه العثمانيون بفتحاتهم نحو الشرق ، بعد أن كانت هذه الفتوحات تترك في البلقان ، وكان

The New Cambridge : Modern History 1493 — (١٧)
1520 Cambridge 1961 Vol. 1 P. 313.

(١٨) محمد العيسى : الدولة العثمانية والشرق العربي ١٤١٤ - ١٦١٤
القاهرة ١٩٨١ ص ١٠٨ .

الشرق محل اهتمام سليم أيام كان واليا في طرابزون فقد شفله الخطير الصفوى وامتداد المذهب الشيعى الى الاناضول الى حد نادر بعض الامراء العثمانيين بهذا المذهب (١٩) ولذلك دكر سليم حروبه على محاربة الفرزلاش فى الاناضول (٢٠) كذلك اتجه الى فارس وهزم الصفوين فى موقعة جالديران ٢٢ اغسطس عام ١٥١٤ م واستولى على تبريز (٢١) .

اسسم العلاقه بين سليم والغورى بالولد أحياناً والوعيد أحياناً اخرى وكانت هناك مراسلات سرية بين السلطان سليم وخاير بك نائب الغورى فى الشام اتسمت بالصدافه . وقد حذر سيباى نائب دمشق الغورى وأطلمه على مراسلات خاير بك مع السلطان سليم ولكن الغورى لم يتخذ اي اجراء ضد خاير بك (٢٢) .

تم بتوتر العلاقة بين الغورى وسليم بسبب التنافس على امارة ذى القدر فى اعلى الشام وقيام سليم الاول بالاستيلاء عليهما ١٥١٥ م ، فاجار الغورى القادرين من سليم فرد عليه السلطان العثمانى باغلاق سوق الرقيق وكان مصدر قوة المالىك (٢٣) .

(١٩) الأمير ان شهنشاه ومراد ابنها الأمير احمد شقيق السلطان سليم .

(٢٠) أصدر المفتى سمرة افندى لشوى بوجوب قتل الشيعة لأنهم خارجون على الدين .

(٢١) محمد فريد : تاريخ الدولة العثمانية العثمانية . القاهرة ١٩١٢ م من ٧٥ .

(٢٢) أحمد فؤاد تولى : المقتح العثمانى للشام ومصر وقدماته من واقع الوثائق والمصادر التركية والعربية المعاصرة له . القاهرة ١٩٧٦ م من ١٠١ .

(٢٣) محمد انيس : المرجع السابق . من ١١٠ .

وفي عام ١٥١٦ م بوجهت الغواص العثمانيه نحو بلاد الشام فطلب الفورى من الخليفة العباسى أبي عبد الله المتوكى على الله الثالث وفضاه المذهب السنى الأربعه الاستعداد لمحاجته فى سفره الى حلب . وبينما كان الفورى يقوم بالاستعداد لمحاجته الغواص العثمانى ارسل خاير بك نائب حلب رسالة الى الغورى يؤكد له فيها ان سليم ينوى محاربه الفرس (٢٤) ولكن الفورى تحرك من مصر الى الشام فى ١٥ ربى الآخر ٩٢٢ هـ (١٨ مايو ١٥١٦) بعد ان اتى به طومان باى ووصل السلطان الفورى الى حلب ودارت اراسلات بينه وبين سليم الذى حاول حداهه واظهار حسن بوایاه ولكن الفورى ادرك هدف سليم والتغى القوبان العثمانية والمملوكيه فى مرج دابق فى ٢٤ اغسطس عام ١٥١٦ م . وقدم ابن زين الرمال وصفا للمعركة اوسع فيه مدى قوه الجيدين العثمانى « فلما اتضحت النها ركبوا كالبحر الراخر فإذا صفو العثمانية قد بانت صفا صفا بعد صفا ، ارجا من الوصف والاعلام الملونة من اليسار والميمنة وهم سائرون كالبحر السياں والمعيط المیال وفدى رتبوا الصف من كل طرف » (٢٥) .

وكان النصر حليف العثمانيين وقتل الفورى وبفضل خيانة نوابه جان بردى غزالى نائب حماه ، وخير بك نائب حلب سقطت المدن السورية (٢٦) فاسرع الامراء فى مصر باختياد طومان باى سلطانا خلفا للغورى ، ثم زحف سليم من بلاد الشام

(٢٤) احمد متولى : المرجع السابق ص ١٢١ .

(٢٥) ابن زنبل الشیخ احمد الرمال : آخر المماليك . تحقيق عبد المنعم عاصر . القاهرة ١٩٦٢ م من ٢٧ .

(٢٦) محمد انيس : المرجع السابق ص ١١٠ .

الى مصر فوصل الصالحة في ١٦ يناير ١٥١٧ م ومنها الى بلبيس والخانكة ٢٠ يناير وفي ٢٢ يناير ١٥١٧ م التقى الجيшен الملوكي والعثماني في الريدانية . وسقط في المعركة الصدر الأعظم سنان باشا ، وهرب طومان باي الى طره بينما دخل سليم القاهرة في ٢٦ يناير ١٥١٧ م التي اشتدت فيها المقاومة فقتل العثمانيون عدداً كبيراً من المالكين وسكان المدينة ، كما أمر سليم باحرق المنازل التي تحصن بها المالكين ، وهرب طومان باي الى البهنسا في صعيد مصر ثم اتجه الى الاسكندرية ثم دارت بيته وبين العثمانيين عدة اشتباكات اسفرت عن هزيمته وتفرقت قواته ، فهرب عند شيخ العرب حسن بن مررم ، الذي سلمه الى السلطان سليم وتم اعدامه على باب زويلة وظلت جثته معلقة ثلاثة أيام ثم دفنت في حوش المدرسة التي منها السلطان القورى ، وولى السلطان سليم يونس باشا على مصر (٢٧) .

ويذكر ابن اياس عن مصر « انه منذ عهد عمرو بن العاص رضى الله عنه لم يفتحها أحد من الملوك بعد عنوة سوى سليم شاد بن عثمان » (٢٨) . واثنى ابن اياس على شجاعة طومان باي في الفتال حتى ان سليم « اعجب به واسبّع بين الناس بأنه سوف يرسله الى مكة ولو يقتله » ثم يضيف « لم يسمع بمثل هذه الواقعة فيما تقدم من الزمان وأن سلطان مصر شنق على باب زويلة فقط ، ولا علقت رأس السلطان على باب زويلة ولم يعهد بمثل هذه الواقعة في الزمن القديم » (٢٩) .

(٢٧) احمد متولي : المرجع السابق ص ٤١٧ - ٤٢٠ .

(٢٨) ابن اياس : بذائع الزهور في وقائع الدهور ، حققها محمد مصطفى من ٩٢٢ هـ الى ٩٢٨ هـ - ١٥٢٢ - ١٥٢٣ م ج ٥ القاهرة ١٩٦١ م ص ١٥٢ .

(٢٩) المرجع السابق ص ١٧٥ : ١٧٧ .

أما ابن زبيل فيذكر عن طومان باي انه « لم يظهر في حياته شيء من الأفعال الرديئة أبدا ، لا شرب خمر ولا زنا ولا فواحش أبدا ، كان قليل الشهامة لا يظهر شيئا مما يفعله أهل التجبر والعنف» وكان الغالب على حاله السكينة والوقار ، وكان غالبا على نفسه ، رزينا في احواله ، لين الكلمة اذا الخفاض ، كثير الرحمة والشفقة على كل أحد ، حتى انه لما ظهرت منه هذه الفراسة والشحاعة في قتال السلطان سليم صار الناس يتعجبون منه غابة التعجب ولم يكن أحد يظن انه بهذه الصفة » (٣٠) .

وبعد مقتل طومان باي مكت سليم حوالي شهر في القاهرة زار آثارها ومساجدها وزرع المطابا وحضر الاحتفالات خاصة احتفال فتح الخليج الناصري ثم حضر احتفال المحمل الشريف وأرسل الصرة الى الحجاز والثاء وجوده في مصر سلم له شرiff مكة مقاييس الحرمين (٣١) .

هذا وإذا كنا في مقام الحديث عن ما ذكره المؤرخون عن شجاعة طومان باي فإنه لا يفوتنا أن نعرض ما ذكره عنه الرحالة الفرنسي تيفيه Thevet الذي قدم وصفا دقيقا لطومان باي أثناء اقتياده إلى المشنقة فذكر « انه كان هادئا رأسه مرفوعة ، صعد إلى منصة الاعدام بخطى ثابتة ، وبموجته فقدت مصر رجالا من خيرة رجالها » (٣٢) .

(٣٠) ابن زبيل : المرجع السابق من ١٤٥ .

(٣١) على حسونة : تاريخ الدولة العثمانية - دمشق ١٩٨٢ م

ص ٥٦

Andre Thevet : Voyages en Egypte-Cosmographie . (٣٢)
du Roi Le Caire 1984 P. 35.

ثانياً - الاتصالات الفرنسية العثمانية في القرن السادس عشر

الصلات أسرة الفالوا بسلیمان القانوني وخلفائه

حكمت أسرة الفالوا فرنسا من عام ١٣٢٨ حتى ١٥٨٩ م (٢٢) ، وقد انشغلت هذه الأسرة لفترة طويلة من حكمها بالحروب الإيطالية التي بدأت منذ عام ١٤٩٤ م وانتهت ١٥٥٩ م . أى أن هذه الحروب استغرقت خمسة وستين عاماً ، وكانت مظهراً من مظاهر التناقض الدولي بين فرنسا وأسبانيا من أجل السيطرة على أوروبا ، وكانت إيطاليا هي الميدان الرئيسي للصراع بين الدولتين (٢٤) .

ويمكن تقسيم فترة الحروب الإيطالية إلى مرحلتين متميزتين المرحلة الأولى بدأت من عام ١٤٩٤ إلى عام ١٥١٥ م وتتميز هذه المرحلة بالحملات العسكرية الفرنسية على إيطاليا خاصة في مهد كل من شارل الثامن ولويس الثاني عشر ، أما المرحلة الثانية فبدأت من عام ١٥١٥ م وانتهت عام ١٥٥٩ م بتوقيع صلح كاتو كمبرسيس الذي أنهى الحروب الإيطالية ،

(٢٢) النقل الحكم بعد ذلك إلى أمارة البروبون .

(٢٤) عبد العزير الشناوى : أوروبا في مطلع العصور الحديثة طبعة القاهرة ١٩٧٥ ج ١ من ١٧٠ .

وامتازت هذه المرحلة بالصراع بين أسرة فالوا واسرة الهايسبروج خاصة عندما انتخب شارل الأول ملك إسبانيا إمبراطوراً للدولة الرومانية المقدسة ١٥١٩ م ولقب بشارل الخامس • Charles Quint

والذي يهمنا من هذه الحروب هو تأثيرها على الاتصالات الفرنسية العثمانية ، فقد انتهت فرنسا سياسة جديدة غريبة على المجتمع الأوروبي في تلك الفترة الا وهي الاتصال بل والتعاون مع الدولة العثمانية المسلمة وعقد الاتفاقيات معها وذلك لازرتها في حروبها ضد إسبانيا ، بالإضافة إلى رغبتها في حصول رعاياها على امتيازات في الشرق خاصة بعد أن توسيع الدولة العثمانية وبسطت سيطرتها على البحر المتوسط وأصبحت تمثل قوة عسكرية كبيرة في القرن السادس عشر • (٢٦)

تبعد المرحلة الأولى من الحروب الإيطالية ١٤٩٤ - ١٥١٥ م بعزو شارل الثامن لإيطاليا ، وقد نجح في بداية الأمر في اقتساع البابا وحكام جنوه والبندقية بأن الغرض الرئيسي من حملته العسكرية أن تكون إيطاليا مركزاً لعملائه العسكرية ولمشروعه الصليبي الكبير الا وهو الزحف على البلقان ثم الاستلاء على القسطنطينية وبلاط الشام وبيت المقدس وأكمل لهم ثقته في تحقيق مشروعه الكبير وتكوين دولة صليبية في المشرق الإسلامي • (٢٧) .

ولكن سرعان ما ادركت القوى الأوروبية والبابا أن هدف شارل الثامن هو بسط سيطرته على إيطاليا بالفعل ، ف تكونت

(٢٥) المرجع السابق : ص ١٧٤ - ١٧٧ من Clement : Op. Citt., P. 4.

(٢٦)

(٢٧) محمد فريد : المرجع السابق ص ٧٠ .

الأخلاق ضده لنفعه من تنفيذ مخططه (٣٨) ولكن شارل الثامن تمكّن من احتلال جنوه وفلورنسا وبيزا ودخل روما ١٤٩٤ مدعياً حقه في وراثة عرش نابولي وميلان (٣٩) .

والذي يهمنا من هذا الصراع هو الاتصالات التي دارت بين الأمير جم (٤٠) شقيق السلطان بايزيد الثاني (٤١) والبابا إسكندر السادس لمساعدة في تولي الحكم بدلاً من أخيه ولكن البابا بعد أن زحفت قوات شارل الثامن على إيطاليا فضل مهادنة بايزيد فأرسل إليه بطلعه على مشروع ملك فرنسا طالباً منه المساعدة وارسال القوات إلى إيطاليا (٤٢) وبدخول شارل الثامن روما سلم البابا جم إلى القوات الفرنسية بناء على طلبهم ، وذلك لأن شارل الثامن اعتقاد أنه يمكنه الاستفادة منه في حملاته وقد صاحب جم القوات الفرنسية ولكنه ما لبث أن توفي في ١٤٩٥ وقيل أن البابا دس له السم (٤٣) .

وتجدر بالذكر أنه رغم غزوات شارل الثامن لإيطاليا إلا أنه

(٣٨) زيتب راشد : تاريخ أوروبا الحديث . القاهرة ١٩٨٦ ج ٢ ص ٢٠٤ .

(٣٩) المرجع السابق ص ٢٠٤ .

(٤٠) نافس جم أخيه بايزيد الثاني على الحكم وقد نجح الأخير في إلحاق الهزيمة به في يكي شهر ١٤٨١ ففر من البلاد وأقام فترة في مصر لدى السلطان قايتباي ثم أقام في رودس . - واتصل البابا إسكندر السادس في روما ، على أمل أن سعادته ضد أخيه ، وعندما دخلت القوات الفرنسية روما سلم البابا جم إلى شارل الثامن .

(٤١) تولى بايزيد الثاني ١٤٨١ - ١٥١٢ وقد هُرِق بايزيد الصبيق لكتبه المائية وميله إلى السلم وحده للعلوم .

(٤٢) محمد فريد : المرجع السابق ص ٧١ .

(٤٣) المرجع السابق ص ٧٢ .

اضطر للانسحاب من البلاد وتوفي عام ١٤٩٨ دون أن يتحقق أية مكاسب لبلاده . ثم تولى الحكم ابن عمه لويس الثاني عشر (١٤٩٨ - ١٥١٥) وفي عهده تجددت الحروب الانطالية ونجحت فرنسا في السيطرة على شمال إيطاليا . وقد تميزت هذه الفترة بالنزاع بين لويس الثاني عشر والبابا جوليوس الثاني خاصّة وأنّ ملك فرنسا أراد تحييّة البابا عن منصبه وتقوية نفوذ الكنيسة الفرنسية ولذلك وصفه معاصروه بأنه « جلب العار للكنيسة » (٤٤) .

وقد تميزت هذه الفترة بانصالات لويس الثاني عشر مع الغوري ومحاولته تقوية الصلات التجارية بين فرنسا ومصر فأرسل البعثات إلى الملوك كما ذكرنا من قبل (٤٥) .

وبتوقيع صلح ١٥١٤ انتهت المرحلة الأولى من الحروب الإيطالية وفشل فرنسا في احراز أي توسيع إقليمي في إيطاليا (٤٦) .

وببدأ المرحلة الثانية من الحروب الإيطالية من عام ١٥١٥ حتى ١٥٥٩ م وتمتاز هذه الفترة بانصالات المكثفة بين فرنسا والدولة العثمانية خاصة في عهد فرانسوا الأول (١٥١٥ - ١٥٤٧) وهنري الثاني (١٥٤٧ - ١٥٥٩) .

Cambridge : Op. Cit., PP. 80 — 84.

(٤٤)

Clement : Op. Cit., P. 5.

(٤٥)

(٤٦) يقتضي صلح ١٥١٤ لا زوج لويس الثاني عشر الاميرة ماري شقيقة ملك البلاط هنري الثامن — فشلت فرنسا في بسط سلطتها على إيطاليا بينما ثالت إيطاليا مواقع عامة في نابولي ونالمار واقتسمت ميلان مع السويسرين وظفر البابا بالسيطرة على فلورنسا .

لقد تجددت الحروب الإيطالية في عهد فرنسوا الأول ، الذي نجح في تحقيق الانتصارات على التحالف الذي تكون من الإمبراطورية الرومانية المقدسة والبابوية وأسبانيا وانتصر على قواتهم في معركة ماريينيان عام ١٥١٥ واستولى على ميلان ، ولكن التنافس أشتد بينه وبين ملك أسبانيا خاصة بعد وفاة ماكسمليان إمبراطور الدولة الرومانية المقدسة عام ١٥١٩ اقر شع فرنسوا الأول نفسه لهذا المنصب كذلك شارل شارل الأول ملك إسبانيا الذي تم انتخابه إمبراطورا باسم شارل الخامس، (٤٧) .

ولما كان فرنسوا الأول يؤمن أن تحقيق مجد أسرة الفالوا لن يتحقق إلا باحراق الانتصارات على الهاسبورج كان من الطبيعي أن يستند النزاع بينه وبين شارل الخامس (٤٨) ولذلك بدأ اتصالاته مع الدولة العثمانية لمساندته ضد عدوه كذلك قام بغزو إيطاليا عام ١٥٢٤ م ولكنه وقع أسيراً في معركة باقي ١٥٢٥ (٤٩) .

والواقع أن الاتصالات بين فرنسوا الأول وسليمان ازدادت خلال فترة اسره بل أن زوجته لويس بورج سفيرة إلى استانبول لطلب النجدة من الدولة العثمانية . ولكن لم يتمكن من إكمال رحلته إذ القبض عليه في البوسنة وقتل (٥٠) . فأرسل فرنسوا سفيراً آخرًا هو جان فرتجياني ١٥٢٥ إلى استانبول طالباً من السلطان أن يهاجم ملك المجر أحد حلفاء شارل الخامس حتى يمنعه من تقديم المساعدة له . وقد أحسن سليمان استقبال

(٤٧) عبد الرحيم عبد الرحمن : التاريخ الأوروبي الحديث والمعاصر .
دار الكتاب الجامعي ص ٧١ .

(٤٨) ريتشارد : المرجع السابق ج ١ ص ١٠٢ .

(٤٩) المراجع السابع ص ١٠٢ .

(٥٠) محمد قريد : المراجع السابق ص ٨٤ .

السفير الفرنسي (٥١) في ٦ ديسمبر ١٥٢٥ وأجزل له العطاء ووعده بمحاربة المجر (٥٢) . هذا وقد قدم سليمان القانوني المساعدات القيمة لفرنسا أنساء أسر ملكها مما أفضى الدول الأوروبية واعتبرت الاتصالات الجارية بين فرنسا والدولة العثمانية « وصمة عار في جبين فرنسا » لأنها اتصلت بال المسلمين ، ولذلك كان شارل الخامس حريصاً على اجتناب الدول الأوروبية في صفة خاصة ببريطانيا والتندب « بموقف فرنسا المزدري » (٥٣) وأكد أنه سيعمل على إعداد حملة صليبية جديدة للقضاء على الدولة العثمانية (٥٤) .

وقد أطلق سراح فرنسوا الأول بعد اجباره على توقيع معاهدة مدريد ١٥٢٦ التي تنازل فيها عن أدعائه في ميلان وجنوه ونابولي وفلاندر وارتو (٥٥) ونظرًا لمساعدات القيمة التي قدمها سليمان القانوني لفرنسا أنساء أسر ملكها ، قيل أن فرنسوا الأول كان بنوى زيارته استانبول لتقديم الشكر إلى

(٥١) أرسل سليمان رسالة إلى فرنسوا الأول يده بالمساعدة « أعلمك أن هدوكم استولى على بلادكم وأنكم الآن محبوسون وتستدرون من هذا الجانب ضد العناية بخدمتكم » وكل ما قلتموه عرض على اعتاب سرير سلطاناً للمركانية وأحاط به على الشريف على وجه التفصيل فصار يتذمّر معلماً « لا مجب من حبس الملك وذيقهم فلن مندرج الصدر ولا تكون مشغول الخاطر » محمد فريد من ٨٥ .

(٥٢) المرجع السابق من ٨٤ و ٨٥ .

Gran, J : A history of Europe 1949 — 1610 London (٥٣)
19 PP. 213 — 216.

(٥٤) الشناوي : المرجع السابق ج ١ ص ٢٩١ .

(٥٥) عبد الرحيم عبد الرحمن : المرجع السابق من ٧٤ .

السلطان العثماني ولكنه أحجم عن تنفيذ هذه الزيارة خوفاً من رد الفعل الأوروبي (٥٦) .

استمرت الاتصالات بين هراسوا الأول وسليمان القانوني بعد اطلاق سراحه حاملاً وبن الدون العثمانية أصبحت سسيطر على البحر المتوسط . وفي ١٥٢٨ جددت فرنسا الامتيازات التي حصلت عليها في عام ١٥٠٧ من القوري في عهد لويس الثاني عشر ولم يتم تطبيقها . وحلفت معاذه ١٥٢٨ الأمن للتجار والرعايا الفرنسيين مع التمهيد بعدم التعرض لكتائبهم ومدّم فرض ضرائب عقارية عليهم وعدم عرقلة النشاط التجاري لسفتهم في موانئ مصر والنيل وأوضاع الناف ١٥١٨ مدى فوه العلاقة بين الدولتين خلال هذه الفترة وينسحب ذلك على العلاقات السياسية والتجارية معاً (٥٧) .

واستمرت الاتصالات السياسية بين الدولتين خاصة بعد أن تمكّن سليمان القانوني من هزيمته ملك المجر في معركة موهاكس ١٥٢٩ فرشحت فرنسا حنا زابوليا من أسرة مجرية فوافق السلطان العثماني على هذا الترسّيغ وفي الوقت نفسه رشح إمبراطور الدولة الرومانية أخيه فرديناند ملكاً على المجر وقسمت المجر إلى ثلاثة أقسام قسم تابع للدولة العثمانية وأخر ل Hanna Zabolita والثالث لفرديناند ملك النمسا وترجع أهمية هذه المعركة بالنسبة لفرنسا إلى أنها أرادت مهاجمة حلفاء شارل الخامس في المجر والتي مثلت آخر حاجز يحول بين الدولة

Dyer, Arthur Hassall :Modern Europe 1525 — 1585 (٥٦)
London 1901 Vol. II P. 102.

Clement : Op. Clt., P. 2. (٥٧)

العثمانية ووسط أوروبا فاتفقت مصلحة الدولتين على احکام
السيطرة العثمانية على المجر (٥٨) .

ورغم توقيع صلح كابري ١٥٢٩ بين فرنسا والدوله
الرومانيه المقدسه والتفايل السيادة في شبه الجزيره الايطالية الى
شارل الخامس ، الا أن الحروب سرعان ما اندلعت مرة ثانية
بين الدولتين (٥٩) وارسل فرنسوا الأول السفير الفرنسي رنسون
إلى استانبول فاحسن سليمان القانوني استقباله باحتفال لم
يسبق لسفير غيره ووعده بمحاربة شارل الخامس وامداد فرنسا
 بكل ما تحتاج اليه من سفن وعتاد (٦٠) .

وقد تجدد الصراع من جديد بين الدولتين من اجل ايطاليا
عندما خلا عرش ميلان فطمعت كل منها في الحصول عليه
وارسل فرنسوا الأول بعثته لافوريه De La Forest
إلى استانبول ، وتم الاتفاق على تقديم المساعدة لفرنسا اثناء
غزو فرنسوا الأول لايطاليا فتقوم قواته بغزو شمال ايطاليا
ويتجه منها نحو لبارديا – في الوقت نفسه تقوم القوات العثمانية
بغزو جنوب ايطاليا (٦١) . ولم تناقش بعثة لافوريه الأمور
السياسية فحسب وإنما وقعت البعثة اتفاقاً هاماً منح فيه رعايا
وتجار فرنسا العديد من الامتيازات التي شملت حق النجول
والاتجار وأجازت المبادرات الاقتصادية دون ضرائب وصار
للقنصل الفرنسي في استانبول والاسكندرية حق التحاكم ،
وأصبح لا يحق للقضاء العثمانيين الحكم على رعايا وتجار فرنسا

(٥٨) الشناوى : الرجع السابق ج ١ من ٢٧٣ .

(٥٩) ميد الرحيم عبد الرحمن : الرجع السابق من ٧٦ .

(٦٠) ميد فرندي : المرجع السابق س ٨٨ .

Dyer : Op Cilt., PP 180 — 131.

(٦١)

بناء على سكاوى الأهىلى إلا في حضور الصدر الأعظم ، كذلك منع حجز الأسرى بصفة رفيق ، وحق السفن الفرنسية في الرسو في الموانى . ولا يجوز تفتيشها إلا في أماكن معينة (١٢) وكان هذا الاتفاق أكثر سمولا (١٣) من اتفاق ١٥٢٨ وفُقد جدد ١٥٦٩ و ١٥٨١ - ١٦٢٤ - ١٧٣٩ (١٤) .

وقد نفذ سليمان القانوني تعهدهاته لفرنساوا الأول فارسل القائد البحري بربروسا على ظهر مائة سفينة للاتسحاق بقوات الاميرال بلانكار Blancard للدخول ريفولي (١٥) . ولكن البابا بول الثاني أراد ايقاف النزاع بين الطرفين عام ١٥٣٨ (١٦) .

وفي عام ١٥٤١ استأنف فرانساوا الأول الحرب ضد شارل الخامس فارسل الميسو رنسون إلى استانبول ليتفق مع سليمان على الترتيبات النهائية للتحالف بين الدولتين إلا أن المبعوث الفرنسي قتل في ميلان باغاز من شارل الخامس ، الذي أراد قتله لعله يجد رسائل معه من فرانساوا الأول يوجد بها ما يمس الدين المسيحى فينشرها بين ملوك وأمراء أوروبا ضده ولكنه لم يجد شيئاً (١٧) . وحل الميسو بولان محل رنسون كسفير في استانبول وطلب المساعدة من سليمان فوعده بارسال خير الدين الذى رافق بولان إلى مارسيليا ونيس فحاصرها عام ١٥٤٣ وقام خير الدين

(١٢) على حسنة : المرجع السابق ص ٦٨ .

(١٣) يمكن مراجعة معاهدة الامتيازات في محمد فريد : الدولة العلية .

(١٤) الشناوى : الدولة العثمانية دولة إسلامية مفترى عليها القاعدة

١٩٨٠ ج ١ ص ٧٨ .

Dyer : Op. Citt., P. 181.

(١٥)

(١٦) عبد الرحيم عبد الرحمن : المرجع السابق ص ٧٥ .

(١٧) محمد فريد : المرجع السابق ص ١٠٠ .

بالعديد من العمليات العسكرية في ساحل كالابريا في ايطاليا كما اشتركت فواه مع القوات الفرنسية في هاجمه المدن الايطالية وفي عام ١٥٤٤ وفع فرنسوا الأول معاهدـة كرسـى مع شارـل الخامس فعاد خـير الدين الى استانبول (١٨) .

وفي عام ١٥٤٧ ارسل فرنسوا الأول السفير الفرنسي درامون D'Aramont لتجديـد عـلاقـات الـود والـصـداـقة مع الدـولـة العـثمـانـيـة ، وهـى الرـحـلة الشـهـيرـة التـى سـجـلـها الرـحـالة الفـرنـسيـون (١٩) .

هـذا وـقد تـوفـى فـرـنسـوا الـأـوـل عـام ١٥٤٧ مـ وـخـلـفـهـ أـبـنـهـ هـنـرـىـ الثـانـى (١٥٤٧ - ١٥٥٩) الـذـى عملـ علىـ اـنـارـةـ الـبـرـوـتـوـرتـوـنـتـ

ضـدـ شـارـلـ الـخـامـسـ وـهـاجـمـ الـحـدـودـ الـأـلـمـانـيـةـ عـامـ ١٥٥٢ـ وـاسـتـولـىـ عـلـىـ فـرـدانـ وـمـنـزـ وـفـشـلـ الـإـمـپـاطـورـ شـارـلـ الـخـامـسـ فـيـ اـنـتـرـاعـ مـتـرـ

مـنـهـ وـاـضـطـرـ لـلـتـنـازـلـ عـنـ عـرـشـ لـأـخـيـهـ فـرـدـيـنـانـدـ لـيـخـلـفـهـ عـلـىـ عـرـشـ

الـإـمـپـاطـورـيـةـ الـرـوـمـانـيـةـ فـيـ النـمـاـ وـالـمـانـيـاـ بـيـنـماـ تـولـىـ أـبـنـهـ فـيـلـيـبـ

عـرـشـ أـسـبـانـيـاـ وـأـرـاضـىـ الـمـنـخـضـةـ وـالـمـنـكـاتـ الـأـسـبـانـيـةـ فـيـ الـعـالـمـ

الـجـدـيدـ عـامـ ١٥٥٥ـ (٢٠) .

وـقـدـ وـاـصـلـ فـيـلـيـبـ الثـانـىـ مـلـكـ اـسـبـانـيـاـ الـحـربـ فـيـ اـيـطـالـياـ

وـنـجـحـ فـيـ الـحـاقـ الـهـزـيمـةـ بـفـرـنـسـاـ عـامـ ١٥٥٧ـ مـ وـاـصـبـحـ اـطـرـيقـ

مـفـتوـحاـ الـىـ بـارـيسـ خـاصـةـ بـعـدـ هـزـيمـةـ سـانـتـ كـونـسانـ .ـ وـلـكـنـ

سـرـعـاـ مـاـ عـقـدـ صـلـحـ اوـ مـعـاهـدـةـ كـاتـوـ كـمـبـرـسـيـسـ عـامـ ١٥٥٩ـ مـ بـيـنـ

اـسـبـانـيـاـ وـفـرـنـسـاـ بـعـدـ حـربـ طـوـيـلـةـ اـتـهـتـ بـتـنـازـلـ فـرـنـسـاـ عـنـ مـيـلانـ

(١٨) نـوـادـ :ـ المـرـجـعـ السـابـقـ صـ ٨٠ .

(١٩) اـنـظـرـ النـصـلـ الثـانـىـ .

(٢٠) رـيـنـبـ رـاشـدـ :ـ المـرـجـعـ السـابـقـ صـ ١٠٣ .

ونابولي لاسبانيا وسافوى وبيدمنت واحتفظت فرنسا بالأسقفيات الثلاث متز - تول - فردان - وتزوج فيليب الثاني ملك اسبانيا بالأميرة اليزابيث ابنة هنرى الثانى ملك فرنسا - وانهت هذه المعاهدة المنازعات الطويلة بين اسرى الفالوا والهايسبورج والتي كانت ايطاليا مسرحا لها (٧١) .

وتجدر بالذكر ان هنرى الثانى احتفظ بصلات والده الوطيدة مع الدولة العثمانية فأبقى درامون سفيرا لفرنسا في استانبول . كذلك حذر حذره والده بالتحالف مع سليمان القانونى اثناء حربه ضد شارل الخامس فعقد معاهدة في اول فبراير عام ١٥٥٣ ينص على تعهد سليمان القانونى بارسال السفن البحرية الى هنرى الثانى لمساعدته ضد شارل الخامس في خلال اربعة أشهر ويمكن لسليمان القانونى ان يستولى على ممتلكات شارل الخامس وبالفعل ساهمت القوات العثمانية في الحرب الدائرة بين فرنسا وشارل الخامس فقادت السفن العثمانية بهجمات على ساحل كلابريا « وكانت هذه آخر دفعة حارب فيها العثمانيون والفرنساويون كتفا لكتف لتغير الظروف والأحوال حتى انت حرب القرم » (٧٢) .

وبعد وفاة سليمان القانونى تولى ابنه سليم الثانى (١٥٦٦ - ١٥٧٤) فوطد صلاته بفرنسا وأرسل المبعوثين إلى ملك فرنسا يخبره بتوليه شئون الحكم .

كذلك تجددت الامتيازات التي منحت للفرنسيين من قبل وقد جددت في عهد شارل التاسع (٧٣) .

(٧١) نوار : المرجع السابق من ٨٠ ، ٨٤ .

(٧٢) محمد فريد : المرجع السابق من ١٠٤ .

De Hammer, J. : L'Empire Ottoman. Paris 19 (٧٣)

وعلى الرغم من استمرار العلاقات الوطيدة بين الدولة العثمانية وفرنسا الا انه عندما انهزمت الدولة في معركة ليبانتو عام ١٥٧١ وتحطم اسطولها لم تتحرك فرنسا لتقديم يد المساعدة لها ولم يحصل العثمانيون من الفرنسيين سوى على « التمنيات القلبية الطيبة » ضد التحالف المقدس الذي اقيم ضدتهم (٧٤) .

وفي عهد مراد خان الثالث (١٥٧٤ - ١٥٩٦) تجددت معاهدة الامتيازات مع فرنسا عام ١٥٨١ وأجبرت السفن الأجنبية على حمل الأعلام الفرنسية فيما عدا سفن البندقية (٧٥) غير ان بريطانيا مع آخر القرن السادس عشر بدأت هي الأخرى تحصل على امتيازات لتجارها في أملاك الدولة العثمانية فقد تأسست عام ١٥٨١ شركة الليفانات البريطانية للتجارة والتي كانت تتولى ترشيح السفراء البريطانيين في استانبول وتدفع لهم الرواتب وظل هذا التقليد ساريا حتى عام ١٥٨٣ وهو تاريخ تنفيذ الامتيازات (٧٦) .

ونظرا لتحسين العلاقات السياسية بين فرنسا والدولة العثمانية توافد الرحالة الفرنسيون على مصر ولكن البعض منهم لم يرحب بالتقرب الفرنسي العثماني خاصة جريغان افاجار - وكان من رجال الدين - فقد فضل شن الحملات الصليبية على الدولة العثمانية بدلا من التحالف معها واستثنى تورط فرنسا في الحروب الإيطالية وكتب بعد عودته من مصر قائلا « انه من الأفضل لفرنسا أن تسعى للاستيلاء على مصر بدلا من سديها

Dyer : Op. Cit., Tome II P. 343

(٧٤)

Clement : Op. Cit., P. 4.

(٧٥)

(٧٦) الشناوى : المراجع السابق الدولة العثمانية ج ٢ ص ٧٣٢ .

للحصول على دوقية ميلان ويجب الا يتورط المسيحي في قتال أخيه المسيحي كما حدث في ايطاليا ومن الأفضل توجيه جهود فرنسا للاستيلاء على مصر ، والتي يمكن الاستيلاء عليها بسهولة » (٧٧) .

ثالثا - العلاقات الفرنسية العثمانية في القرن السابع عشر :

تميز القرن السابع عشر باتجاه فرنسا نحو الشرق وحرصها على كشف أسراره وارسال البعثات التبشيرية ، وتنمية الصلات التجارية لفتح أسواق جديدة . ولعب وزراء فرنسا دوراً كبيراً لتحقيق هذه السياسة ففي عام ١٦٦٦ م أصبح الوزير ريشيليو رئيساً أعلى للبحرية والتجارة وأسس ١٦٣٨ شركة فرنسا الجديدة في العالم الجديد ولم يكتف ريشيليو بتوجيه اهتمامه للتجارة وإنما حرص على اعلام شأن أسرة البوربون في أوروبا واضعاف نفوذ أسرة الهابسبورج القوية وقد حذا مزان حذوه وحرص على رفع مكانة الملك لويس الرابع عشر في أوروبا – وأدرك وزراء فرنسا أن تفوقها التجارى سيتبعه بالضرورة تفوقها السياسي (٧٨) .

ورغم ما بذله ريشيليو ومزان لتنمية التجارة وفتح أسواق جديدة الا ان الاهتمام الحقيقى بالتجارة كان في عهد الوزير كولبيير Colbert الذى بدأ سلسلة من الاصلاحات الاقتصادية أثناء الستينيات من القرن السابع عشر ، فاهتم بتنشيط الصناعة والتجارة وأنشئت العديد من الشركات التجارية في حوض الباطق

Clement : Op. Cit., P. 5 --- 6.

(٧٧)

(٧٨) زينب راشد : المرجع السابق من ١٧٨ .

والبحر المتوسط والهند الشرفية والعالم الجديد ، وشجع الملك لويس الرابع عشر هذه السياسة حتى انه ساهم بامواله في هذه الشركات وشجع النبلاء على الاسهام فيها ^(٧٩) . واستتبع الاهتمام بالتجارة نمو البحري التجارية والأسطول الفرنسي وكانت خطوة كولبيز أن يمتد النفوذ التجارى资料 الفرنسى حتى الشرق الأقصى ^(٨٠) .

وتجدر بالذكر أنه في الوقت الذى سعت فيه فرنسا للانفتاح على الشرق توترت علاقاتها مع الدولة العثمانية خلال القرن السابع عشر وذلك بعد التقارب资料 الفرنسى العثمانى الذي شهدته القرن السادس عشر .

غير أن السنوات الأولى من القرن السابع عشر قد شهدت بداية طيبة للعلاقات الفرنسية العثمانية ففي عام ١٦٠٤ وفي عهد السلطان احمد خان نجح السفير الفرنسى فرانسوا سافاري دي بريف (François Savary De Brèves) في تجديد الامتيازات التي حصل عليها الفرنسيون منذ عام ١٥٣٦ مع احتفاظهم بحرية التجارة بشرط دفع الضرائب في الجمارك . وقد اجتهد السفير الفرنسي طوال فترة عمله في استانبول لتنمية النفوذ الفرنسى وأضعاف النفوذ البريطاني ^(٨١) .

ثم بدأت العلاقات بين الطرفين تتسم بطابع التوتر عندما قدم أحد موظفى السفارة الفرنسية في الاستانة المساعدات لنبيل

^(٧٩) المرجع السابق ص ١٩٠ .

Deschamps : Histoire de La question Coloniale ^(٨٠)

France Paris 1891 P. 140.

Carré : Op. Cit., P. 20.

^(٨١)

من بولونيا وساعده على الفرار من سجنه فأمر السلطان مصطفى خان بسجن الكاتب والمتجم والسفير الفرنسي ولم يفرج عنهم الا بعد تولى عثمان خان الذى حاول إعادة العلاقات الودية مع فرنسا فأرسل بعثته عام ١٦١٨ إلى الملك لويس الثالث عشر برئاسة حسين جاويش يعتذر له عما لحق السفير الفرنسي من اهانة (٤٢) .

تم انشغال المماليك حتى منتصف القرن السابع عشر باضطراب احوالها الداخلية قيالنسبة للدولة العثمانية ساد الاضطراب فيها بسبب تكرار عزل السلاطين (٤٣) أما فرنسا فقد انشغلت بحرب الشلانين عاما والتي انتهت بتوقيع صلح وستفاليا عام ١٦٤٨ كذلك رکر الساسة الفرنسيون خلال هذه الفترة على اضعاف شأن الهايبورج في أوروبا . وقد أدى الشغاف فرنسا بأحوالها الداخلية إلى ضعف نفوذها لدى الباب العالى ، حتى ان البندقية حصلت على حق حماية الكنائس المسيحية في غلطة في عهد مراد الرابع ولم تدافع فرنسا عن امتيازاتها في بيت المقدس فاتت إلى اليونانيين (٤٤) .

وفي عهد السلطان محمد خان (١٦٤٨ - ١٦٨٧) ازداد التوتر بين الدولة العثمانية وفرنسا فقد تم اكتشاف رسالة أرسلها دى لاهاي Da La Haye في استانبول إلى البندقية وكانت فرنسا تقدم لها المساعدات سرا أثناء دفاعها عن كريت ضد

(٤٢) محمد فريد : المرجع السابق ص ١٢٩ .

(٤٣) مصطفى خان ١٦١٧ عزل ١٦١٨ - عثمان خان عزل ١٦٢٥ - تولى مصطفى ١٦٢٢ - ١٣٩ مراد الرابع ١٦٣٩ - ١٦٤٠ - ابراهيم الاول ١٦٤٠ - ١٦٤٨ .

(٤٤) محمد فريد : المرجع السابق ص ١٢٩ .

القوات العثمانية ، ووقفت الرسالة في يد كوبيريللي الصدر الأعظم عام ١٦٥٩ فاستدعى السفير الفرنسي الذي رفض المخصوص وأرسل ابنه بدلاً منه فقام الوزير بسجنه واضطرب دي لاهاي للذهاب إلى الاستانة لإنقاذ ابنه ولكنه رفض ذلك رموز الرسالة . ولما علم الوزير الفرنسي مزارن أرسل إلى الاستانة سفيراً فرنسياً فوق العادة وهو دي بلندل ومعه خطاب من الحكومة الفرنسية يطلب فيه عزل الصدر الأعظم والاعتذار عن اعتجاز السفير الفرنسي قلماً رفض الصدر الأعظم محتويات الرسالة ساعده فرنسا كريت جهاراً وأمدتها بأربعة آلاف جندي فرنسي (٨٥) . وفضلاً عن ذلك فقد أمدت الترسانة بالمال للانتقام من السلطان محمد خان أثناء حصاره لقلعة نوهرز ولكن كوبيريللي أحمد باشا نجح في الاستيلاء على القلعة عام ١٦٦٣ فطلب أميراطور الترسانة ليوبولد النجدة من أمراء أوروبا وطلب وساطة البابا إسكندر السادس لطلب المساعدة من لويس الرابع عشر ملك فرنسا فامده بستة آلاف جندي فرنسي وأربعة وعشرين من حلفائه الآلان ولكن كوبيريللي أحمد احتل سرنووار على نهر راتب وتغلبت قواته في قلب الجيش الترسانوي عام ١٦٦٤ وتدخلت فرنسا لنجدته الترسانة في موقعة سان جوتار وبعد عدة مراسلات تم إبرام الصلح بين الطرفين (٨٦) .

وحاول كوبير اصلاح العلاقات بين البلدين فأرسل سفيراً فرنسياً للتقارب من الدولة العثمانية ولكنه أساء الاختيار لأنه كلف دي لاهاي السفير السابق بهذه المهمة فرفض كوبير للبي أحمد تجديد الامتيازات التجارية الفرنسية بل حرم فرنسا من مرور

(٨٥) محمد فريد : المرجع السابق من ١٣٢ .

(٨٦) المرجع السابق من ١٣٤ .

بضائعاً من مصر الى السويس الى الهند ومنع جنوه امتيازات مثل بريطانيا فسارت فرنسا بمساعدة كانديا التي كانت تحاصرها القوات العثمانية لمدة عامين . وبذكر الرحالة الفرنسي الأب كوبان بأن لويس الرابع عشر عرض على البابا تكوين حلف صليبي ضد الأتراك ووضع ليهني Leibniz مشروعاً لغزو مصر ولكن لويس الرابع عشر لم يحاول تنفيذ المشروع لأنه كان حريضاً على الامتيازات التي يحصل عليها الفرنسيون فخشى أن يفقدها نهائياً (٨٧) .

وفي عام ١٦٧٠ أرسل لويس الرابع عشر السفير دي نوانتل Nointel على ظهر سفينة كبيرة الى الاستانة لارهاب الصدر الاعظم لتجديده الامتيازات ولكن الأخير أكد للسفير الفرنسي، أن الامتيازات العثمانية « منحة سلطانية » وليس « معاهدات اضطرارية » واجبة التنفيذ فزادت العلاقات توترة بين الطرفين لولا تدخل كولبير الذي استطاع بسياسة اللين تارة والخضوع تارة أخرى ارضاء الدولة فجددت الامتيازات عام ١٦٧٣ وحصلت فرنسا من جديد على حق حماية بيت المقدس وتحسن العلاقة بين الطرفين (٨٨) . وبذكر الأب كوبان أن الامتيازات الفرنسية جددت بعد جهد طول وبعد العديد من المفاوضات والبعثات إلى أن نجح السفير الفرنسي جيراردن Girardin عام ١٦٧٣ في تجديدها (٨٩) .

هذا وعلى الرغم من توالت العلاقات بين فرنسا والدولة العثمانية في القرن السابع عشر إلا أن هذا القرن شهد اهتماماً

Coppin, J. : *Les Voyages de Jean Coppin 1839* — (٨٧)
Le Caire 1971 P. 3.

(٨٨) محمد فريد : المرجع السابق ص ١٣٦ .
Coppin : Op Cit., P. 4. (٨٩)

كبيراً بعلوم الشرق فترجم De Ryer القرآن السكري إلى الفرنسية ، واهتم الرحالة الفرنسي Thevenot بجمع المخطوطات وتأسست في فرنسا في عام ١٦٩٧ المكتبة الشرقية وشجع كولبيير هذا الاتجاه وأسس كراسى اللغات في كلية فرنسا فأسس كرسى لغة العربية والتركية والفارسية ومن أشهر من عمل فيها فانييه Vatier الذي عمل استاذًا لغة العربية ، وشجع كوابير الرحلات إلى الشرق إلى فارس والهند ومصر وحرص على إرسال البعثات التبشيرية مثل بعثات الكابوسين (٩٠) .

وسعياً وراء توطيد الصداقات مع الشرق أصدر كولبيير أوامر بتأسيس مدرسة للترجمة لكي يعدل خريجوها كوسطاء بين القنصل والسفراء الفرنسيين والأتراك – فتم تأسيس Infants De Langue للحصول على ترجمة دقيقة وذلك في ١٧ نوفمبر ١٦٦٩ وتم الاتفاق مع الآباء الكابوسين في بيرا وازمير على إرسال ثمانية عشر طفلاً تتراوح أعمارهم بين التاسعة والعشرة لكي يتعلموا في أديرة هؤلاء الرهبان اللغة العربية والتركية ثم يتم توزيعهم بعد ذلك على السكالات الشرق وقد عمل بعضهم أستاذة لغة العربية (٩١) في الكلية الملكية الفرنسية وفي كلية لويس لي جران (٩٢) واهتم آخرون بالاستشراق وعيتوا في مدرسة اللغات الشرقية ومنهم أيضًا من عمل مترجماً ملك فرنسا (٩٣) .

Carré : Op. Cit., PP. 14 --- 15.

(٩٠)

(٩١) من هؤلاء De Fiennes عمل مترجماً في الإسكندرية والقاهرة

١٦٩٥ م تم أصبح أستاذًا لغة العربية ١٧٣١ م في كلية لويس لي جران . Clement : Op. Cit., PP. 70 --- 71.

(٩٢)

(٩٣)) احمد عرت عد التكريم : الرجع السابق من ٣٧ .

وشهد القرن السابع عشر ارسال البعثات الدينية الى الشرق وخاصة ببعثات الكابوسين . وطلب الآباء
 Pacifique De Provens
 البعثات الكابوسينة الى الشرق وحصل من البابا جريجورى الخامس عشر على اذن بتأسيس بعثته في استانبول تم اقمع
 البابا بارسال المزيد من البعثات الى ازمير وصيدا ومصر وأرسلت
 البعثات الى حلب وبغداد وفارس وانصب اهتمام الكابوسين في
 مصر على تحويل اقباطها الأرثوذكس الى المذهب الكاثوليكي
 وحاولوا ارسال بعثات الى الجبعة لنفس الغرض وقد تحدث
 كوبان وغيره من الرحالة الفرنسيين الذين زاروا مصر خلال
 القرن السابع عشر عن تواجد الآباء الكابوسين في القاهرة ورعايا
 القنصلين الفرنسيين لهم (٩٤) .

اسكالة مصر :

هذا وقد اعتبر الفرنسيون اسكالة مصر من اهم استكلاط
 الشرق وقد تولى رعاية مصالح الفرنسيين قنصل في القاهرة (٩٥)
 وعين نوابا عنه في الاسكندرية ودمياط ورشيد . وكان معظم
 القنصلين الفرنسيين من اقليم بروفنس او مارسيليا . وقد
 اتسمت ادارتهم بالسوء وعدم النظام ولم يتقنوا فن الادارة ،
 ثم دخل القنصلين الفرنسيين في صراع فيما بينهم استمر لعدة
 ثلاثين عاما سجله الرحالة الفرنسيون الذين زاروا مصر خلال
 القرن السابع عشر فقد ظلت القنصلية في عائلة دي بريف لمدة

Clement : Op. Cit., PP 21 --- 24.

(٩٤)

(٩٥) كان البنادقة أول من أقاموا لهم قنصلات في الاسكندرية ١٣٤٦ وكان القنصل الفرنسي يتولى منصبه من الاسكندرية بينما استقر نوابه في القاهرة ولكن أصبحت القاهرة هي مقر القنصلين الفرنسيين .

سنتات وفي عام ١٦٣٢ استاجر فليبار دى برمون
 Philbert De Bremond القنصلية في مصر لمدة سنتات
 من القنصل دى بريف ولكن في عام ١٦٣٤ أصدر الملك أمرًا
 بتنحية دى برمون لاتهامه بالاختلاس وأوكلت شئون القنصلية إلى
 تاجر بندقى هو سانتو سيجيزى Santo Seghessi ولكن
 دى برمون ظل يقدم التماساته للملك حتى أعاده لوظيفته
 عام ١٦٣٥ فتشب صراع بين القنصليين دى برمون الذى ي يريد
 استعادة نفوذه وسانتو سيجيزى وانقسم التجار الفرنسيون إلى
 فريقين وضغط أتباع سانتو لدى الباشا كى لا يستقيل دى برمون
 ولا يعترف به وتم حل هذه المشكلة بتعيين كريستوف دى بريمون
 قنصلاً ولكن سانتو ظل يعمل في القاهرة مع التجار الإيطاليين
 وأصبح قنصلاً لليونانيين غير أنه أخذ يدرس لكريستوف دى بريمون
 القنصل الجديد لدى الباشا ثم جاء تعينين كابر قنصلاً للفرنسيين
 ليضيف صراغاً جديداً بين كابر وعائلة دى بريمون عام ١٦٤٢
 وانقسم التجار من جديد وسجل مونكونى الثناء زيارته للقاهرة
 هذا الصراع الدالر بين القنascيل والذى لم ينته واستمر إلى أن
 قام كولبير باصلاحاته المعروفة (٩٧) فقد لجأ القنascيل إلى الدوس
 لبعضهم البعض لدى الباشا في مصر ، ولدى السفير الفرنسي في
 استانبول ، ولدى غرفة تجارة مارسيليا ، وأعضاء برلن ان اكس ،
 ولدى الملك مما أدى إلى اضطراب التجار وسوء الأحوال في
 أسكاللة مصر .

Clement : Op Cit., PP. 53 --- 59.

(٩٦)

(٩٧) لم تهذا الأحوال بتعيين كريستوف دى بريمون فقد نافسه
 بير دانطوان ثم عزل كريستوف وعيّن أونوريه بريمون ١٦٥٦ ثم فرنسوا دى سيج
 ان ان اونوريه دى بريمون نجح في انصراع القنصلية منه وظل قنصلاً حتى
 وفاته ١٦٧٠ .

واخيراً لقد شهد القرن ١٧ اهتماماً كبيراً من قبل الحكومة الفرنسية باسكلالات الشرق خاصة اسکالات مصر وظلت الاسكلالات مستقلة عن الملوك حتى عهد لويس الرابع عشر مما ادى الى انتشار الفوضى لأن الرقابة كانت ضعيفة على القناصل وانحصر اهتمامهم في البحث عن الثروة وتضاعفت ديون الاسكلالات خاصة اسکالات مصر حتى بلغت الديون مائتي ألف قرشاً في عام ١٦٦١ ولذلك بدا كولبيير سلسلة من الاصلاحات فأسس عام ١٦٦٤ مجلس التجار (٩٨) ثم جعل لغرفة تجارة مارسيليا كياناً مستقلاً يشرف عليها ثلاثة قناصل وأربعة أعضاء من التجار وثمانية مستشارين والزم أعضاء الغرفة بالاجتماع يومين أسبوعياً للدراسة كل ما يتعلق بالتجارة (٩٩) .

تم اصبح لزاماً على أي تاجر يريد التجارة من الشرق أن ينتمي لغرفة مارسيليا ليinal منها رخصة تمكنه من مزاولة نشاطه والتتمتع بحماية دولته والتاجر الذي يرخص له بالسفر يجب الا يقل سنه عن أربعة وعشرين عاماً وكانت الغرفة تدفع للقناصل رواتبهم ويرفعون اليها تقاريرهم وهم مسؤولون أمام السفير الفرنسي في استانبول (١٠٠) .

وتجدر بالذكر ان اهم ما شغل كولبيير واهتم به كان موضوع ديون الاسكلالات فعمل على تقسيطها ودفعها . وكان الدالنون من الأتراك واليهود وأصدرت غرفة تجارة مارسيليا في ٢٦ مارس

(٩٨) شارك في هذا المجلس جان مافاري الذي ألف كتاباً اعتبر دليلاً للتجارة سوان : *Parfait Negociant*

Clément : Op. Cit., P. 67.

(٩٩)

(١٠٠) أحمد هرت عبد الكريم : المرجع السابق ص ٣٤ .

عام ١٦٦٩ اعلانا بفرض ضريبة على السفن المتجهة الى مصر لتسديد ديون فرنسا لمصر . وفي عام ١٦٧٤ اعلن القنصل الفرنسي دى بونكورس أن ديون فرنسا لمصر قد قلت بدرجة ملحوظة . واهتم كولبيير بتسديد الديون للسلطات المحاكمة أولا ثم اليهود ثم الفرنسيين الذين قبلوا تقسيط الديون لمحكمتهم على مدى خمس سنوات . كذلك أراد كولبيير تفادى دفع الفرامات التي كانت تفرض على القناعل فطلب من السفير الفرنسي في استانبول دى نوائل عام ١٦٧٠ (١٠١) أن يصدر أوامره الى القنصل الفرنسي في مصر بضرورة تفادي الفرامات فقد كان باشوات مصر يفرضون الفرامات على القناعل وتعرض الكثيرون منهم للضرب والسب (١٠٢) حتى ان كوبان الذى عين نائب قنصل في دمياط كتب في رحلاته انه هو نفسه تعرض للسجن مدة مرات ولم يخرج منه الا بعد دفع الفرامة المفروضة (١٠٣) .

وفي عام ١٦٨١ أصدرت وزارة البحريية الفرنسية تنظيميا للاسكالات وقواعد لادارتها منها ، حق القنصل في ترحيل أي مواطن بسبب سوء سلوكه ، وحقه في اصدار كافة الأحكام القضائية مع الاستعانت بأربعة اعضاء من النبلاء وعدم احتيشه الاستدانة باسم فرنسا (١٠٤) .

ونتج عن اصلاحات كولبيير ان القناعل أصبحوا موظفين ملكيين ، يتبعون الملك وهو الذى يعينهم بعد أن اخذ رأى غرفة تجارة مارسليا ومحافظ بروفانس ، وحرم عليهم الاشتغال

Clément : Op. Cit., P. 69.

(١٠١)

(١٠٢) أحمد عزت عبد الكريم : المرجع السابق ص ٣٨ .
Coppin : Op. Cit., P. 332.

(١٠٣)

Clément : Op. Cit., P. 70.

(١٠٤)

بالتجازة أو جباية آية رسوم من التجار وقد لهم رواتب ثابتة (١٠٥) .

وكان نجاح كولبيير عام ١٦٧٣ في تجديد الامتيازات نصراً كبيراً للتجار الفرنسيين فقد أعقبه تخفيض النسبة التي يدفعونها في الجمارك فانخفضت إلى ٣٪ بعد أن كانت ٢٠٪ في الاسكتلندية و ١٠٪ في بولاق (١٠٦) .

ونظراً لأهمية اسکالة مصر فقد أرسل الوزير شيجنيل دورتيير *Dortieres* لزيادة مصر والتعرف على مشاكل الاسکالة فيها واقنع دورتيير باشا مصر بالبقاء على نسبة الاعفاء المقررة للتجار الفرنسيين في استانبول (١٠٧) .

Ponchartrain ثم أصدر الوزير بونشارتران عدة أوامر لتنظيم عمل القنصل عام ١٦٩١ منها عدم أحقيبة القنصل في أن تكون له حقوق على المنشآت الفرنسية ، ومنع القنصل وخدمه وضباطه من العمل بالتجارة ، والا دفع فرامة كبيرة . ثم حدد الوزير في أوامر أخرى صدرت عام ١٦٠٤ مصاريف الاسکالات وأوجه الاتفاق على المترجمين والخدم والمنازل (١٠٨) .

واخيراً لقد حرص الرحالة الفرنسي كوبان على القاء الضوء على المشاكل التي عانت منها اسکالة مصر خاصة ما يتعلق منها بالمنازعات بين القنصل .

(١٠٥) احمد مرت مبد الکریم : المرجع السابق ص ٣٥ .
Clément : Op. Cit., P. 76.

Ibid : P. 79.

Ibid : P. 79.

(١٠٦)

(١٠٧)

(١٠٨)

الفصل الثاني

تعريف بالرحلة الفرنسيين

تقلصت العلاقة بين الشرق الإسلامي وأوروبا بعد انتهاء الحروب الصليبية التي تركت أثراً كبيراً في نفوس المسلمين وانحصرت الصلات بين الطرفين على النواحي التجارية خاصة خلال القرنين الثالث عشر والخامس عشر (١٠٩) ثم أدى التوسيع العثماني في البلقان إلى تكوين الأحلاف المسيحية لوقف هذا التوسيع ، كذلك استمرت الحملات الصليبية على شمال إفريقيا خاصة بعد ضياع الأندلس من المسلمين . ورغم وجود الصلات التجارية بين الشرق وأوروبا إلا أن التجار الأوروبيين عاشوا على هامش المجتمعات الإسلامية وانعدمت العلاقات الاجتماعية بين الطرفين وساعد على ذلك تجمّعهم في حي خاص بهم تغلق أبوابه ليلاً . وقد ساعد على انقطاع الصلات بين الطرفين أن البلاد العربية كانت حافلة بالمراكز الإسلامية مثل الأزهر والقروان ودمشق وقد أطلق الأوروبيون عليها الكلمات الملحقة بالمساجد فلم يشعر المسلمون خلال تلك الفترة ب الحاجتهم إلى الاتصال بالغرب (١١٠) .

وعلى الرغم من أن الحروب الصليبية قد تركت أثراً كبيراً في نفوس المسلمين بعد تجربتهم مع الغرب الأوروبي إلا أن ذلك لم

(١٠٩) أحمد عزت عبد الكريم : دراسات في تاريخ العرب الحديث القاهرة ١٩٧٠ ص ١٥ .

(١١٠) عبد العزيز الشناوى : المرجع السابق . الدولة العثمانية ، ج ٢ ص ٧٢٤ .

يمفع من قدوم بعض الرحالة إلى مصر (١١١) في الفترة الواقعة بين القرنين الثاني عشر وال السادس عشر ، غير أن هذه الرحلات اتسمت بالطابع الفردي ولم يحرص أصحابها على تسجيل متساهدوهم ، وهو ما يفسر لنا ندرة الكتابات الأوروبية عن القاهرة (١١٢) .

وقد عبر الرحالة الفرنسي جان تينو عن اسفه لعدم وجود أعداد كبيرة من الرحالة الذين زاروا مصر قبل القرن السادس عشر وما ترتب على ذلك من ندرة الكتابات الأوروبية عن مصر . فذكر « أن معلوماتنا نادرة وقليلة عن توران شاه وحملات بيبرس وقلاؤون والأشرف خليل والناصر محمد ولكنه أرجع سبب انقطاع الرحالة عن مصر والشرق إلى الاضطرابات التي نتجت عن الحروب الصليبية والتي أدت إلى انصراف الحجاج والمسافرين عن الشرق وعن زيارة الأماكن المقدسة وأكد أن الذين زاروا مصر خلال القرنين الرابع عشر والخامس عشر « كانوا إما مدفوعين

(١١١) أهم هذه الرحلات خلال هذه الفترة ، رحلة الكونت دي فلانس دينو دي شاتيليون في عام ١٣٧٧ .

Comte De Flandre, Renaud De Chatillon

ورحلة الطبيب دي ماندفيل إلى سيناء عام ١٣٦٦
Liégeois Jean De Mandeville

ورحلة مزييار إلى سيناء عام ١٣٤٧
Philippe Des Mézières

ورحلة القس هوج عام ١٣٦٠
Hughes

وفي عام ١٣٨٩ رحلة فيليب دارتو
Philippe d'Artois

وفي عام ١٣٩٥ رحلة البارون شامبونوا
Champenois

وفي عام ١٤٢٢ - ١٤٨٥ رحلة جورج لنجران
Georges Lengheraud.

Jean Maire Carré : Voyageurs et Écrivains en Egypte (١١٢).

Le Caire 1932. Tome 1 P. 2.

بعاطفة دينية جياشة لزيارة الأماكن المقدسة ، أو تجارة سعوا
وراء المفاجرة والربح الوفير » (١١٣) .

وتجدر بالذكر أن القرن السادس عشر قد شهد اتصالات
أوروبية جديدة بالشرق ومحاولات لدراسةه والتعرف على أحواله
ففي أوائل هذا القرن أمر البابا جوليوس الثاني بتأسيس مطبعة
هربرية نشرت أول كتاب باللغة العربية وهو كتاب « صلاة سواعي »
عام ١٥١٤ ، تم انتقال الطباعة العربية إلى جنوه حيث نشر
عام ١٥١٦ سفر الزابور يطبع لغات (١١٤) مع ترجمة لاتينية ثم
انتقلت الطباعة العربية إلى البندقية وطبع القرآن الكريم باللغة
العربية عام ١٥٣٠ به توالي نشر العديد من الكتب العربية في
المطبع الإيطالية واكيرها كتب دينية ، وذلك لحاجة البعثات
التبشيرية الكاثوليكية لها في الشرق كذلك نشرت كتب علمية
منها « كتاب البستان في عجائب الأرض والبلدان » طبع في مطبعة
الآباء اليسوعيين في روما عام ١٥٨٤ ، وكتاب مبادئ اللغة
العربية ، وكتاب « نزهة المشتاق في ذكر الامصار والأفاق »
للادرسي عام ١٥٩٢ وقانون ابن سينا في الطب . أما المطبعة الملكية
بباريس فطبع بها أول كتاب وهو « صناعة النحو » لجبرائيل
الصهيوني ، ثم انتشرت الطباعة العربية في المواصم الأوروبية
وتواتي صدور الكتب العربية (١١٥) .

وفي القرن السادس عشر ظهرت أولى الكتابات الهامة عن
مصر باللغة الفرنسية سجّلها الرحالة الفرنسيون الذين زاروا مصر
خلال هذه الفترة . وتم تداول هذه الكتابات من قصر إلى قصر

Jean Theraud : Op Clt., P. 7.

(١١٣)

(١١٤) العبرية - اليونانية - الكلذانية - العربية .

(١١٥) أحمد مرت ميد الكريم : المرجع السابق من ٩١ ، ٩٠ .

ومن كنيسة إلى كنيسة وبقى البعض منها مخطوطاً حتى تم طباعته ، وتمثل هذه الكتابات وتألق تاريخية وحضارية هامة . فقد اعتبر الفرنسيون أن اكتشاف مصر والشرق مغامرة محبيه اليهم لأن « الشرق كان بعيداً عنهم بعد النجوم في السماء » (١١٦) .

ويعتبر جان تينو هو أول من زار مصر من الرحالة الفرنسيين في مطلع القرن السادس عشر ؛ أى قبيل وقوعها في يد الدولة العثمانية وقد زارها تينو مع بعثة السفير الفرنسي أندريل لى روى الذي أوفده الملك لويس الثانى عشر إلى قانصوه الغوري . وقد وضع تينو كتاباً سجل فيه مشاهداته في الشرق وخصص الفصول الأخيرة منه عن سيناء والأماكن المقدسة وعن القاهرة وكان الفرض الرئيسي لبعثته لى روى هو رغبة لويس الثانى عشر التقرب من الغوري خاصة وأن فرنسا خلال هذه الفترة كانت مشغولة بحروبها في إيطاليا ونراها مع البندقية (١١٧) .

وقد أعجب تينو بالشرق ومصر حتى أنه ذكر « رغم ما كتبه العرب عن مصر والقاهرة الا أن كتاباتهم لا تضارع كتابات الأوروبيين عنها وذلك لأنها تعكس وجهة النظر الأوروبية » (١١٨) .

ويعد جريغان أفالجار Greffin Affagart وهو من رجال الدين ومن أثرياء مدينة مين — أول من زار مصر بعد أن أصبحت ولاية عثمانية ، وقد زارها في عام ١٥٣٣ (١١٩) ومن الإسكندرية بدأ في زيارة سائر المدن المصرية فزار رشيد والقاهرة ثم ذهب إلى

Carré : Op. Cit., PP. 4 --- 5.

(١١٦)

Clément : Op. Cit., P. 5.

(١١٧)

Thenanud : Op. Cit., P. 17.

(١١٨)

Clément : Op. Cit., P. 5.

(١١٩)

القدس وعاد الى القاهرة مرة ثانية لزيارة سيناء ، واثناء عودته انتشر الطاعون في البلاد فتوجه الى دمياط ومنها الى طرابلس وسوريا وبيروت وبيت المقدس ثم سافر الى قبرص ومنها الى بلاده (١٢٠) .

وتجدر بالذكر ان العبد من الرحالة الفرنسيين الذين زاروا مصر في القرن السادس عشر وكانوا من رجال الدين حرصوا بعد تأديبهم فريضة الحج في القدس على زيارة مصر حيث المزارات المسيحية الهامة . ففي سيناء يوجد جبل موسى وكنيسة سانت كاترين وفي مصر القديمة كنيسة أبي سرجية (١٢١) .

اما الطبيب الفرنسي بير بيلون دي مان Pierre Belon De Mans دقيقا للبيئة المصرية وزار مصر في الفترة ما بين ١٥٤٧ - ١٥٤٩ ، وكذلك تجول في آسيا واليونان والجزر العربية وجدة . وقد تم تجميع رحلات بيلون بطريقة سلسلة فلا اهمية لها من الناحية الأدبية ولكن ترجمة اهميتها الى انها وصفت البيئات الطبيعية التي زارها بيلون . وقد نشر كتابه عن الأسماك عام ١٥٥١ *Histoire des Poissons* ، وفي عام ١٥٥٥ تم نشر كتابه عن *العصافير Histoire de la nature des oiseaux* اما كتابه الثالث فهو عن رحلاته الى الشرق نشر عام ١٥٥٥ *Relation de Voyage* وقد لقى بيلون تشجيعا من ملوك فرنسا خاصة هنري الثاني وشارل التاسع . وفي كتابه الذي يخصص الجزء الثاني منه للحدث عن مصر والاسكندرية وعقد مقارنة بين رشيد والاسكندرية ذكر فيه انه حرص النساء رحلاته على ارتداء ملابس رهيبان

Carre : Op. Cit., P. 6.

(١٢٠)

Ibid : P. 2.

(١٢١)

الفرنسيسكان وذلك « لأن المسلمين أقل عداء تجاه رجال الدين من عدائهم للتجار والرحلة لأنهم يعتبرونهم باحثي ثروة » وقد زود بيلون كتبه بالرسوم والصور عن مظاهر الحياة الطبيعية التي شاهدها (١٢٢) .

هذا وقد قتل بيلون في عام ١٥٦٤ في غابة بولوني بعد أن هاجمه بعض المتصوّص واعتبر كتاباته أساساً لعلم الحيوان لأنها ركزت على وصف الحيوانات والنباتات (١٢٣) .

وخلال اقتراء تواجد بيلون في الشرق زار مصر جان شنسو سكرتير السفير الفرنسي دارامون الذي كلفه الملك فرنسوا الأول بالتفاوض مع السلطان سليمان القانوني للتصدي لمخططات شارل الخامس في البحر المتوسط فوصل دارامون إلى إسطنبول عام ١٥٤٧ - وعندما توفي فرنسوا الأول خلفه ابنه هنري الثاني فسعى بدوره لتجديد الصلات السياسية مع سليمان القانوني فأرسل سفيراً جديداً هو دي فومبل De Fumel ، ولكن دارامون نجح في إراحته من طريقه بفضل اتصالاته وعلاقاته مع الوزراء في إسطنبول ولم يقبل سليمان القانوني سوى التفاوض مع دارامون بوصفه الممثل الرسمي لفرنسا (١٢٤) .

وأثناء وجود دارامون في إسطنبول التقى بالطبيب الفرنسي بير بيلون الذي سبق الحديث عنه ، كذلك التقى برجل الدين

Clément : Op Cit., P. 7.

(١٢٤)

Pierre Belon de Mans : Le Voyage en Egypte 1547 (١٢٥)
Le Caire 1969. P. 3.

Chesneau : Voyage de Sieur D'Aramont ambassadeur (١٢٦)

Pour Le Roy en Levant, faicts de Paris à Constantinople L'an 1547 et de Constantinople en Perse en l'an 1548 escriptts par le Sieur d'Aramont. Le Caire 1984 P.8.

أندرية تيفيه ، وحسب أقوال الأخير لقى دارامون التشجيع من الأتراك وحصل على ثقة سليمان القانوني حتى أنه دعاه لمرافقته في حملاته العسكرية في فارس ، وعندما وصل دارامون إلى حلب في ٨ يونيو ١٥٤٩ استاذن السلطان سليمان في أن يسمح له بزيارة الأماكن المقدسة في بلاد الشام وبعد أن اتم زيارته لبيت لحم انتهز الفرصة وتوجه إلى مصر حيث استقبله في القاهرة الوالي التركي على باشا في أغسطس ١٥٤٩ . ومن القاهرة اتجه إلى الإسكندرية حيث التقى بالقنصل الفرنسي والتجار الأوروبيين ، ثم عاد إلى دمشق ومنها إلى إسطنبول في ٢٨ يناير ١٥٥٠ م ، ومكث هاما في العاصمة التركية اقتنع خلاله السلطان سليمان القانوني بالاشتراك مع هنري الثاني ملك فرنسا في مهاجمة شارل الخامس . وعندما عاد دارامون إلى فرنسا عام ١٥٥٢ « قوبيل بالازداء وذلك لقبوله التعاون مع المسلمين والاتصال بهم » (١٢٥) .

وتنوقف قليلا عند هذه المبارة التي ساقها شستو سكريير السفير الفرنسي ونتعجب من ازدراه الرأي العام الفرنسي من سفيره بسبب اتصالاته مع الدولة العثمانية المسلمة التي لم يجد ملوك فرنسا انفسهم المخرج في الاتصال بها لمساعدتهم اثناء الحروب الإيطالية والواقع أن هذه الروح العدائية تجاه الدولة العثمانية ظلت موجودة في أوروبا وفرنسا نفسها هذا وقد أشرنا من قبل إلى أن البافا جوليوس الثاني اعتبر الاتصالات الفرنسية بالدولة العثمانية « عارا كبيرا » فقد تكونت في القرن السادس عشر العديد من الحملات الصليبية ضد الدولة العثمانية على امل استبعادها من البلقان .

والواقع أن دارامون السفير الفرنسي لم يسجل بنفسه رحلته

إلى الشام ومصر بل قام سكرتيره شسنو بهذا التسجيل وظهرت في باريس خمس نسخ تحمل اسم « رحلة من باريس إلى القسطنطينية » باسم شسنو

Voyage de Paris en Constantinople

توجد أربع نسخ في المكتبة الوطنية في باريس والنسخة الأخيرة في مكتبة الأرسينال (١٢٩) .

وعلى الرغم من أن أندرية تيفيه كان من رجال الدين إلا أنه اهتم اهتماماً كبيراً بالجغرافيا والقت كتاباته الضخمة على جغرافية الشرق ومصر . أضف إلى ذلك أن معظم كتاباته لها طابع عالمي ، إذ قدم من خلالها وصفاً جغرافياً دقيقاً للبلاد التي زارها ، مثل البرازيل واليونان وتركيا وجزر بحر آسيا وإيطاليا في الفترة ما بين عام ١٥٤٩ - ١٥٥٣ . وقد واتته فكرة زيارة الأماكن المقدسة في بلاد الشام ومصر عندما كان في إيطاليا عام ١٥٤٩ وقابل الكاردินال دي لورين *De Lorraine* الذي عرض عليه السفر إلى الأماكن المقدسة وقد تقابل تيفيه مع السفير الفرنسي دارامون النساء قياسه بعدة رحلات على البحر المتوسط خلال عام ١٥٥١ - ١٥٥٢ . وقد مكث في مصر أربعة أشهر خلال شتاء عام ١٥٥٠ - ١٥٥١ فقدم وصفاً عنها في كتاباته التي شارب عليها الكتابات الأغريقية القديمة وذلك عندما حاكى كتابات كل من هيرودوت وديترو وطابع كتابات رجال الكنيسة المسيحية مثل سانت أو جستين (١٢٧) .

هذا وقد وضع أندرية تيفيه ثلاثة كتب سجل فيها رحلاته ومشاهداته نشر الأولى عام ١٥٥٤ م باسم *Cosmographie du Lovant*

Ibid : PP. 10 --- 15.

Thevet, André : *Voyages en Egypte 1549 --- 1552 Le C* (١٢٦)
1984 PP. 35 --- 40. (١٢٧)

تناول فيه زيارته لاستانبول واليونان والبحر الأسود ومصر . ورغم انه تناول في كتابه الحديث عن جغرافية الشرق بصفة عامة الا انه خصص ثلاثة عشر فصلاً عن مصر والاسكندرية وبدأ واضحاً تأثيره بكتابات هيرودوت وبلوتوارك وسانت أوستين اذ سجل مشاهداته عن الطبيعة والحيوانات كذلك وصف الآثار والحضارات القديمة . ويرجع الفضل الى فرانسوا دي بلفوريه François De Belleforest صديق تيفيه في كتابة كتاب تيفيه عن الشرق اى ان تيفيه لم يكتب كلمة واحدة وإنما ترك هذه المهمة لصديقه بلفوريه ولكن تيفيه املى عليه ما شاهده وما درسه في الشرق وقد طبع الكتاب في عام 1504 في لиона ثم ظهرت منه عدة طبعات في ليون عام 1506 (١٣٨) .

اما كتاب تيفيه الثاني وهو عن جغرافية العالم Cosmographie Universelle فقد نشره عام 1575 م بعد أن أصبح تيفيه الجغرافي الخاص بالملك هنري الثالث وقد كتب بنفسه هذا الكتاب وخصصه للحديث عن الجغرافية العالمية وان كان قد حوى بعض الاخطاء الجغرافية وفي هذا الكتاب خصص فصلاً بأكمله تحدث فيه عن طومان باي « واكد انه لا يقل مكانة عن صلاح الدين » وقد نشر هذا الكتاب في أربعة اجزاء مزوداً بالرسوم خصص الجزء الثاني منه لمصر حيث افاض في الحديث عنها في عشرة فصول (١٣٩) .

اما كتاب تيفيه الثالث فكان عن الملوكة Le Grand insulaire et Pilotage d'André Thevet Comographie du Roy

Ibid : P. 54.

(١٣٨)

Ibid : P. 75.

(١٣٩)

وقد نشر هذا الكتاب عام ١٥٨٧ وفيه قدم أيضا وصفا عن جزر المحيط الهندي - والبحر المتوسط والفلبين وبحر ايجه وجزر المالديف ورودس ، وسواكن وقدم وصفا لسلكه وكتب عن دشيد (١٣٠) .

أما جان بالرن Jean Palerne فقد قام بزيارة مصر في عام ١٥٨١ وطاف بالقاهرة ، والاسكندرية ، ورشيد ، وسيناء وقام بهذه الزيارة في عهد الملك هنري الثاني ، هذا وعلى الرغم من كونه من رجال الدين الا انه كان شاعرا أيضا وله اشعار محفوظة في المكتبة الوطنية بباريس (١٣١) .

وقد سجل بالرن رحلاته في كتاب طبع عام ١٦٠٦ حوى البلاد التي زارها في الشرق طرابلس الشام وسوريا والأراضي المقدسة في بلاد الشام ، استانبول - مصر ومدنها : الاسكندرية ، رشيد ، ودمياط (١٣٢) .

ومع نهاية القرن السادس عشر زار مصر دي فيلامون عام ١٥٨٩ وكان من رجال الدين أيضا وحصل على اذن من البابا في روما بزيارة الأماكن المقدسة فتوجه إلى بلاد الشام وزار الشام ودمشق ولبنان ثم زار مصر واستغرقت رحلته في مصر أربعة أشهر خلالها مدن الوجه البحري ، وأثناء عودته وقع في أسر المغاربة ، ولكنه نجح في فك اسره وتوجه إلى البندقية

Thevet : Op. Cit., P. 82.

(١٣٠)

Poësies de Jean Palerne Forezien

(١٣١)

Palerne, Jean : Le Voyage de Jean Palerne Foresien
Le Caire 1970. PP. 1 --- 2.

ومنها إلى فرنسا ، وقد نشر كتابه عام ١٥٩٥ م ثم توالت طبعات النشر فطبع حوالي ٢٦ طبعة في لиона وروان وباريس (١٢٢) .

وهكذا نصل من خلال استعراض الرحلة الفرنسيين الذين زاروا مصر في القرن السادس عشر إلى القول بأن معظمهم كانوا من رجال الدين وأنهم حرصوا على تأدية فريضة الحج في بلاد الشام . أو زيارة المزارات المسيحية في مصر سواء في القاهرة أو مصر القديمة أو الإسكندرية أو صحراء سيناء فلاحظ أن بعض هؤلاء الرحالة بالإضافة إلى مهنتهم كرجال دين – قد كلفوا بمهمة سياسية مثل جان تينو الذي اتصل بالغوري بناء على أوامر من لويس الثاني عشر ملك فرنسا كذلك سُئلَ سكرتير السفير الفرنسي دارامون وكان الفرض الرئيسي للدارامون هو الاتصال بالدولة العثمانية ولكنه استأذن سليمان القانوني لزيارة الأماكن المقدسة .

كذلك للاحظ أن البعض منهم كان عالماً طبيعياً ، كذلك كان منهم الجغرافي مثل اندريله تيفيه وكان منهم الشاعر والأديب مثل بالرون .

هذا وقد زار هؤلاء الرحالة مصر في عهد أسرة الفالوا ابتداءً من لويس الثاني عشر حتى هنري الثالث ورحلاتهم جمِيعاً تمت بعد أن أصبحت مصر ولاية عثمانية باستثناء جان تينو الذي زار مصر في عهد الغوري .

وقد اقتصرت زيارة هؤلاء الرحالة على مدن الوجه البحري مثل الإسكندرية ، دمياط ، رشيد ، القاهرة . وقاموا وصفا

لمدن وقرى الدلتا ولم يحاولوا التوغل في صعيد مصر وإنما اكتفوا بعدن الوجه البحري بالإضافة إلى زيارتهم لميناء لسيناء لأن بها دير سانت كاترين بالإضافة إلى كونها معبرا لهم من بلاد الشام إلى مصر .

وقد تشابهت كتابات الرحالة الفرنسيين فوصفو جميعاً المزارات المسيحية وصحراء سيناء وميناء السويس والمدن المصرية والآثار القديمة . وقدموها وصفاً موجزاً لطبقات المجتمع والاختلافات والأعياد .

وقد أطلقت على ما كتبه رحالة آخر معاصر للفترة الزمنية التي قام فيها الرحالة الفرنسيون برحلاتهم إلى مصر وهو الحسن بن محمد الوزان الزياني (١٤٤) . الذي زار مصر عام ١٥١٧ والتلقى بالسلطان سليم في رشيد - فوحدث أن هناك تشابهاً كبيراً بين ما كتبه الوزان وما كتبه الرحالة الفرنسيون خاصة فيما يتعلق بوصف المدن والقرى وإن كانت كتابات الوزان جاءت أعمق وأشمل فقد زار مدن الوجهين البحري والقبلي (١٤٥) . وهكذا نجد أن كلاً من الوضع السياسي في القرن السادس عشر

(١٤٤) الحسن بن محمد الوزان الزياني قام بعدة رحلات إلى إفريقيا وسقط أسيراً ١٥١٨ صنف كتابه وصف إفريقيا ١٥٢٦ بعد ثمانية أعوام في الأسر وفي قائمته في إيطاليا درس الإيطالية - اللاتينية وتذكر بعض المصادر أنه استطاع الفرار من إيطاليا ١٥٢٨ - ١٥٣٠ واتجه إلى تونس وتوفي فيها وقد لقب بابيون الأفريقي لأنه عندما وقع في الأسر أهدي إلى السبايا ليبر العذار قسماء ليبر الأفريقي وحمله على امتناق المسيحية وقد نشر كتابه وصف إفريقيا ١٥٥٠ في البندقية وق ١٥٥٥ ظهرت ترجمة فرنسية ثم ترجمة لاتينية لـ ١٥٥٥ ثم الجيرية ١٦٠٠ وهولندية ١٦٦٥ وأعيد نشره بمختلف اللغات .

(١٤٥) الحسن بن الوزان الزياني : وصف إفريقيا . ترجمة عبد الرحمن حميد الدين ١٣٩ .

والتقارب الفرنسي العثماني الممحوظ في عهد أسرة الفاتح قد ساهموا
الرحلة الفرنسيين على المجرى إلى مصر .

أما عن الرحلة الفرنسيين الذين زاروا مصر في القرن
السابع عشر فنجد أن منهم السياسي ورجل الدين والعالم
الفيزيائي . ففي مستهل القرن السابع عشر زار مصر - السفير
الفرنسي في استانبول فرنسوا سافاري دي بريف وكان قد أرسل
من قبل الملك هنري الرابع لتجديده الامتيازات الفرنسية مع
السلطان أحمد (١٦٦١) وقد زار دي بريف مصر أثناء مروره من
تونس إلى الأراضي المقدسة في فلسطين عام ١٦٠٤ وتم يسبس
دي بريف أخبار رحلته الشرق بنفسه وإنما سجلها من نفسه
دي كاستل De Castel ونشرها بعد وفاته دي بريف باسم
Du Castel Relatoin des Voyages de M. De Brevès

وتناول الكتاب أحوال الشرق بصفة عامة وكان نصيب مصر
فيما كتبه دي كاستل لا يتجاوز خمسين صفحة (١٦٧) . وجدير
بالذكر أن البارون بوفو Beauvau رافق دي بريف في رحلاته
في الشرق وزار مصر ورشيد والقاهرة عام ١٦٥٥ ولكن له
يمثل في القاهرة سوى تسعه أيام وقد نشر بدوره كتاباً وصف
فيه رحلاته في الشرق لم يتجاوز ما ذكره عن مصر سوى
الثنتي عشرة صفحة (١٦٨) .

وتعتبر كتابات كل من فرمثال وكوبان ودى منكونى من أهم
الكتابات التي أعطتنا وصفاً دقيقاً لمشاهدات وملحوظات هؤلاء
الرحلة عن مصر في النصف الأول من القرن السابع عشر .

Carré : Op. Cit., P. 20.

(١٦٦).

Clément : Op. Cit., P. 28.

(١٦٧)

Ibid : P. 33.

(١٦٨)

زار جيل فرمنال مصر عام ١٦٣١ وكان عضواً في برلن نورماندي جاء بصحبة بعض زملائه إلى مصر فرافقه في رحلاته كل من دي فنسنان ستوشوف De Vincent Stochove وهو بلجيكي وزميله الفرنسي روبرت فوفيل Robert Fauvel وقد انتهز الثلاثة فرصة آدائهم مناسك الحج في فلسطين فقرروا القيام بعدة رحلات وزيارات في المناطق الواقعة بين سوريا والعراق ثم زاروا مصر وكان دي فنسنان ستوشوف هو أول من سجل وكتب عن رحلاته في الشام ومصر ولتأثيره بالثقافة الفرنسية دون رحلاته باللغة الفرنسية رغم أنه كان بلجيكياً . وقد ساعده هو وزملاءه على التجول في الشام ومصر فرمان حصل عليه من السلطان مراد الرابع سمح له بزيارة هذه الأماكن وقد نشر دي فنسنان كتابه عام ١٦٤٣ سجل فيه ملاحظاته عن الشرق ومصر ثم أصدر طبعة ثانية عام ١٦٥٠ عدل فيها كثيراً من الأخطاء الإملائية التي جاءت في الطبعة الأولى وتوجد نسختان من كتاب فنسنان في مكتبة بروكسل في بلجيكا (١٣٩) . وقد نادى دي فنسنان في كتاب بضرورة تكوين الألحادف الصليبية ضد الدولة العثمانية (١٤٠) .

اما فرمنال فقد قرر تأليف كتاب يتضمن أخبار رحلاته إلى الشرق ومصر خاصةً بعد أن وجد أن كتاب زميله قد حقق نجاحاً كبيراً فظهرت أولى طبعاته في فرنسا عام ١٦٦٤ (١٤١) ثم ظهرت الطبعة الثانية في روان وجاء كتاب فرمنال مطابقاً لما كتبه ستوشوف مع بعض الاختلافات أو الاضافات البسيطة.

— Voyage De Sieur De Stochove fait es années 1630 (١٣٩)
1631 --- 1632 --- 1633.

Voyage en Egypt 1631 le Caire 1875 — P. 1 — 5. (١٤٠)

— De Vincent Stochove, Gilles Fermanel , Robert Fauve :

— Le voyage d'Italie et du Levant (١٤١)

وتروجع أهمية كتابات فرمنال أنه الوحيد من بين الرحالة الفرنسيين الذي تحدث عن الأزهر ودوره التعليمي كجامعة وأبدى اعجابه الشديد به .

اما الزميل الثالث لفرمنال وستوشوف وهو روبرت فوميل فقد توفي في روان ودفن في كنيسة سان دنيس عام ١٦٦١ (٤٢) .

هذا وتعتبر رحلة الأب كوبان من اهم الرحلات في النصف الأول من القرن السابع عشر فقد زار مصر عام ١٦٣٨ وكان يعمل ملازمًا في سلاح الفرسان في فرنسا ثم سافر إلى استانبول وقام برحلتين إلى مصر . الأولى في أواخر يناير ١٦٣٨ واستمرت حتى يوليو ١٦٣٩ والثانية عام ١٦٤٣ وقد عمل خلالها قنصلاً للفرنسيين في دمياط وبعد عودته إلى فرنسا أصبح رجل دين ونشر كتاباً عن رحلاته عام ١٦٤٦ م أوضح فيه مدى ضعف الدولة العثمانية وأمكانية القضاء عليها وسافر خصيصاً إلى روما وعمل على إقناع البابا بضرورة تكوين الحملات الصليبية من جديد ولذلك فان كتابه الذي نشر حمل عنوان « الحرب الصليبية » (٤٣) وقد حرص في كتابه على إثارة حماسة العالم المسيحي وأخذ يذكر الأوروبيين بامجاد جودفري بوبيون وغيره ودعاه إلى اتحاد أوروبا ضد تركيا « وتحرير الشرق المسيحي منها » .

وقد التسمى كتاباته عن مصر بالحق والكراهة فتارة يصف المصريين بأنهم وحوش وتارة بالأعداء ، وكراهيته للإسلام واضحة

-- Ferrmanel : Op. Clt., PP. 16 --- 21. (٤٢)

-- Le Guerre Sainte Relation des Coyages faits dans la turquie et la The'baide et la barbarie (٤٣)

للغایة في كتاباته ولكن ترجع أهمية رحلته أنه قدم صورة للخلافات والصراعات القائمة بين القناعات الفرنسين في تلك الفترة (١٤٤) .

أما دى مكنونى Balthazar De Monconys فقد زار مصر عام ١٦٤٦ وكان يعمل ضابطاً وينتمي لعائلة أفرادها ضباط ولكنها تهتم بالعلم اهتماماً كبيراً فتلقى تعليمه في كلية الجزرويت في ليون حيث تعلم اللغة العربية ولما كانت له اهتمامات بالفيزياء والكيمياء والرياضيات فقد أرسله والده إلى إسبانيا لاتمام دراسته في الحسدي الجامعيات ، وعندما زار مونكونى مصر والشرق نشر نتائج رحلته عام ١٦٦٥ ولكنه سجل فيها حرصه على إجراء التجارب والإهتمام بالعلوم . وقد عين في أكاديمية باريس (١٤٥) حيث التقى بأشهر علماء فرنسا خلال هذه الفترة (١٤٦) وقد زار مونكونى أوروبا ورسيح في بعثة دبلوماسية إلى البابا اسكندر السابع في روما وزار بريطانيا والتقى بعلماء جامعة أوكسفورد (١٤٧) كما زار هولندا وألمانيا وعندما عاد إلى فرنسا أسس في ليون أكاديمية الفيزياء وقد نشر مونكونى كتاباً عن رحلته عام ١٦٦٥ وظهرت أولى الطبعات في ليون (١٤٨) ثم ظهرت

Coppin : Op Cit., PP. 5 — 7.

(١٤٤)

(١٤٥) عرف القرن السابع عشر في أوروبا بقرن أو مصر العبريات لتطور العلوم والمخترعات فيه .

Sorbière — Pascal — Roberval —

(١٤٦) عمل فيها كل من

Gassendi — Thevenot — Justel Digby — Hobbes — Robert Boyle

السابع عشر .

(١٤٧)

Journal des Voyages de Monsieur Monconys

(١٤٨)

طبعة ثانية عام ١٦٦٦ ثم توالى الطبعات في باريس عام ١٦٧٧
وفي ليبزج ظهرت طبعة باللغة الألمانية عام ١٦٩٧ (٤٩) .

ثم زار مصر بعض الرحالة الفرنسيين وان كانت كتابهم لم
تحو معلومات وفيرة عن مصر ومن أشهر هؤلاء لي بوليه
(٥٠) الذي زار مصر عام ١٦٥٠ Laboullayes (٥١) .

اما في النصف الثاني من القرن السابع عشر فتعتبر رحلة
جان تيفينو من اهم الرحلات وكان تيفينو يعمل في مكتبة ملك
فرنسا وتعلم اللغة العربية فزار اوروبا وتركيا وسوريا وفارس
والهند ثم زار مصر عام ١٦٥٧ ومكث فيها عامين حيث نزل في
ضيافة القنصل الفرنسي أونوريه دي بريمون . وترجع أهمية
كتابات تيفينو الى أنها القت الضوء على بعض الاختلافات في
مصر مثل اختلافات الخزنة — استقبال الباشا الجديد — الوظائف
الرئيسية في مصر فكان من أوائل الفرنسيين الذين تناولوا هذه
الموضوعات وان كان قد غابت على كتاباته روح التحصب والكراهية
للمصريين (٥٢) .

وأخيرا فقد شهدت مصر في النصف الثاني من القرن السابع
عشر قدوم اثنين من الرحالة هما دارفيو والاب فانزليب ولكن
هذه الرحلات لم تكن في أهمية رحلة تيفينو فالاول دارفيو زار

Monconys, Baltazar : *Le Voyages en Egypte* 1546 (٤٩)
1647, Le Caire 1971, PP. 2 — 11

- *Les Voyages et observation du Sieur Laboullaye* (٥٠)
sur L'Egypte.
- Clément : Op. Cit., P. 40. (٥١)
- Thevenot, J : *Voyage de M.R. De Thevenot au Levant* Amsterdam troisieme edition 1672 Vol. III P. 381. (٥٢)

مصر عام ١٦٥٨ وهو ثارس من مارسيليا أرسله كولبيير لدى الباب العالي لاطلاق سراح العبيد الفرنسيين في تونس عام ١٦٦٨ وقد دعا في كتاباته لشن حروب صليبية على الدولة العثمانية وكانت له صلاحه الوظيفة مع البابا أنوست الحادى عشر وقد نشرت رحلاته في القرن الثامن عشر ونشرها الأب لا با Labat عام ١٧٣٥ ، دون فيها دارفيو ملاحظاته عن الشرق أما ما يخص مصر فكان أجزاء بسيطة . وقد تأثر بكتاباته مولبير عندما ألف روایته الشهيرة Le Bourgeois Gentilhomme (١٥٣) .

اما الأب فانزليب فلم يكن فرنسي الجنسية وإنما كان إسبانيا عمل في خدمة فرنسا أرسله كولبيير في بمثابة ودية الى الحبشة فمر على مصر وزارها عام ١٦٧٢ حيث تجول في صعيد مصر في جرجا وبني سويف وحرص خلال رحلاته على شراء المخطوطات وقد نشرت رحلته عام ١٦٧٧ (١٥٤) بالتعاون مع الكاردินال D'Elstreeés في ليون (١٥٥) .

نلاحظ ان رحالة القرن السابع عشر كان من بينهم رجال الدين مثل الأب كوبلن ومنهم رجل السياسة مثل فرمنال عضو برلمان نورماندي ومنهم عالم فيزيائي مثل دي مونكوني وقد اعطانا هؤلاء الرحالة وصفا للمدن المصرية وثرواتها رائج كان البعض منهم قد استعار العديد من ملاحظات رحالة القرن السادس عشر عن ثروات مصر وتميز رحالة القرن السابع عشر

- Carré : Op. Clt., P. 18.

(١٥٣)

-- Nouvelle Relation en forme de Journal d'un voyage fait en Egypte Par Le P. Vansleb religieux Dominicain en 1672 — 1673.

(١٥٤)

-- Carré : Op. Clt., P. 28.

(١٥٥)

انهم اعطونا فكرة عن الاوضاع السياسية في مصر والنزاع بين البكوات والباشا - والوظائف المهمة مثل الباشا - الصنائق - السbahية .. الخ وبعض الاحتفالات مثل احتفالات سفر الخزنة او استقبال باشا وقد وصفوا هذه الاحتفالات بدقة حتى اثنا اذا قارناها بما ذكره الامير احمد الدمرداش في كتابه الدرة (١٥١) المصانة لوجدنا تطابقا كبيرا ، خاصة وان المؤلف الف كتابه في النصف الثاني من القرن السابع عشر .

ويلاحظ ان رحالة القرن السابع عشر انصب اهتمامهم ايضا مثل رحالة القرن السادس عشر على مدن الوجه البحري وزيارة الاماكن المسيحية في سيناء - مصر القديمة - المطيرية - الاسكندرية وان كان البعض منهم قد زار بعض مدن الصعيد مثل كوبان الذى تجول في بنى سويف ولكنهم لم يعطونا فكرة واضحة ولا وصفا دقيقا لمدن الوجه القبلى وانما اكتفوا بالتركيز على مدن الوجه البحري فقط .

(١٥٦) احمد الدمرداش : الميرة المصانة . تحقيق د. ميد الرحيم ميد الرحمن المهدى العلمى الفرنسي للأثار الشرقية بالقاهرة ١٩٨٩ .

الفصل الثالث

الحياة الاجتماعية في مصر كما صورها الرحلة الفرنسيون

- أولاً – طبقات المجتمع •**
- ثانياً – الاحتفالات والأعياد •**
- ثالثاً – المنشآت الاجتماعية •**

أولاً - طبقات المجتمع المصري :

قدم لنا الرحالة الفرنسيون وصفاً لطبقات المجتمع المصري وإن كان هذا الوصف لا يخلو من التقصير وربما يرجع ذلك إلى قصر المدة التي قضوها في مصر ويمكن أن نجمل ما ذكروه على النحو التالي :

في عهد الدولة المماوكيية :

ذكرنا من قبل أن تينتو كان من أوائل الرحالة الذين زاروا مصر في مطلع القرن السادس عشر أي في عهد الغوري ، ولما كانت رحلته سريعة إلى مصر وذات طابع سياسي كان وصفه للمجتمع المصري متسمًا بالسرعة فاكتفى بتقديم وصف للغوري ومجلسه ، والمالية المحيطين به ، وذكر أنهم كانوا يمثلون الطبقة الحاكمة ، وقدم لنا وصفاً عن ملابسهم ورواتبهم وما يتلقاون من هدايا ومنح من السلطان (١٥٧) .

اما طومان باي آخر حكام دولة الماليك فقد تحدث عنه تيفيه فذكر « أنه لا يقل مكانة عن صلاح الدين » وأنه اتصف بالشجاعة والاقدام وبموته انتهت دولة الماليك وتلمس من خلال كتابات تيفيه اعجابه الشديد بظuman باي (١٥٨) .

اما في عهد الدولة العثمانية وبعد أن أصبحت مصر ولاية

Thenaud : Op. Cit., P. 40.

(١٥٧)

Thevet : Op. Cit., Universelle PP. 171 --- 180.

(١٥٨)

عثمانية نجد أن كتابات الرحالة الفرنسيين عنها لم تتناول بالتفصيل التقسيم الطبقي .

أكد الرحالة الفرنسيون أن الأتراك يمثلون الطبقة الحاكمة في مصر ، وعقدوا مقارنة بينهم وبين المصريين « سكان البلاد الأصليين » فوصفوا الأتراك بأن « لغتهم مختلفة عن لغة المصريين » « وهم معزولون عن باقى الطبقات » وقد « خصت القلعة لسكنى الباشا ومعظم الأتراك يعيشون في المناطق المحيطة بها (١٥٩) .

وقارن تيفيه بين الأتراك وبين المصريين « سكان البلاد الأصليين » الذين وصفهم بأنهم « أفضل من الأتراك حيث تسهل معاشرتهم » (١٦٠) وجاء ما وصفه الرحالة الفرنسيون عن المصريين مطابقا لما ذكره ليو الافريقي الذي وصف المصريين « انهم الطف من الأتراك الكسالى ، وهم مرحون لا يخلون بالكلمة الطيبة ، لا يصنعون الكثير من الاسماء كما هو مأثور في المدن الكبرى » (١٦١) .

أما مونكونى الذى زار مصر في القرن السابع عشر فقد وصف المصريين بأن لهم عادات جميلة متسامحون وئمنى أن تكون هذه العادات بين المسيحيين « فهم بلا ضغينة نيس لديهم رغبة في الانتقام ، تنتهي خلافاتهم بانتهاء اليوم يحرسون على تنفيذ العدالة والقضاء ولا يجبرون المسيحي أن يكون تركيا « أى أن يكون مسلما » « رسولهم محمد ولكنهم يبجلون ويحترمون عمر وعلى » وعلى حد تعبيرهم فهم عبيد للأتراك (١٦٢) .

Palerne : Op. Cit., P. 42.

(١٥٩)

(١٦٠) ليو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٦١ .

(١٦١)

Monconys : Op. Cit., P. 56.

(١٦٢)

بينما نجد أن تيفنو الذى غلب على كتابته الكراهية للإسلام والمصريين قد وصفهم قائلاً « إن أرض مصر جنة ولكن يسكنها الشياطين سكانها يتصرفون باللؤم والكسل والجبن وحب جمجمة المال » (١٦٣) وقد انفرد تيفنو دون غيره من رحالة القرنين ١٦ ، ١٧ بهذا الوصف وذكر كوبان « بان المرء هندياً يشعر بالضجر من سكان القاهرة فإنه يطلق عليهم فراعنة » (١٦٤) .

أما عن الطبقة الحاكمة في مصر فعلى رأسها الباشا التركى وقد اكتفى رحالة القرن السادس عشر بذكر أن الباشا هو حاكم البلاد أما في القرن السابع عشر فقد ذكر مونكوني « إن الباشا هو حاكم القاهرة له سلطات مطلقة فله حق الاعدام دون سماع الدفاع » (١٦٥) وذكر كوبان أن الديوان يعقده الباشا في القلعة ثلاث مرات أسبوعياً ، والباشا يحضر الاحتفالات الهامة والدينية مثل احتفالات الحمل ورمضان وسفر الخزنة إلى استانبول وفتح الخليج وهو لا يحصل على منصبه بسهولة لأن عليه رشوة الوزراء في الأستانة لكي يعين في وظيفته (١٦٦) .

أما المماليك فقد شكلوا طبقة متميزة في مصر حتى بعد أن أصبحت تابعة للدولة العثمانية وقد اهتم تيفيه بتوضيح كيفية انهيار دولة المماليك وسرد المعارك التي دارت بينهم وبين سليم إلى أن اضطروا للإسلام . وعندما شنق طومان باي عام ١٥١٧ خرج المماليك يطلبون الرحمة من سليم وهم يصيغون « أرحم عبيدهك الضعفاء » كذلك أبدى استياءه من حرق سليم القاهراة

Thevenot . Op. Cit., P. 399.

(١٦٣)

Coppin : Op. Cit., P. 61.

(١٦٤)

Moneonys : Op. Cit., P. 58.

(١٦٥)

Coppin : Op. Cit., PP. 93 --- 95.

(١٦٦)

لأن القائد يونس باشا قد فر أحد الأهالي بحجر في رأسه (١٦٧) .
« وقد شغل المماليك الوظائف العسكرية الهامة ولكنهم لم يختلطوا بالمصريين شأنهم في ذلك شأن العثمانيين » (١٦٨) .

وقد قارن بيلون بينهم وبين المصريين والأتراك فكانت كفحة المصريين هي الأرجح حيث ذكر « ان المصريين أفضل من المماليك لأنهم يتميزون بخفة الظل والمرح » (١٦٩) .

وقد هادن السلاطين العثمانيون المماليك خوفاً من قيام الثورات في بلاد بعيدة عن استانبول . وترجع أصول المماليك إلى القوقاز والبحر الأسود وتلقوا تدريباً عسكرياً وقد قتل منهم السلطان سليم أعداداً كبيرة عند فتحه مصر ولكن سليمان هادنهم وسمح لهم بالاحتفاظ بامتيازاتهم وهم يشكلون طبقة عسكرية ومنهم من يدير الأقاليم (١٧٠) ومنهم من يعمل كأشنافاً وقد عهد إلى البعض منهم بادارة مائة أو مائة وخمسين قرية يأخذون عائداتها ولا يدفعون للباشا إلا المبلغ المقرر فقط (١٧١) .

هذا ويتعاون الانكشارية الباشا في الحكم وقد قدم بيلون وصفاً دقيقاً عن أسلحتهم وملابسهم (١٧٢) وذكر تيفيه أنهم « ركيزة الباشا في الحكم » . والانكشارية أفراد يتم اسرهم في سن الطفولة وقد شكلوا القوة الأولى في خدمة السلطان والدولة (١٧٣) . « وهم يتميزون بالنظافة ، ثيابهم نظيفة يتسلعون

Thevet : Op. Cit., PP. 171 --- 175.

(١٦٧)

Ibid : P. 178.

(١٦٨)

Belon : Op. Cit., 108 b

(١٦٩)

Coppin : Op. Cit., PP. 83 --- 85.

(١٧٠)

Fermanel : Op. Cit., P. 25.

(١٧١)

Belon : Op. Cit., 113 b

(١٧٢)

Thevet : Op. Cit., P. 178.

(١٧٣)

بأسلحة جميلة حريصون على أداء الفرائض الدينية » (١٧٤) أما السbahية فرسان لهم نفس ملابس الاتكشارية ولكنهم يتميزون ببراعتهم في فنون القتال وركوب الخيل (١٧٥) .

وعلى رأس كل مدينة أغا يتولى إدارتها ويعين من قبل البشا (١٧٦) يعاونه الجنود . وقد ذكر كوبان بعض الوظائف مثل الدفتردار وذكر أنها وظيفة مالية – أمير الحجج وهو رئيس القافلة، شيخ البلد هو الحاكم المحقق في البلاد (١٧٧) .

وهكذا نلاحظ أن الرحالة خلال القرنين ١٦ ، ١٧ اعتبروا الأئراك والماليك هم الطبقة الحاكمة والمترفة في مصر وإن كان برحلة القرن السابع عشر قد ذكروا بعض الوظائف المخصصة لهذه الطبقة مؤكدين أن المناصب الهامة العسكرية أو الإدارية إنما هي من نصيب الطبقة الحاكمة فقط . « فحتى العبيش كان يحرم على المصريين العمل فيه » (١٧٨) .

أما عن طبقة العلماء خاصة علماء الأزهر والقضاة والفقهاء فلم يتعرض الرحالة للمحدث عندها ، وإنما تحدثوا عن الطرق الصوفية وخاصة الطريقة البكداشية التي انتشرت في مصر وقدموها وصفا للدراويش وعابروا عليهم ملابسهم الرثة بل خلط بالرن في القرن السادس عشر بين الدراويش وعلماء الدين فلم يستطع تحديد الفرق بينهم « وذكر أن الدراويش يمثلون طبقة

Coppin : Op. Cit., P. 131.

(١٧٤)

Ibid : P. 134.

(١٧٥)

Monconys : Op. Cit., P. 56.

(١٧٦)

Coppini : Op. Cit., P. 151.

(١٧٧)

Ibid : P. 135.

(١٧٨)

علماء الدين » (١٧٩) . غير أن الاختلاف قد وضح في القرن السابع عشر بل تجد أن فرمانال يشيد بدور الأزهر كمؤسسة وجامعة تعليمية وهو يعتبر الرحالة الوحيد الذي ألقى الضوء على الأزهر وطلابه فذكر « إن التلاميذ يدرسون فيه الطب والفلك والفلسفة وأنه لابد من توقيع الكشف الطبى على الطلاب قبل انتسابهم إليه ويسمح لأهاليهم بالزيارة » والأزهر من أجمل جامعات العالم وبه أعداد كبيرة وهائلة من الكتب ويعب على علمائه عدم استخدام المطبعة فما زالوا ينسخون الكتب وقد استطاع فرمانال دخول الأزهر لمدة ساعتين وسمح له برؤية الطلاب وتقابل مع بعض علماء الأزهر وأكد لهم اعجابه بهم وذكر « إنهم يكرهون الأتراك » (١٨٠) .

أما الدراويش فقد ادرك فرمانال الاختلاف الواضح بينهم وبين علماء الأزهر فذكر « أن الدراويش يتواجدون بأعداد كبيرة في المدن المصرية ولكن عددهم كبير في مدينة القاهرة والبعض منهم يرتدي جلود النمور أو الأسود وأحرزمه من جلد الشعابين وملابسهم غريبة والبعض منهم يضع خبراً وسکراً فوق رأسه ويرتدي الرشن الملون ولهم زعيم يطلق صفيراً مميزاً يتجمعون أو يتفرقون عند سماعه » (١٨١) . وقد ذكر مونكونى أنه رأى بعض الدراويش يرقصون « دون كلل أو تعب ويضعون أوراق الزهور الزابلة فوق رؤوسهم » (١٨٢) .

ولقد افاض الرحالة الفرنسيون في وصف أحوال طبقة الفلاحين فقد استرعت انتباهم بفقرهم وبوسعيتهم وقد

Palerne : Op. Cit., PP. 85 --- 90.

(١٧٩)

Fermanel : Op. Cit., PP. 85 --- 90.

(١٨٠)

Ibid : PP. 53 --- 54.

(١٨١)

Moneonyx : Op. Cit., P. 7.

(١٨٢)

وصفووا الفلاحين « بأنهم مسود البشرة من جراء تعرضهم للشمس » (١٨٢) وتعجب بيلون من أن هذه الطبقة رغم أنها من « أكبر طبقات المجتمع حجما إلا أنها أقلها امتيازا » فملابسهم رثة يعيشون في منازل من الطوب النبيع ، غذاؤهم بسيط من الحبوب تزداد مصائبهم في حالات الفيضان أو تشريق الأراضي فيضطرون إلى الهجرة من أراضيهم والإقامة في المناطق والتلال المرتفعة وأكد بيلون أنه « لا يمكن مقارنة الفلاحين بأوضاعهم المتردية بطبقة الأتراك أو المالكين » (١٨٤) ، فهم يتعرضون للعديد من المحنات وذكر فيلامون أنهم اضطروا لأكل سيد قسطلة في دمياط بسبب انتشار المجاعة .

ومن الطرائف التي ذكرها شستو وانفرد بذكرها « أن أطفال الفلاحين يظلو عرائس لا يرتدون ملابس حتى يبلغوا سن العاشرة » (١٨٥) .

البدو :

يسكنون الجبال والمصحراء ولا توجد لديهم زراعة ولا منازل شبيههم تيفيه « بالمتار » يعيشون في خيام حياتهم قاسية « لا ينتمون لبشر » « متوحشون » وتعجب أنه « على الرغم من تبعيتهم للأتراك إلا أنهم لا يخشونهم » فإذا وقع تركى في أيديهم سارعوا بذبحه ، إذا القوا القبض على مسيحي أو أرمني أو يوناني فانهم يكتفون بسلب أمواله ثم يحردونه من ملابسه ، وأكد « أنهم

Chesneau : Op. Cit., P. 28.

(١٨٣)

Belon : Op. Cit., P. 99 b -- 105 a

(١٨٤)

Villamont : Op. Cit., P. 180.

(١٨٥)

رغم كراهيتهم للأترالد الا انهم يدفعون لهم الضرائب من كل ما يملكونه من جمال و ماعز » (١٨٦) .

وقد ذكر بالرن أن البدو لا يذهبون الى المساجد ولا يحرصون على اداء الصلاة مثل المصريين والأترالد « ولا يهتمون سوى برعى ماشيتهم » (١٨٧) وهم يتنقلون من مكان لاخر بحثا عن الماء وكل ما يملكون من متاع يضعونه على ظهر الأبل وهم « مساكين وتعسae » على حد وصف بالرن لهم (١٨٨) .

وقد وصفهم كوبان في القرن السابع عشر بأنهم يعيشون في بؤس وشقاء وهم متشردون ، وقارن بينهم وبين بدو الشام فأكمل أن بدو مصر أسوأ حالا لأن بدو سوريا يتاجرون مع التجار وبييعون الصابون والأعشاب حتى انهم يصدرونها الى طولون ومارسيليا بينما بدو مصر لا يتاجرون في شيء (١٨٩) « ورغم انهم تابعون للأترالد الا انهم لا يخضعون لهم » (١٩٠) .

أهل الذمة :

اما عن اهل الذمة فقد ذكر الرحالة الفرنسيون انه من السهل التعرف عليهم وذلك لأن ملابسهم مختلفة عن ملابس الأترالد يرتدون ملابس من اللون الأزرق اما اليهود فيلبسون اللون الأصفر (١٩١) ويعمل الأقباط في الوظائف المالية والادارية

Thevet : Op. Cit., Universelle PP. 146 --- 149.

(١٨٦)

Palerne : Op. Cit., FP. 54 --- 55.

(١٨٧)

Ibid : P. 126.

(١٨٨)

Coppin : Op. Cit., P. 36.

(١٨٩)

Monconys : Op. Cit., P. 53.

(١٩٠)

Ibid : P. 135.

(١٩١)

ومذهبهم « ارثوذكسي » « ونادراً ما يقتربون الجسرائم لأنهم يخشون المقويات » وببعض كنائسهم مهملة غير نظيفة يكثر بها الوطاويط « وأدوات رجال الدين من الخشب حتى لا تنكسر وشكل البطريرك الفضل من غيره من القساوسة لأنهم لا يعتنون بأنفسهم كثيراً » (١٩٢) .

اليهود :

وكانوا يعملون في الجمارك خاصة جمرك بولاق وقد اعتنق الكثيرون منهم الاسلام وقد علل تيفيه ذلك « بالرغبة في الحصول على مكاسب تجارية وحرية أكثر في الحركة » ، ولكنهم سرعان ما يرتدون إلى دينهم (١٩٣) وقد القى تيفيه اللوم على اليهود لأنهم لعبوا دوراً في تسليم القدسية إلى الأتراك العثمانيين فقد ظاهروا باعتناق المسيحية وخانوا الامبراطور وكذلك أكد ان الخيانة من صفاتهم فهم المسؤولون عن استيلاء العثمانيين على كثيرون من مناطق أوروبا مثل رودوس ونابولي وبلجراد وبودابست (١٩٤) .

واليهود متواجدون في جميع المدن المصرية كالاسكندرية ، دمياط ، رشيد « ولا تخلو مدينة منهم » (١٩٥) وفي القاهرة يعمل الكثيرون منهم في خان الخليلى (١٩٦) وقد قدر تينو أعداد اليهود في مصر بعشرة آلاف ، ولهم منازلهم الخاصة ومتاجرهم ويقيمون في حارة اليهود قرب الموسكى (١٩٧) وهم متمسكون بالتوراة

Thevet : Op. Cit., Universelle P. 180.

(١٩١)

Ibid : P. 185.

(١٩٢)

Ibid : P. 182.

(١٩٣)

Belon : Op. Cit., 98 ba.

(١٩٤)

Palerne : Op. Cit., P. 64.

(١٩٥)

Thenaud : Op. Cit., P. 50.

(١٩٦)

(١٩٧)

والتلمود وقد وصفهم مونكوني بأنهم « لا يتكلمون الا كلاما فارغا ويقصون المثاث من القصص من التلمود كلها تنسى بالسداقة » لهم احتفالاتهم الخاصة ويستخدمون احيانا اللغة العبرية في الكتابة (١٩٨) .

وللأقباط حارات خاصة بهم وقدر تينو عددهم في القاهرة بعشرة آلاف وفي مصر اعداد كبيرة من اليهود والسريان (١٩٩) ويتركز الأقباط في المناطق مثل مصر القديمة (٢٠٠) .

اما عن طبقة التجار فقد سجل تينو ملاحظة طريفة وهى « ان التجار المصريين يتمتعون بشراء كبير ولكنهم يخفون هذا الشراء خوفا من السلطات المصرية » (٢٠١) وهم يتاجرون في مختلف انواع البضائع من ملابس وطباقي وحبوب وبهارات وأسلحة وحلى (٢٠٢) .

وقد اكذ فيلامون انتعاش التجارة في المدن المصرية وفي القاهرة وذلك لأنها كانت لها علاقاتها التجارية الوطيدة مع آسيا وافريقيا وآوروبا والهند ، واكذ ازدحام القاهرة بأعداد كبيرة من التجار وأن العمليات التجارية تتركز في « احياء الغورية وحان الخليلى » الذى تعرض فيه البضائع الهندية من الروائح والمسك والعنبر (٢٠٣) أما الغورية فتعرض فيها السجاجيد التركية والملابس القطنية ومنتجات تركيا وفارس والهند (٢٠٤) .

Monconys : Op. Cit., P. 151.	(١٩٨)
Thenaud : Op. Cit., P. 50.	(١٩٩)
Thevet : Op. Cit., P. 455.	(٢٠٠)
Thenaud : Op. Cit., P. 40.	(٢٠١)
Thevet : Op. Cit., Levant P.14.	(٢٠٢)
Villamont : Op. Cit., P. 192.	(٢٠٣)
Paierne : Op. Cit., P. 42.	(٢٠٤)

هذا وقد رکز الرحالة الفرنسيون حديثهم عن المجاليات الأوروبية وخاصة الفرنسية . التي يقوم افرادها بالتجارة . وقد ذكر الرحالة اهم المنتجات التي يحصل عليها الفرنسيون من مصر مثل القطن ، الجلود ، الأرز ، العقاقير الطبية ، ريش النعام ، ولما كان يجلون عالما طبيعيا فقد اهتم بذكر انواع العقاقير الطبية والنباتات والأعشاب المختلفة في محلات العطارة مثل السنط والترات (٢٠٥) أما ما يبيعه التجار الفرنسيون في مصر فقد ذكر داوفينو بأنه قليل ولكن اغلبه من منتجات الجوز من تورماندي وبروفانس (٢٠٦) .

وقد واجهت الفرنسيين بعض المصايب مثل افراط القراءنة وسوء تنظيم الاسكالة المصرية ومتنازعات القنصل - بالإضافة الى دفع الجمارك في الاسكندرية - وبولاق - كذلك تعرض التجارة لاغارات البدو في الطريق من رشيد الى القاهرة فقد شكي كوبان من تعرضه للسرقة . بالإضافة الى الغرامات التي كانت تفرض على التجار وعلى القنصلائهم فالقنصل الفرنسي دانطوان تعرض للسجن كذلك انوريه دي بيريمون وكوبان نفسه سجن عندما كان يعمل نائبا للقنصل في دمياط (٢٠٧) .

وقد قدم لنا تيفيه وصفا ملوكب من التجار الأجانب أثناء ذهابهم الى القلعة ل مقابلة البasha فتحركوا « في صحبة عدد من الأقزام القادمين من التوبية والسودان وأخذ هؤلاء الأقزام ينظمون خط سير التجار وهم ينشدون الأغاني وكان البعض منهم يمتطي

Ebelon : Op. Cit., 113 b.

(٢٠٥)

Clément : Op. Cit., P. 48.

(٢٠٦)

Coppin : Op. Cit., P. 269.

(٢٠٧)

ظهر الماء بدلاً من الخيول وقد أحسن الباشا استقبال التجار
الأجانب » (٢٠٨) .

وقد خصصت في القاهرة والاسكندرية ودمياط ورشيد
خانات للتجار الفرنسيين (٢٠٩) ومن الجاليات التي جاء ذكرها
المغاربة (٢١٠) الذين لعبوا دوراً هاماً في التجارة الداخلية والخارجية
وأصبح لهم العديد من الوكالات التجارية (٢١١) .

طبقة أرباب الحرف :

عدد الرحالة الفرنسيون العديدين من الحرف في المدن المصرية
ومن أهمها السقاية وقد كثر عدد أفرادها في القاهرة التي بنيت
بعيدة عن النيل فكان لابد من توصيل مياه النيل إلى المنازل
والحمامات وكان السقاوة يحملون قريباً من الجلد الأصفر
يعلقونها في رقبتهم (٢١٢) وذكر ليو الافريقي أن السقايين كانوا
يستخدمون الجمال لنقل المياه إلى أرجاء القاهرة « وغالباً ما تكون
هذه القراء مزينة مزخرفة مجهرة بأنبوبة من النحاس
الأصفر » (٢١٣) .

وعند فيلامون أنواعاً أخرى من الحرف مثل الحدادين
والسروجية وصناعة الفزل والنسيج وصناعة النحاس وأكمل أن

Thevet : Op. Cit., Levant P. 13.

(٢٠٨)

Palerme : Op. Cit., P. 6.

(٢٠٩)

(٢١٠)

(٢١١) لمزيد من التفاصيل من دور الحالية المغاربة انظر عبد الرحمن عبد الرحمن .

المغاربة في مصر في العصر العثماني ١٥١٧ - ١٧٩٨ - تونس ١٩٨٢ .

(٢١٢) ليو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٩٢ .

سليم الاول عندما قتح القاهرة اصطحب معه النساء عودته الى استانبول العديد من الصناع المصريين (٢١٤) .

ولفت نظر كويين الحلاقون فذكر ان « البعض منهم يعمل في الشارع والبعض الآخر لهم محلات خاصة بهم » وأنهم يستخدمون قطعة من الجلد لسن موسى الحلاقة وأن الأحواض التي يستخدمونها في محلاتهم مصنوعة من النحاس وحجمها أكبر من المستخدمة في فرنسا ، وأن الحلاقين يقومون ببعض الأعمال التي اعتبرها إضافية مثل تنظيف الأذن وقص الأظافر (٢١٥) .

اما حرق تفريخ البيض فما من رحلة زار مصر الا وذكرها مع اعجابه الشديد بمهارة المصريين في هذه الصناعة حيث يتم وضع البيض في فرن متعدد الطوابق يكون الطابق الأخير مشقويا ويتم اشعال نار هادئة لمدة أسبوع فيبدأ بعد ذلك التفقيس وتخرج الفراخ الصغيرة بأعداد كبيرة وقد ذكر بيرون انه لا أحد يفوق المصريين في هذه الصناعة (٢١٦) وأكد الحسن بن الوزان بأن « الحكومة المصرية تفرض الشرائب على هذه الصناعة » (٢١٧) وذكر فرمنال « ان الفراخ الصغيرة يخصص البعض منها للباشا وبشخص جزء آخر للعاملين في الأفران وجزء يخصص له من يقومون بجمع البيض وال فلاحون ملزمون بتقديم الثلثين من بيض دجاجهم كل خمسة اشهر الى القاهرة التي يوجد بها خمسة وعشرون فرنانا ويتم التفقيس في شهري ابريل ومايو » (٢١٨) .

Coppin : Op. Cit., P. 142.

(٢١٤)

Belon : Op. Cit., 102 a.

(٢١٥)

(٢١٦)

(٢١٧) ليو الافريقي : الرجع السابق ص ٥٩ .
Fermanel : Op. Cit., P. 69.

(٢١٨)

أما حرف الصيد فاصحابها منتشرون على طول مجرى النيل ولهم مراكب خاصة بهم ولكن أعداد الصيادين تتزايد في المدن الساحلية خاصة رشيد التي يعتبر الصيد فيها الحرفة الرئيسية للسكان « فلا عمل آخر لهم سوى الصيد » (٢١٩) .

وقد وجد في القاهرة أعداد كبيرة من الباعة الجائلين يبيعون الفواكه واللحوم المشوى والجبن « يصعب السير في شوارع القاهرة بسبب هؤلاء الباعة الذين يندفعون في الطرقات ويصرخون على بضاعتهم ويصيحون في المارة « ظهرك » لكي يحدروهم بالابتعاد عن الطريق (٢٢٠) .

والطبقة الأخيرة هي طبقة الرقيق التي قدرها تيفيه بثلاثين ألف عبد معظمهم من المسيحيين ، وأكد أن « الرق غير قادر على الأسراف فهو موجود أيضاً في البلاد المسيحية خاصة في البرتغال» (٢٢١) وقد شاهد بالرن « أعداداً كبيرة من الرقيق الأفريقي في سوق خان الخليل وذكر أنه تم اسرهم من حدود اراضي القدس جون » (٢٢٢) « ويقوم التجار بتنظيفهم قبل عرضهم في الأسواق ويترك الرجال عرايا بينما يسمح للنساء بارتداء الملابس ومن حق المشترى أن يطلب منهم الرقص والفناء والكشف عن أسنانهم وقد استخدم المصريون الرقيق للعمل في المنازل وعاملوهم معاملة طيبة » (٢٢٣) .

هذا وفضلاً من اهتمام الرحالة الفرنسيين بالحديث عن

Belon : Op. Cit., 99 a.

(٢١٩)

Villamont : Op. Cit., P. 186.

(٢٢٠)

Thevet : Op. Cit., Levant P. 14.

(٢٢١)

(٢٢٢) من البوبيا .

Ralerne : Op. Cit., P. 51.

(٢٢٣)

طبقات المجتمع المصرى الا اننا نلاحظ ان البعض منهم خاصة في القرن السادس عشر قد أولى اهتماما بجماعات الفجر فذكر تيفيه انه شاهد اعدادا كبيرة من الفجر في القاهرة وارجع اصولهم الى آسيا وأوروبا وأكد « ان لهم لهجات ولغات ووصلات مشتركة مع فجر اليونان » والبعض منهم من لغوفو وكريت وقبرص (٢٤) وأكد بيرون أن جماعات الفجر التي شاهدها في مصر تنتمي « لأصول من ولاشيا وملادافيا » (٢٥) « وهم يقرأون الطالع ويعلمون بالحدادة ويعيشون على السحر والشعوذة والسرقة وهم لا ينتهيون للمصريين ومعظمهم مسيحيون ولكنهم تابعون للأثراء » وقد وجد تيفيه اعدادا كبيرة منهم في القاهرة حول أسوار القلعة وعند الأهرام وأكد أن لهم حرية التجول في المدن المصرية (٢٦) ، بينما وجد بيرون اعدادا كبيرة منهم في المطيرية وعلى ضفاف النيل وفي القرى المصرية (٢٧) وذكر تيفيه أن العرب يطلقون على الفجر لفظ « حرامي » (٢٨) .

ثانياً - الاحتفالات والأعياد :

« لا توجد أمة متمسكة بتقاليدها وتراثها مثل الأمة المصرية » هذا ما ذكره بيرون عن اهتمام المصريين للاحتفالات والأعياد (٢٩) ومن أهم هذه الاحتفالات :

Faillerne : Op. Clt., Universelle P. 105.

(٢٤)

Thevet : Op. Clt., P. 185

(٢٥)

Belon : Op. Clt., 112 b.

(٢٦)

Thevet : Op. Clt., P. 125.

(٢٧)

Belon : Op. Clt., 101.

(٢٨)

(٢٩)

رومانيا العالية .

السزواج :

ذكر بالرن أن للرجل الحق في الزواج من أربع نساء بالإضافة إلى الجسوارى ، وقد اختلط الأمر عليه فذكر أن الرجل يدفع لوالد العروس مبلغاً من المال « لشرائها » و أكد أن الرجال في مصر يسيطرن على النساء والعبيد « كما هو الحال في إسبانيا والبندقية » (٢٤٠) .

وعند الاحتفال بالزواج تقوم النساء « بتلوين » تخضيب أيديهن وأرجلهن بالحناء (٢٤١) وتطلق الزغاريد . ووصف بيلون النساء اللاتي يطلقن الزغاريد طوال العرس قائلاً تفتح المرأة فمهما إلى أقصى اتساع فتنبعث أصوات غريبة وتحركة لسانها بين أسنانها ثم تسحبه إلى الخلف فتنطلق الأصوات الغريبة » (٢٤٢) .

ومن المطائف التي كتبت عن اعجاب الرجل بالمرأة في مصر خاصة اعجاب الآتراك ما ذكره فيلامون من أنه « اذا اعجب التركى بامرأة تركية فإنه يبحث عن وسيلة ليراهما وغالباً ما تكون على اسطح المنازل حيث يتتبادلان الاشارات فإذا قامت السيدة من مجلسها ووقفت ووضعت يديها على جانبيهما فهذا دليل موافقتها » (٢٤٣) .

السبوع :

أكذ بيلون أن النساء في مصر يتمتعن بخصوصية عالية فهن « يلدن ما لا يقل عن ثمانية أطفال » وأورد قصة ذكرها المؤرخ

Palerne W Op. Cit., P. 77.

(٢٤٠)

Belon : Op. Cit., 104 a

(٢٤١)

Ibid :

(٢٤٢)

Villamont : Op. Cit., P. 216.

(٢٤٣)

بلغني فيها الكثير من المبالغات أكد فيها بلغنى أنه رأى سيدة مصرية وقد وضعت سبعة توائم دفعة واحدة ومن الطرائف التي أكدتها بيلون أن النساء في مصر « يلدن في الشهر الثامن » وعلل ذلك بسبب حرارة الطقس والرطوبة (٢٤) .

وبعد ولادة الطفل ب أسبوع « يقام له حفل كبير » يطلقون فيه على المولود اسما ويقام الحفل على ضوء الشموع ويتم اعداد الولائم في هذا اليوم (٢٥) .

اما ختان الطفل فاحيانا يتم بعد الولادة مباشرة وفي المنازل وأحيانا عندما يبلغ الطفل الثاني عشر عاما . واكد بالرن ان عملية الختان « لا تتم في المساجد وإنما في المنازل » ثم تدق الطبول في الشارع وتنشر الزهور ويقدم الطعام ، وإذا كان الطفل من عائلة ذات شأن ونفوذ فإنه يمكنه حضوره حتى المسجد واكد بالرن بأنه لو اعتنق الاسلام شخص مسيحي فلا بد وأن تجري له نفس المراسم السابقة (٢٦) « فالختان واجب على الأقباط في مصر » وذكر فرمنال « انه لو وقع قبطي في يد العرب فإنهم يجبرونه على الختان حتى ولو في سن كبيرة ويقال إنهم يختعون من يمتنع عن القيام بهذه العملية بتحديد ساخن على رقبته » (٢٧) ولتحقيق الالم عن الأطفال أثناء عملية الختان « يتم وضع قطعة من السكر في الفواهيم لمنعهم من الصراخ » (٢٨) .

Belon : Op. Clt., 104 a.

(٢٤)

Palerne : Op. Clt., 178.

(٢٥)

Ibid : P. 178.

(٢٦)

Ferriani : Op. Clt., P. 73.

(٢٧)

Monconys : Op. Clt., P. 265.

(٢٨)

ومن أجمل الاحتفالات التي شهدتها الحالة الفرنسية موكب المحمل حيث تسير القوافل "تجهزة الى «الأماكن المقدسة» من القاهرة الى الحجاز وتزieren جمال القافلة بمختلف الزينات للسفر الى الحجاز والأخطر التي تتعرض لها ومهاجمة البدو وقد خصص بالرن فصلاً بأكمله للحديث عن استعداد القافلة للاقافلة ، ولذلك توفر الحراسة المسلحة للقوافل (٢٣٩) وأكده تيني أن المسافة من مصر الى الأماكن المقدسة تستغرق حوالي «خمسين يوماً» (٢٤٠) .

ويحضر احتفال سفر القافلة الى الحجاز الباشا والقضاة وكبار رجال الدولة ويخرج المحمل من القلعة ويضم ٥٠٠ جمل بقيادة امير الحج وعدها كبيراً من الجنود الانكشارية والعزباني وتحمل الجمال المياه والخيام والخدم وتدق الطبول أثناء سير المحمل (٢٤١) وبعد عودة الحجاج يتم تزieren منازلهم وتقام الولائم (٢٤٢) .

ومن الاحتفالات الشيقة ختم القرآن الكريم فبعد ان يحفظ الطفل القرآن يقام له حفل كبير يلبس الطفل ملابس من الحرير وعمامة جميلة ويركب حصاناً مزيناً ويمر موكب الطفل في شوارع المدينة وتدق الطبول ويسيّر خلف الموكب عدد كبير من الناس « لأنهم يتبركون بالطفل حافظ القرآن » (٢٤٣) .

Palerne : Op. Cit., P. 120.	(٢٣٩)
Thenaud : Op. Cit., P. 37.	(٢٤٠)
Coppin : Op. Cit., P. 605.	(٢٤١)
Palerne : Op. Cit., P. 120.	(٢٤٢)
Coppin : Op. Cit., P. 143.	(٢٤٣)

اما احتفال فتح الخليج فكان من اهم الاحتفالات وقد ارتبط بفيضان النيل ويحضره الباشا الذى يسير فى موكب مع كبار الشخصيات ويضرب الباشا بالفأس فى جدار الخليج فيتدقق الماء . وتنضم الاحتفالات سبعة ايام (٢٤٤) . وتقام الاحتفالات في جزيرة الروضة ويشهى سكان القاهرة ويتنزهون في المراكب النيلية وهم يشعلون المصايبع وينشدون الأغانى ويتواجد على الروضة الصناع والحواء « أصحاب جلاجل » « ويفطس الأطفال في النيل وهم عرايا » ويحرص المالك على حضور الاحتفال فيحضرون في مواكب كبيرة مزينة بالأعلام الملونة ومنهم من يقيم مسكنرا على البر لاستقبال الزوار ولا تقتصر الاحتفالات على الروضة فقط وإنما تقام الاحتفالات في الأزبكية حيث تمتلىء البركة بالمياه فتسرى المراكب فيها (٢٤٥) .

وقد سجل رحالة القرن السابع عشر احتفالات قدوم الباشا الجديد وجاء ما ذكره مطابقا إلى حد كبير لما ذكره الأمير أحمد الدرداش في كتابه « الدرة المصانة » فذكر كوبان بأن « الاحتفالات تقام لاستقبال الباشا الجديد سواء أكان قدما من البر او البحر » فإذا كان قدما من البحر اي من بلاد الشام يتم استقباله بواسطة كبار الشخصيات ويقام له مسكنر كبير وتنصب الخيام الزاهية الألوان وتفرض ارضيتها بالسجاد الجديد الشمينة ويقيم افرياء المالك المدبر والولائم ويصنف في هذا اليوم أحصاء أعداد الدجاج والأغنام والأبقار التي يتم طهيها ويدخل الباشا القاهرة وقد احتشد حوله المالك والسباهية والبكتوات (٢٤٦) .

Palerne : Op. Cit., P. 52.

(٢٤٤)

Coppin : Op. Cit., PP. 74 --- 78.

(٢٤٥)

Coppin : Op. Cit., PP. 93 --- 95.

(٢٤٦)

اما احمد الدمرداش فقد اضاف بأنه في حالة قدوم الباشا
يرا يقام مسكن في الخاتمة فيقضى الليلة الأولى فيه ثم يذهب
لزيارة الامام الشافعى ويبت فى العادلية وفي الصباح يدخل
القاهرة (٢٤٧) .

اما في حالة قدوم الباشا بحرا « فيكون استقباله في
الاسكندرية كتحدا الجاويشية وباش جاويشية واللازمين ثم
يذهب الى رشيد ليزور الاولياء الصالحين ويمكث عدة أيام ثم
ينزل بواسطة السفن الى القاهرة فيصل الوراق ويبت ليلة وفي
الصباح يعد له سناجق مصر وباقى الأفواه فيهئون بسلامة
الوصول ثم يعبرون به النيل الى البر الشرقي فينزل في قصر
العطى ببولاق » (٢٤٨) وقد قدم لها فرمانال وصفا لموكب الباشا في
بولاق « وانه كان في استقباله حوالي ٢٥٠٠ من الخيول المزينة
وأعداد كبيرة من الجمال المزينة بالفضة اما حسان الباشا فكان
في اجمل زينة وقد اقيمت له المأدبة في بولاق » (٢٤٩) .

ولم تقتصر ملاحظات الفرنسيين على احتفالات تولية باشا
جديد مصر وانما ذكرها ايضا كيفية عزل الباشا فذكر تيفنو
انه شاهد عام ١٦٥٧ عزل باشا من مصر « حضر مندوب من قبل
السلطان واجتمع بالبكوات في ديوان القلعة ثم رمى الاوراق في
د肯 الديوان وكلن هلا يعني عزل الباشا » « فأخذ الماليك
يحاسبون الباشا واستردوا الاموال التي اخذها منهم » وقد خرج

(٢٤٧) احمد الدمرداش : الرجع السابق . تحقيق عبد الرحيم
عبد الرحمن ص ٣ .

(٢٤٨) الرجع السابق من
Fermanel : Op. Cilt., P. 95.

الباشا من مصر بصحبة المماليك وحزن القنصل الفرنسي بريمون لعزله لأنه كان صديقاً له (٢٥٠) .

وأكد كوبين أن العلاقة كانت تسوء أحياناً بين الباشا والمماليك فكانوا يرسلون السلطان ويبعثون إليه بمندوب عنهم « ويقدمون الرشوى للوزراء في استانبول » لاقناع السلطان بتعيين باشاً جديداً (٢٥١) .

ومن الاحتفالات التي انفرد تيفينو بذكرها احتفال سفر الخزنة إلى الاستانة ففي يوم الاحتفال ينزل الباشا من القلعة ويرسل ١٥٠٠٠ فرش سنوياً إلى السلطان ويرافقه الصناجقة يسيرون على دقات الطبول - ثم يسير خلفهم أعضاء الديوان ثم الضباط - « ويحمل أموال الخزنة ثلاثة بغالاً يسيرون وحولهم الانكشارية المسلمين ويبلغ عددهم حوالي الفين ويرتدي رئيسهم قفطاناً جميلاً يهديه إليه الباشا ويركب حصاناً مزيناً بالأعلام الكثيرة ويسير الركب في نظام تام على دقات الطبول » (٢٥٢) .

وتجدر بالذكر أن القنصلين الفرنسيين قد شاركوا في احتفالات المصريين فعندما استولى مراد خان على بغداد وأقيمت الزيارات والاحتفالات في شوارع القاهرة وفرشت بالسجاجيد « حرص القنصل الفرنسيون على تزيين واجهات منازلهم وفرشوا الشوارع أيضاً بالسجاجيد الفاخرة » (٢٥٣) . كذلك شاركوا في احتفالات استقبال الباشا الجديد فكلن القنصل « يسرع بزيارته

Thevenot : Op. Cit., P. 467.

(٢٥٠)

Coppin : Op. Cit., P. 164.

(٢٥١)

Thevenot : Op. Cit., PP. 162 --- 163.

(٢٥٢)

Coppin : Op. Cit., P. 197.

(٢٥٣)

ويقدم له الهدايا » ، كذلك كان القنصل الفرنسيون يحتفلون باعياد فرنسا مثل مولد لويس الرابع عشر وذكر كوبلن أن « القنصل الفرنسي بريمون كان يقدم الهدايا للباشا والصناائق في مثل هذه المناسبات ويحرص على اقامة المأدبة » (٢٥٤) .

أما الأعياد التي احتفل بها المصريون فهي عيد الفطر وعيد الأضحى وذكر بالرن أن المصريين « يحرصون في رمضان على توزيع اللحم على القراء ويسمحون لأطفالهم بالخروج والزيارة » (٢٥٥) وفي ليلة القدر تقام الاحتفالات في شوارع القاهرة « ويتم إضاءة الفوانيس في المساجد والحوائط » وقد حرص الفرنسيون على رؤية الاحتفال بليلة القدر لما فيها من مباحث ي كانوا يحرصون على استئجار غرفة في شارع رئيسي ليتمكنوا من مشاهدة هذا الاحتفال (٢٥٦) .

وأكمل فيلامون أن المصريين يحرصون في أعيادهم واحتفالاتهم على تقديم الطعام « ولديهم عادة جميلة أذ يجلسون على الأرض ويأكلون . وطعامهم مطبخ بالسمن أو الزيت وهم مغمون بالفواكة ويأكلون بعد انتهاء الطعام الشمام والبطيخ » لدتهم تقليد جميل « فعندما ينظر إليهم أحد عند الأكل لا بد وأن يعطيه من طعامهم » وهم يأكلون كل أنواع الطعام ما عدا الخنزير لأنه محرم ويشربون العصائر إلا النبيذ فهو محرم أيضاً والمصريون أكثر كرماً من الآتراك الذين يتصفون « بالبخل الشديد » (٢٥٧) .

- | | |
|-------------------------------|-------|
| Coppin : Op. Cit., P. 195. | (٢٥٤) |
| Palerne : Op. Ctl., P. 80. | (٢٥٥) |
| Thvenot : Op. Clt., P. 463. | (٢٥٦) |
| Villamont : Op. Cit., P. 225. | (٢٥٧) |

ولم يكتف الرحالة الفرنسيون بذكر أعياد واحتفالات المسلمين فقط بل تعرضوا لبعض المناسبات السعيدة لدى أقباط مصر مثل الزواج والمناولة .

وقدم مونكوني وصفاً لاحتفال الأقباط بالزفاف فذكر « أن العروس سارت في شوارع القاهرة ترتدي فستانها من ساتان دمشقي أبيض وغطت راسها بقماش أبيض حولها أربع من النساء يلعنن الموسيقى يدقون الطبل وامتنعت العروس حماراً مزينة وقد التفت حولها الأطفال وأشعلاوا الشموع ثم اقترب القس منها وتمتم بكلمات غريبة معلناً الزفاف » (٢٥٨) .

كذلك سجل مونكوني المناولة في أحد كنائس الأقباط فذكر « أن القس وضع خبزاً ونبيذاً في طبق ثم قام بالدوران ثلاث مرات ومعه الخبز والنبيذ وصليب خشبي ورفعه إلى السماء ثم شرب النبيذ ووضع الخبز والنبيذ في فم الأطفال ثم وزعه على الحاضرين » (٢٥٩) .

هذا ولم يقتصر وصف الرحالة على احتفالات المصريين من زواج وختان النج وأنما وصفوا أيضاً إجراءات الدفن فذكر بالرن أنه عند وفاة شخص « كانت النساء تطلق صرخات عالية وأصوات غريبة » ويتم وضع الميت في منتصف الفرفة وتقوم سيدتان أو ثلاث بالبكاء والتحبيب طوال اليوم ويضربن وجوههن « بطريقة غريبة » (٢٦٠) ويسلمان شعورهن ثم يقرأ القرآن وتفسل الجثة ويتم الصلاة على الميت في المسجد ثم يدفن (٢٦١) في « هلم

Monconys - Op. Cit., P. 135

(٢٥٨)

Ibid : P. 135.

(٢٥٩)

Palerne : Op. Cit. P. 83.

(٢٦٠) المقصد هنا التذابح ،

(٢٦١)

أبيض » (٢٦٢) وتسير النساء خلفه وعلى وجوههن نقابهن الأسود (٢٦٣) ويسمح للنساء بزيارة المدافن ويحملن معهن الياسمين والأزهار والمياه المطرة (٢٦٤) .

وقد ذكر تيفنو رأيا غريبا اذ يقول « ان المصريين يعتقدون ان ارواح الموتى تخرج من القبور يوم الأربعاء والخميس والجمعة وتتجول عظامهم في المقابر . ومن الغريب ان المسيحيين ايضا يعتقدون ذلك وكذلك بعض التجار اليونانيين في مصر القديمة (٢٦٥) .

والى جانب مواكب الاحتفالات والأعياد وصف الرحالة الفرنسيون مواكب التشهير بال مجرمين فيتهم وضع « المجرم على الجمل ويطوف به شوارع المدينة » – ومن العقوبات المفروضة على المجرمين الضرب بالفلكة « فيتم تقييد أرجل المذنب بالسلالسل ثم يضرب على الأقدام واذا كان جرمها خطيرا فانه يضرب على ظهره وبطنه » ، « ولابد من اكمال عدد الضربات » . أما عقوبة الاعدام ف تكون للشخصيات المظيمة اما المصريون فيتم اعدامهم « على الخازوق » وقد ذكر كوبيان ان رجلا ظل يحتضر على الخازوق لمدة يومين . والمحكوم عليه بالاعدام يظل يضرب بالعصى حتى يصل الى ساحة الاعدام (٢٦٦) .

وقد شاهد مونكوني اعدام اثنين من الصناجق تمدا على البasha وامتصما في مسجد السلطان حسن فالقى القبض عليهم وأعدما (٢٦٧) .

• (٢٦٢) الاكتاف

Monconys : Op. Cit., P. 32.

(٢٦٣)

Thenaud : Op. Cit., P. 51.

(٢٦٤)

Thevenot : Op. Cit. P. 455.

(٢٦٥)

Coppin : Op. Cit., P. 129.

(٢٦٦)

Monconys : Op. Cit., P. 145.

(٢٦٧)

ثالثاً - المنشآت الاجتماعية :

اهتم الفرنسيون بوصف المساجد وذكر تينو أن «الماليك كانوا احرص من الأتراك على بناء المساجد» فكل مملوك يتولى الحكم لابد وأن يعمل على بناء مسجد يحمل اسمه (٢٦٨) وذكر بيرون أن المساجد في مصر تتكون من عدة طبقات يحرص المصريون على تجميلها ونظافتها (٢٦٩) ويعتبر مسجدى الفورى والسلطان حسن من أكبر وأشهر مساجد مصر (٢٧٠).

وتعجب تيفيه من عدم وجود «أجراس» في المساجد للتبليغ على الصلاة وأكد نفوره من الآذان «يصعب القيسис المسلم الذى يلقب اماما الى أعلى المسجد ويطلق صرخات حادة لكي يتجمع المصلون في المسجد» وقد خلط تيفيه بين الاسلام والمسيحيين الشرقيين وقد امتازت ملاحظاته بالتعصب الشديد ضد الديانة الاسلامية فقد أطلق على المساجد في مصر «معابد الشياطين» (٢٧١) لكن رغم ملاحظاته القاسية والحادية الا انه أبدى اعجابه بجمال المساجد وعماراتها وأكد التزام المسلمين «بفضل اجزاء من ابدائهم خمس مرات قبل دخول المسجد» (٢٧٢).

الأسواق :

امتازت القاهرة بتعدد اسواقها وتنوع منتجاتها وذلك لأن مصر حصلت على التجاريه مع آسيا وأفريقيا (٢٧٣) وقد تركزت

Thenaud : Op. Cit., P. 51.

(٢٦٨)

Belon : Op. Cit., P. 136 a.

(٢٦٩)

Chesnau : Op. Cit., P. 18.

(٢٧٠)

Thevet : Op. Cit., Levant P. 21.

(٢٧١)

Ibid : P. 21.

(٢٧٢)

Ibid : P. 14.

(٢٧٣)

العمليات التجارية في «أسواق الفورية وخان الخليلي» وامتازت بعض الأسواق ببيع سلع معينة مثل سوق الفورية الذي خصص لبيع السجاجيد التركية والفارسية ومنتجات الهند وقد حرص التجار على تفصيل الأسواق وال محلات بسبب حرارة الجو خاصة في فصل الصيف (٢٧٤) .

أما الحمامات فقد هي الرحالة بوصفها ، فذكرها أنها كانت من الرخام يتوسط الحمام نافورة وتمتاز أرضية الحمامات بالجمال وهي مغطاة بالسجاجيد وتوجد «موائد» من الرخام يستلقى عليها المستحم للتدليك «والحمامات مزودة بالماء البارد والساخن» ويقصد الحمامات المغاربة والأترالث والمصريون ويسمح للنساء بالذهب إلى الحمامات المخصصة لهن وأكد بالرن بأن النساء يتخذن من الذهب إلى الحمامات «ذرية للخروج» (٢٧٥) ، وخصصت الحمامات في الصباح للرجال وفي المساء للنساء ولابد من حضور العروس للحمام يوم زفافها (٢٧٦) .

واخيراً عند ختام الحديث عما ذكره الرحالة عن الحياة الاجتماعية في مصر نجد أنهم اهتموا بوصف ملابس المصريين خاصة النساء وذكروا أن ملابسهن من القماش الرقيق من القطن أو التفتاه وأنهن يرتدين الأحلية الملونة ولا بد لهن من وضع نقاب على الوجه عند الخروج (٢٧٧) علل بيلون ذلك بأنه على «حسب شريعة محمد» «والنساء لا يخرجن سافرات أبداً ولكن

Palerne : Op. Clt., P. 42.

(٢٧٤)

Palerne : Op. Clt., P. 92.

(٢٧٥)

Coppin : Op. Clt., P. 139.

(٢٧٦)

Villamont : Op. Clt., P. 218.

(٢٧٧)

ذلك ليس لجماليهن لأن الآسيويات أيضا ذات البشرة السوداء يلبسن النقاب مثل نساء الأترالك » (٢٧٨) .

والحقيقة أن وصف حسن الوزان للباس النساء أدق « يظهر البذخ على لباس النساء فهن يخرجن متبرجات بالحلى التي يلبسنها على شكل اطواق على الجبين ويضعن عصابة غالبة الشمن فوق رءوسهن وتتألف كسوتهن من ثوب من جوخ ذى أكمام طويلة ويلفون أجسادهن بوشاح من القطن المستورد من الهند ويضعن على وجوههن برقعا صغيراً أسود اللون وأغرب ما ذكره حسن الوزان عن نساء القاهره هو انها « لا تقبل أن تغزل أو تخيط نوباً أو تطهو الطعام والقليل يصنعن الطعام في بيوعهن باستثناء العائلات الكبيرة ، وتنعم هذه النسوة بحرية كبيرة وبالكثير من الاستقلال وعندما يذهب الزوج الى دكانه تلبس الزوجة وتتعطر وتستأجر حماراً لزيارة أهلها » (٢٧٩) .

هذا ويلاحظ مما سبق اهتمام الرحالة بالحديث عن المساجد والأسواق والحمامات وغيرها من المنشآت الاجتماعية ولا تلمس حرصهم أو اهتمامهم بالحديث عن المؤسسات الثقافية أو دور العلم في مصر باستثناء فرمان الدي تحدث عن الجامع الأزهر وأبدى اعجابه به كمؤسسة تعليمية ودينية هامة .

Belon : Op. Cit., 104. a.

(٢٧٨)

(٢٧٩) نيو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٦ .

الفصل الرابع

المدن المصرية و ثرواتها

قدم الرحالة الفرنسيون وصفاً لمدن مصر وقراها في القرنين السادس عشر والسابع عشر وقد حدد فرماناً موقع مصر فذكر أن البحر المتوسط يقع في شمالها ومن الجنوب «أثيوبيا» ومن الشرق الصحراء العربية، ومن الغرب صحراء إفريقيا «ومصر من أجمل البلاد وأكثرها رخاء وثروة» (٢٨٠).

ومدينة القاهرة هي العاصمة وقد أطلق عليها رحالة المصور الوسطى من الأوروبيين «القاهرة الكبرى» وذلك بحكم التقاضي الطرق التجارية فيها (٢٨١).

وتحتبر مدينة «القاهرة الكبرى» من أهم المدن التي حرصن على تقديم مشاهدتهم وملاحظاتهم عنها، وقد اجمعوا على أن حجمها فاق حجم باريس فذكر جريغان «إنها أكبر من باريس ثلاثة مرات (٢٨٢) بينما وصفها تينو «بأنها أكبر من باريس خمس مرات (٢٨٣) وأكد بالرن «إنها من أكبر مدن إفريقيا» (٢٨٤).

وجاء وصف رحالة القرن السادس عشر مطابقاً لما ذكره حسن

Ferriani : Op. Cit., P. 21.

(٢٨٠)

(٢٨١) جاستون ثبيت : القاهرة مدينة الفن والتجارة ترجمة مصطفى العبادى - القاهرة ١٩٩٠ م ص ٧٣ .

Clément : Op. Cit., P. 5.

(٢٨٢)

Thenaud : Op. Cit., P. 46.

(٢٨٣)

Palerne : Op. Cit., PP. 42 -- 45.

(٢٨٤)

الوزان « بانها القاهرة الكبرى الباهرة ، اكبر مدن العالم ، وأكثرها رونقا وبهاء » (٢٨٥) .

وأكيد رحالة القرن السابع عشر كبر حجم القاهرة فذكر تيفتو « القاهرة اكبر من باريس » (٢٨٦) ووصفها كوبان بانها « اكبر من باريس ثلاث مرات » (٢٨٧) .

وقد بنيت القاهرة أسفل جبل المقطم ولذلك فقد رأى تيفتو « ان موقعها سعيد » وأن مصر القديمة « كانت افضل لأنها قريبة من النيل » (٢٨٨) بينما أكد كوبان أن « موقع القاهرة افضل من مصر القديمة » (٢٨٩) .

وقد شيد القاهرة جوهر المصلى وهي محاطة بأسوار كبيرة بها العديد من الأبواب عددها فيلامون فمنها باب النصر ويقع نحو الشرق ، وبباب زويلة في الجهة النيل ، وبباب الفتوح (٢٩٠) .

ولما كان كوبان مهتما بارسال الحملات الصليبية ضد الدولة العثمانية والشرق فإنه قد حرص على ذكر مدى الاستحكامات في مدينة القاهرة فذكر « ان أسوارها قد تبدو قوية » بها العديد من الأبواب ، ولكنها في الحقيقة ضعيفة التحصين » (٢٩١) وصح

٢٨٥) ليو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٧٩ .
Thevenot : Op. Cit., P. 404.

(٢٨٦)

Coppin : Op. Cit., P. 57.

(٢٨٧)

Thevenot : Op. Cit., P. 405.

(٢٨٨)

Coppin : Op. Cit., P. 58.

(٢٨٩)

Villamont : Op. Cit., P. 186.

(٢٩٠)

Coppin : Op. Cit., P.61.

(٢٩١)

بعض الأخطاء التي وردت في كتابات بعض الأوروبيين بأن القاهرة هي بابل القديمة فذكر أن الأخيرة في العراق (٢٩٢) .

وتعتبر القلعة هي « مركز الحكم في القاهرة » وقد شيدت على صخور صلبة ، وكانت تعتبر « مدينة ملکية مخصصة للسلطان وأسرته في عهد المماليك » ، وعندما دخل سليم مصر أصبحت القلعة مقراً للباشا العثماني وموظفيه (٢٩٣) وقد شبه بيلون القلعة بقصر سانت بيير في روما (٢٩٤) . وعندما زار الفرنسيون القلعة أبدوا اعجابهم الشديد بها « فمبانيها مزينة بالرخام وأبوابها بها العديد من التذهيبات وبها العديد من النوافذ المزخرفة والتي تطل على القاهرة وفناء القلعة عظيم الاتساع به سلام صغيرة تسمح بصعود الدواب إلى (٢٩٥) وقد حرص الباشا على اقتناء الحيوانات الجميلة في القلعة بحيث إننا لا نجد رحالة من رحالة القرن السادس عشر إلا وذكر هذه الحيوانات خاصة الزرافة التي شاهدوها في فناء القلعة وتمجذبوا من لونها وجلدها الغريب الذي يشبه جلد الثعبان فخصص بيلون فصلاً بأكمله عنها (٢٩٦) ويمتاز قصر السلطان بالاتساع الكبير حتى « ان مساحته تقترب من مساحة مدينة أورليان في فرنسا » .

ويوجد في القلعة عدد من السجون بعضها تشبه البئر يكتسر فيه الوطايط والروائح الكريهة ويسود فيه الظلام التام وهناك

Thevet : Op. Cit., Universelle PP. 171 --- 174.

(٢٩٢)

Thenaud : Op. Cit., P. 41.

(٢٩٣)

Belon : Op. Cti., 109 a.

(٢٩٤)

Ibid : P. 108 b.

(٢٩٥)

Ibid : P. 109 b.

(٢٩٦)

Thenaud : Op. Cit., PP. 46 --- 47.

(٢٩٧)

سجين يقال ان «النبي يوسف حبس فيه» (٢٩٨) . وتوجد اسطبلات الخيول في القلعة وهي خاصة بالباشا وهي مزينة بأجمل زينة (٢٩٩) .

وفي ميدان الرملية كان الفرسان يقومون بتدريباتهم العسكرية (٣٠٠) وفي يوم الجمعة يقدمون العابهم للتسليمة ويرقصون في فناء القلعة (٣٠١) .

وتحصل المياه الى القلعة بواسطة قناة تمتد من النيل حتى القلعة وقد اقيمت العديد من السواقي لرفع الماء الى المستوى المطلوب (٣٠٢) وهي المعروفة بمجرى العيون .

وقد سرد الرحالة الفرنسيون بعض القصص عن بئر يوسف فذكروا انه يحوي نفقين احدهما يؤدي الى السويس (٣٠٣) والثاني الى الهرم ويمنع المسيحيون من الاقتراب منه خوفا من دس السم فيه (٣٠٤) وعلى البئر كتابات باللغة العربية ، وتستخدم بقرنان لتدبرها الساقية لرفع المياه (٣٠٥) .

اما شوارع القاهرة فهي مستقيمة وطويلة عن السكان بشجيرها لكي ينعموا بالظل ويختتموا من شمس الصيف الحارقة

Thevenot : Op. Cit., P. 449.	(٢٩٨)
Thevenot : Op. Cit., P. 450.	(٢٩٩)
Monconys : Op. Cit., P. 143.	(٣٠٠)
Hermanel : Op. Cit., P. 46.	(٣٠١)
Chesnau : Op. Cit., P. 20.	(٣٠٢)
Thevenot : Op. Cit., P. 449.	(٣٠٣)
Coppin : Op. Cit., P. 67.	(٣٠٤)
Monconys : Op. Cit., P. 125.	(٣٠٥)

والذك زرعوا فيها أعداداً كبيرة من أشجار الكافور (٣٠٦) ولكن « تفتقر هذه الشوارع إلى الهدوء » فالباعة لا يكفون عن الصراخ للإعلان عن بضاعتهم ولذلك فرغم جمال القاهرة إلا « أنها مدينة مزهجة للغاية » على حد وصف تينو لها (٣٠٧) وعند مدخل كل شارع يوجد باب خشبي يغلق على سكانه ليلاً (٣٠٨) .

وقد لفتت منازل مدينة القاهرة أنظار الرحالة باسماها وجمال حدائقها الداخلية المزروعة بأجود أنواع التumar والأشجار وأبدوا اعجابهم باهتمام المصريين بتزيين منازلهم « فحتى الأبواب والتواقد مزينة بالأصداف والعاج ، ومنازل أثرياء القاهرة لاتقل روعة وجمالاً عن أثرياء أوروبا (٣٠٩) وهي متعددة الطوابق والبعض منهم بني على طراز منازل البندقية ، ويعاب على المصريين عدم اهتمامهم بتزيين منازلهم من الخارج (٣١٠) ولذلك فهي قبيحة من الخارج جميلة من الداخل » (٣١١) ومنازل البكرات جميلة ، واسعة بها فناء كبير واصطبلات تستوعب أربعين أو خمسين حصاناً ، وحجراتها واسعة مزينة يوجد مدخل للمنزل ثم حجرة (٣١٢) تترك فيها الأحذية وحجرة لاستقبال الأنزال وآخر لاستقبال المسيحيين وباب المنزل الخارجي « قصير لا بد للمرء أن يخفض رأسه عند الدخول » (٣١٣) وغرف الاستقبال « أرضيتها

Belon : Op. Cit., 108 b.

(٣٠٦)

Thenaud : Op. Cit., P. 46.

(٣٠٧)

Coppin : Op. Cit., P. 57.

(٣٠٨)

Belon : Op. Cit., 107 a.

(٣٠٩)

Palerne : Op. Cit., PP. 42 --- 45.

(٣١٠)

Monconys : Op. Cit., P. 34.

(٣١١)

Coppin : Op. Cit., P. 85.

(٣١٢)

Belon : Op. Cit., P. 85.

(٣١٣)

من الرخام » وجدان المنزل أيضاً مفطاه بالرخام مع بعض التديبات ، ويوجد في منازل الآرية « نافورة » يخرج منها الماء تزرع حولها أشجار الفواكه المختلفة ، والفناء الداخلي سقفه مفتوح لدخول الهواء والضوء (٣٤) ولما كان سكان القاهرة يعتمدون على النيل في الشرب فإن المياه تصل إلى المنازل بواسطة السقائين (٣٥) .

وتميز القاهرة بكثرة محلاتها التي تفوق في أعدادها محلات روما وباريس « وأن كانت محلات القاهرة أصغر حجماً » (٣٦) إلا أنه يوجد بها أنواع مختلفة من البضائع مثل « المسك والعطور ومسك الزبار والبلسم والعقاقيير المجلوبة من اليمن – بالإضافة إلى العديد من المحلات التي تخصصت في بيع الطعام » (٣٧) .

ويوجد في مدينة القاهرة جنسيات مختلفة ومن التجار عرب وبربر ، مغاربة ، يهود ، البيهيين ، أرمن ، نساطرة (٣٨) ولكن اهتمام الراحة الفرنسيين كان بالجالية الفرنسية وقد أفضى كوبان في الحديث عنها فذكر أنه كان يوجد في القاهرة خان مخصص لسكنى الفرنسيين وقدر كوبان عدد أفرادها عام ١٦٣٨ بحوالي ثلاثة وثلاثين ناجراً يسكنون حباً قريباً من الخليج . ومنزل القنصل من أجمل المنازل في هذا السبى فحوالاته مزينة بالسيجاجيد الفاخرة عليها رسومات تمثل لويس الثالث عشر ، وللمنزل فناء كبير واسع وهو متعدد الحجرات فتوجد حجرة

- Chesneau : Op. Cit., P. 20.
Palerne : Op. Cit., P. 42.
Fermanel : Op. Cit., P. 50.
Villamont : Op. Cit., P. 192.

(٣٤)
(٣٥)
(٣٦)
(٣٧)
(٣٨)

لاستقبال الفرنسيين وهي مزودة بمائدة وكراسي ومفروشة بالسجاجيد الفاخرة وتوجد غرفة أخرى مخصصة لاستقبال الأتراك وهي مفروشة بالسجاجيد فقط ، وأرضية المنزل مغطاة بالأحجار البيضاء الجميلة ، وذكر كوبان أن القنصل الفرنسي بريمون كان حريصا على تزيين جدران منزله بالحيوانات المحنطة كالثماسيح المحنطة بالتبين وبعض الحيوانات الأخرى التي تم صيدها من البحر الأحمر (٢١٩) .

ويوجد مبنى في الخان ملحق به كنيسة وأماكن لاستقبال أعضاء البعثات الكابوسينية (٢٢٠) .

هذا ولم تحو الجالية الفرنسية التجارية وأعضاء البعثات الكابوسينية فقط وإنما ذكر كوبان وجود طبيب فرنسي جراح يدعى برتيه Bertier كان يعمل في خدمة الباشا في مصر وأن زوجته أصبحت « ترتدي ملابس الأتراك وتلون أيديها وأظافرها » (٢٢١) .

وتعتبر بولاق مرسى القاهرة وبواحتها فلابد من المرور عليها قبل دخول مدينة القاهرة لدفع الضريبة على البضائع (٢٢٢) ويعمل في بولاق عدد كبير من الصناع وتجار الحبوب وبها منازل جميلة وعدد من المساجد والمدارس وترسو في بولاق أنواع مختلفة من السفن تحمل البضائع إلى القارة السفلى « الجرمة » وهي سفن عريضة تشبيه سفـ

(٢١٩)

(٢٢٠)

(٢٢١)

(٢٢٢)

(٢٢٣)

على بولاق مختلف البسائع الهندية (٢٤) . وهي ميناء جميل على النيل يتولى ادارته بعض اليهود ويفرض قرش على كل رأس للمرور منه (٢٥) وفي بولاق بركة جميلة حولها منازل ومساجد مزينة بأجمل زينة ولكن « منزل الخليفة من أجمل المنازل ليس في بولاق فحسب وإنما في القاهرة كلها » (٢٦) .

اما الروضة فهي منطقة صغيرة قليلة السكان ترجع اهميتها لوجود مقاييس النيل بها وهو عمود مدرج يوضح مدى ارتفاع مياه النيل ويوجد موظفون مهمتهم مراقبة ارتفاع النيل ويقام احتفال كبير في كل عام بمناسبة فتح الخليج وتتسع منطقة الروضة خلال هذه الفترة افيند عليها الباشا وكبار الشخصيات (٢٧) وقد اتفق ما ذكره الرحالة الفرنسيون مع ما ذكره ليو الافريقي « فعلى حافة النهر يوجد بناء صغير منعزل ومغلق وقد اقيمت في وسطه حفرة مربعة مفطاه عمقها سبعة عشر ذراعا وعلى واجهة هذه الحفرة تنفتح قناة باطنية تتصل بمجرى النيل وفي وسط الحفرة عمود مقسم الى عدد متساو من الأذرع بعمق الحفرة وعندما يأخذ النيل في الزيادة يدخل الماء في القناة ويصل الى الحفرة ويصعد يوميا بمقدار نصف ذراع (٢٨) .

ولما كان مونكونى عالما فيزيائيا فقد اهتم بزيارة منطقة الروضة ولاحظ ارتفاع المياه فيها وسجل ملاحظاته وأرسلها الى زملائه العلماء في باريس (٢٩) .

Coppin : Op. Cit., P. 41.

(٢٤)

Thevenot : Op. Cit., P. 399.

(٢٥)

Coppin : Op. Cit., P. 81.

(٢٦)

Belon : Op. Cit., P. 110 b.

(٢٧)

(٢٨) ليو الافريقي : المراجع السابق . ص ٥٨٨ .
Monconys : Op. Cit., P. 55.

(٢٩)

وبالاضافة الى ما سبق اهتم الرحالة الفرنسيون بزيارة الازبكية وقد اعتبروها « من اجمل مناطق القاهرة ومنازلها من افخم المنازل » (٢٢٠) « وهى منطقة منخفضة عن القاهرة . تنتشر فيها الاشجار الجميلة ، وبها شوارع جميلة ، مساجدها مزينة (٢٢١) . وعندما تمثلت بركتها بالمياه يركب السكان المراكب ويتنزهون فيها » (٢٢٢) . وقد ذكر ليو الافريقي ان سكان القاهرة يجتمعون في ساحة الازبكية بعد الصلاة – حيث يجتمع فيها المشعوذون الذين يقومون بترقيص الجمال والحمير والكلاب كذلك يجتمع فيها المبارزان بالسيف والترس والعصا وغيرها من وسائل التسلية « وتوجد في هذه الضاحية الملاهي غير الشريفة ، كالمواخير والنساء الساقطات » (٢٢٣) .

وكانت المزارات المسيحية من اهم المناطق التي لفتت انتباه رحالة القرنين السادس عشر والسابع عشر فمعظمهم تقريراً قام بزيارة مصر القديمة والمطيرية .

ففي مصر القديمة كنيسة ابي سرجية التي قدم شرسنو وصنف تفصيليا عنها (٢٢٤) وذكر بيلون ان بها العديد من الكنائس وبها العديد من الارمن واليونانيين واليسوعيين (٢٢٥) وترجع اهميتها ان السيدة مريم العذراء فرت من بطش هيرودوس ولجأت الى مصر وأقامت فترة في مصر القديمة ولذلك فانه اغلب سكانها من

Villamont : Op. Cit., P. 188.

(٢٢٠)

Fernanel : Op. Cit., P. 53.

(٢٢١)

Monconys : Op. Cit., P. 84.

(٢٢٢)

(٢٢٣) ليو الافريقي : المرجع السابق . ص ٥٨٣ .
Chesneau : Op. Cit., P. 20.

(٢٢٤)

Belon : Op. Cit., P. 110 b.

(٢٢٥)

الاقباط كما ذكر مونكوني (٢٤١) ويوجد بها بعض الأديرة منها دير مار مرقص الذي يقصده المجانين للشفاء . وبها أيضاً مدافن الفرنسيين (٢٤٧) .

والمنطقة الواقعة بين القاهرة ومصر القديمة بها اعداد كبيرة من المزروع الجميلة ويوجد بها صوامع يقال أن النبي يوسف حفظ فيها قممع مصر (٢٤٨) .

كذلك قصد الفرنسيون المطربة وفيها بستان مريم حيث ليجات العائلة المقدسة (٢٤٩) وفيه بئر تفجرت بالمياه تحت اقدام العذراء فشربت منه وقد بني حول البئر نافورة يستخرج منها الماء بواسطة آلة من المرمر ، أما شجرة مريم فهي مورقة دائمة الخضرة (٢٤٠) وهي تنتفع بلسمها وذكر ليو الافريقي ان أوراقها تشبه أوراق الكرمة (٢٤١) وفي الحديقة توجد نافذة صغيرة ذكر شستو ان مريم تركت عليها المسيح وهو طفل صغير ريشما تنتهي من غسل ملابسه وقد أطلق عليه « شباك مريم » (٢٤٢) وتمتاز الحديقة بوجود العديد من الأشجار مثل التين والرمان والجميز ويقصد الحديقة التجار والرحلة الأجانب وهي محاطة بسور كبير (٢٤٣) . وتوجد شجرة تين كبيرة في الحديقة يزعم فرمانال ان

Monconys : Op. Cit., P. 55.

(٢٤٤).

Thevenot : Op. Cit., P. 442.

(٢٤٥).

Fernanel : Op. Cit., P. 69.

(٢٤٦).

Belon : Op. Cit., P. 110 b.

(٢٤٧).

Villamont : Op. Cit., P. 204.

(٢٤٨).

Chesnau : Op. Cit., P. 20.

(٢٤٩) ليو الافريقي : ص ٦٨٦ .

Belon : Op. Cit., P. 110 b.

(٢٤١).

(٢٤٢).

(٢٤٣).

المندراء اختبات في جدهما عندما كان جنود هيرودوس
يطاردونها (٢٤٤) .

هذا وقد لفتت الآثار الفرعونية القديمة انتباه الرحالة خاصة
في الجيزة فحرص ممظهم على زيارةها رغم أن منطقة الأهرامات
« غير مأهولة بالسكان » ولا يوجد بها سوى الرمال (٢٤٥) ولكن
الأهرام « من أجمل عجائب الدنيا السبع » وهي مقامة في صحراء
مصر « بعيدة عن النيل » وقد استخدمت « كمدافن ملوك مصر
العظماء » (٢٤٦) .

والهرم الأكبر هرم خوفو كتلة كبيرة ضخمة من الأحجار بني
فوق أرض صلبة وهو أجمل بكثير مما وصفه الكتاب الافريق ،
وقد حرص بيلون على صعود قمته لرؤية النيل والصحراء (٢٤٧)
وقد وجد فرمانال صعوبة كبيرة في صعود الهرم ولكنه أكد أن
التزول أصعب وأشق ، وقد رأى فرمانال من قمة الهرم « أجمل
مناظر العالم حيث تحيط الخضر بالقاهرة من كل جانب » (٢٤٨) .

وذكر فيلامون قصة طريفة سمعها النساء زيارته لمصر فقد
أراد الباسا البحث عن الذهب داخل الهرم فأحضر شخصا
محكوما عليه بالاعدام وامر بتنزول في بئر الهرم لعله يجد الكثير
او يموت ، ولكن الرجل وجد سردايا في البئر سار فيه حتى رأى

Fermanel : Op. Cit., P. 93.

(٢٤٤)

Thenaud : Op. Cit., P. 607.

(٢٤٥)

Fermanel : Op. Cit., P. 73.

(٢٤٦)

Belon : Op. Cit., 116 a.

(٢٤٧)

Fermanel : Op. cit., P. 61.

(٢٤٨)

ضوءاً في نهايته فاتجه نحوه ونجح في الخروج وأسرع إلى الباشا يخبره بخروجه حياً ولكنه لم يعش على الكرن الشود (٢٤١) .

وقد حرص بيرون على دخول الهرم الأكبر ووصف المصاعد التي صادفها وأنه اضطر لحمل شمعة في يده ، وأن يزحف على بطنه في بعض المناطق داخل الهرم حتى تمكن من دخول غرفة مربعة طولها ستة أقدام وعرضها أربعة أقدام حيث وجد تابوتاً من المرمر الأسود طوله اثنا عشر قدماً ويدخله مومياء الملك (٢٥٠) . وقد حدث لدى فرمانى خلط بين خوفه وبين فرعون موسى فاکد رواية غير صحيحة تاريخياً وهي أن خوفه لم يدفن في هرمه وإنما غرق في البحر الأحمر وهو يطارد الاسرائيليين وأکد أن خوفه هو فرعون موسى ، وأن أحجار الهرم من الممكن أن تبني مدينة ياكملها (٢٥١) كذلك حرص مونكونى العالم الفيزيائى على دخول الهرم وقدم وصفاً تفصيلياً عن طوله وعن حجارته ولكنه لم يجد الزيارة ميسرة فداخل الهرم وجد العديد من الخفافيش (٢٥٢) أما تيفيه فعند كتابته عن الأهرام نقل العديد من المصطلحات هيرودوت ولكنه حرص على تصحيح خطأً وقع فيه البعض « أن من يتسلق قمة الهرم يستطيع رؤية فنار الاسكندرية فصحح ذلك واعتبرها مبالغة (٢٥٣) .

اما أبو الهول فقد أثار اعجاب تيفيه بدرجة كبيرة حتى أنه ذكر أنه « لا مجال للمقارنة بين أبي الهول والأهرام » ووصفه

Villamont : Op. Cit., P. 195.

(٢٤١)

Belon : Op. Cit., P. 114 B

(٢٥٠)

Fermanel : Op. Cit., PP. 78 --- 80.

(٢٥١)

Monconys : Op. Cit., P. 68.

(٢٥٢)

Thevet : Op. Cit., Universelle P. 191.

(٢٥٣)

بأن له جسد كلب على حد تعبيره وهو ابن ايزيس وكانت تقدم له القرابين ، وان العرب يخشون الاقتراب منه ولا يجررون على هدمه خوفا من أن تصيبهم اللعنة او أن يصابوا بمكروه ، واكد تيفيه هذا الاعتقاد الشائع ودليل على ذلك بحادثة تعرض لها أحد الفرنسيين الذى سخر من أبي الهول وقام بتسلق التمثال وظل يسخر منه ثم ركب حصانه فوقه فوقه على الفور ودق عنقه (٢٥٤) .

اما بيلون فقد وصف أبي الهول بأنه « أجمل بناء رأه من الحجارة » والتمثال ينظر الى القاهرة ، والأجزاء الخلفية من جسده على شكل جسد أسد أراد المصريون القدماء أن يرمزوا به لقوتهم ونروتهم (٢٥٥) . بينما وجد فرمانال أن أبي الهول له وجه امرأة وجسد ثور (٢٥٦) ووصفه مونكونى بأنه له وجه سيدة وجسد أسد (٢٥٧) .

أعجب الرحالة الفرنسيون بآثار مصر القديمة وذكروا ان مصر مليئة بالآثار والمسلاط واللوميات وجذبت الأخيرة انتباهم حتى ان بيلون ذكر حرص القنصل الفرنسي فونيل على شراء مومياء لطفل وأرسلها الى فرنسا (٢٥٨) ولذلك حرصوا على زيارته سقارة وأسموها تيفنو « مدينة الموميات » لأن بها العديد منها واكد ان معظم الفرنسيين قد اشتروا الموميات من هذه المدينة وانه استطاع بمساعدة مرشد عربى ان ينزل في بئر وجده مليئا باللوميات المحنطة وأن المصريين القدماء حرصوا على تحنيط موتاهم

Thevet : Op. Cit., Universselle F. 191.

(٢٥٤)

Belon : Op. Cit., 117 a.

(٣٠٥)

Fermanel : Op. Cit., P. 73.

(٢٥٦)

Monconys : Op. Cit., P. 61.

(٢٥٧)

Belon : Op. Cit., 116 a.

(٣٠٨)

بعيداً عن النيل وتركوا وجوههم مكسوقة ايماناً منهم بعودة الأرواح إلى أجسادهم (٣٥٩) ويتم لف الموتى بالكتان وتطلّي الأقدام والأظافر بالحناء وقد نزع فرمانال أربطة موبياء وجدها في سقارة فوجد جسدها أسود اللون انتزعت منه الاشلاء ومعظم الموبيات التي وجدها كانت مقطاه بالبلسم واكد أن صحراء سقارة الجافة ساعدت على حفظ هذه الموبيات وإن العرب يرفضون حملها في سفنهم « لأنها تذير شئوم » (٣٦٠) .

ويلاحظ من وصف الرحالة الفرنسيين للآثار المصرية انهم اعتمدوا كثيراً في كتاباتهم على المؤرخين الافريقي خاصتاً تيفيه ، كذلك جاءت بعض معلوماتهم غير صحيحة مثل تأكيد مونكونى أن خوفو هو فرعون موسى ، كذلك ايمانهم العميق بلعنة الفراعنة وتأكيدهم لها كما أن أغلبهم عجز عن تحديد وصف لأبي الهول « فهو تارة له جسد ثور وتارة له جسد كلب أو جسدأسد أما وجهه فهو وجه امرأة » وهذا الخلط يرجع إلى اقتباسهم من كتابات الافريقي هذا بالاضافة إلى انه في تلك الفترة لم تكن هناك معرفة صحيحة ودقيقة عن الآثار المصرية .

مدينة الاسكندرية :

وهي من أهم موانئ مصر وبها العديد من التجار المسيحيين واليونانيين وهي عاصمة باليونانيين والاسبان والابطاليين (٣٦١) . وقد رأى كوبان أن موقع المدينة سيء لأن الرمال تحيط

Thevenot : Op. Cit., P. 437.

(٣٥٩)

Fermanel : Op. Cit., P. 83.

(٣٦٠)

Clément : Op. Cit., P. 8.

(٣٦١)

بها (٢٦٢) وذكر دي كاستل أن ميناء الاسكندرية أصابه التدهور بعد اكتشاف رأس الرجاء الصالح فلم تعد السوق الكبير للتواويل (٢٦٣) .

وأكمل تيفنو أن هواء الاسكندرية سيء للغاية من يوليو إلى سبتمبر (٢٦٤) وذكر شيسنثو أيضاً هذه الملاحظة خاصةً هواء بحيرة مريوط ووصفه « أنه غير صحي وغير نقي » (٢٦٥) واتفق ذلك مع ما ذكره ليو الافريقي « أن بعض منتجات البساتين مؤذية ويصاب الناس بالحمى بعد تناولها » (٢٦٦) .

هذا وقد أقيمت مبانى الاسكندرية فوق صهاريج ماء ذات قناطر ويصل ماء النيل إلى هذه الصهاريج ، وأنشاء الفيوضان يتم حفر قناة صناعية محفورة من النيل حتى الاسكندرية ويدخل الماء تحت سور المدينة ليصب في الصهاريج (٢٦٧) .

وقد وصف رحالة القرن السادس عشر منازل الاسكندرية بأنها جميلة وشوارعها ومحلاتها تشبه محلات بلاد الشام (٢٦٨) ولكن رحالة القرن السابع عشر وصفوها على عكس ذلك فالشوارع مظلمة غير مرصوفة مستقوفة لتجنب أشعة الشمس ومنازلها صغيرة التوافد والفتحات (٢٦٩) .

Coppin : Op. Cit., P. 219. (٢٦٢)

Clément : Op. Cit., P. 12. (٢٦٢)

Thevenot : Op. Cit., P. 391. (٢٦٤)

Chesnau : Op. Cit., P. 15. (٢٦٥)

(٢٦٦) ليو الافريقي : المرجع السابق . ص ٦٧ .

Palerne : Op. Cit., P. 10. (٢٦٧)

Palerne : Op. Cit., P. 19. (٢٦٨)

Ibid : Op. Cit., P. 19. (٢٦٩)

هذا ويتولى ادارة المدينة اغا يعاونه قاض وانسان من السوباشي (٣٧٠) والمدينة ضعيفة التحصين لا يوجد بها الا عدد قليل من المدافع ، واسوارها القديمة القريبة من البحر لا يزيد ارتفاعها عن عشرة اقدام (٣٧١) .

وتعيش الجالية الفرنسية في خان خاص بها يغلق عليها ليلاً ويسلم المفتاح للأغا ويدفع التجار ستة قروش مقابل اقامته في الخان ولا يسمح للتجار بالخروج يوم الجمعة وقت الصلاة (٣٧٢) ويشبه الخان الفرنسي من الداخل الديور كما ذكر دى كاستل (٣٧٣) .

ولابد للتجار الأوروبيين من المرور على الجمرك ويوجد في جمرك الاسكندرية ملتزم يهودي يحمل لقب معلم له سيطرة كبيرة على الجمرك الذي يتم اغلاقه يوم السبت عطلة اليهود (٣٧٤) . ويوجد جمرك آخر قديم توجد بعض الأبراج قريبة منه وتحتبر هذه الأبراج بمشابهة قصور يمكنها استيعاب مائتي رجل ويحدون على الأ جانب زيارتها ولكن تيفنو تمكن عن طريق الرشوة من تفقد هذه الأبراج والكتابة عنها فاكلد ان تحصيناها ليست قوية (٣٧٥) .

ويتم نقل البضائع التي تند على الاسكندرية بواسطة « سفن الجرمة » الى رشيد ومنها الى القاهرة (٣٧٦) .

Monconys : Op. Cit., PP. 13 --- 14.	(٣٧٠)
Coppin : Op. Cit., P. 22.	(٣٧١)
Thevenot : Op. Cit., P. 81.	(٣٧٢)
Clément : Op. Cit., P. 12.	(٣٧٣)
Thevenot : Op. Cit., P. 895.	(٣٧٤)
Ibid : P. 383.	(٣٧٥)
Coppin : Op. Cit., P. 18.	(٣٧٦)

اما عن آثار المدينة فهي غنية بالآثار والأطلال والاحجار وأطلالها تدل على جمالها القديم وأنها « كانت أكثر المدن ثراء وعظمة » (٢٧٧) . ومن الآثار الجميلة المسلاط وقد ذكر بيلون ان أجمل المسلاط تم التزاعها من الاسكندرية ونقلت الى روما (٢٧٨) وبعض مسلات الاسكندرية استعمل أكثر من عشرين الف شخص لرفعها ، ومعظم المسلاط عليها كتابات بالهروغليفية وقد تم نقل العديد منها الى روما واستانبول (٢٧٩) .

ومن الآثار التي كتب عنها الفرنسيون قصر كلوبانارة وقد وصف كوبان شواهده بأنها مفظاه بالمرمر الأبيض وبقايا أبوابه من الرخام والجرانيت (٢٨٠) .

وتقوى الاسكندرية العديد من الأعمدة الرخامية (٢٨١) . لعل أجملها عمود بومبى (السوارى) الذى أقيم ذكرى لانتصار قيصر على بومبى وهو كتلة صخرية منحوت من الجرانيت (٢٨٢) وقد وصفه الرحالة انه من عجائب الدنيا ونظرها لارتفاعه يعجز عن تقليده أى صانع وقد أكد بيلون أنه أجمل وأضخم من أعمدة جزيرها في روما (٢٨٣) وبالغ تيفنو في وصفه لعمود بومبى فذكر أنه يمكن رؤية ايطاليا من قمته (٢٨٤) .

Thevenot : Op. Cit., P. 387.

(٢٧٧)

Belon : Op. Cit., P. 94 L.

(٢٧٨)

Coppini : Op. Cit., P. 20.

(٢٧٩)

Ibid : P. 20.

(٢٨٠)

Monconys : Op. Cit., P. 13.

(٢٨١)

Belon : Op. Cit., P. 93 a.

(٢٨٢)

Ibid : P. 93 a.

(٢٨٣)

Thevenot : Op. Cit., P. 387.

(٢٨٤)

اما ليو الافريقي فقد ذكر ان السوارى قد اقيم للذكرى مقتل المسيحيين المصريين على يد دقلديانوس وفي ذروة العمود مرأة كبيرة من فولاد حتى ان اى سفينة قد تمر من جانب هذه المرأة فلابد وأن تشتعل في الحال (٣٨٥) .

وقد استرعت الكنائس والآثار المسيحية اهتمام الرحالة فركزوا حديثهم عن كنيسة القديس مرقص اوسان مارك فذكر بالرن ان «البنادقة سرقوا جثمانه ونقلوه الى بلادهم وأكد وجود حجر من الرخام في احد شوارع الاسكندرية قيل انه المكان الذى قطعت فيه رأس القديس» (٣٨٦) .

كذلك كتب الرحالة عن «كوم الشقاقة» ووصفوها بأنها «تل به بعض الآثار القديمة» (٣٨٧) . وقد اطلق عليه ليو الافريقي «تل الكسرات» حيث يعيش الناس على الحديد من الأبنية القديمة (٣٨٨) .

هذا وقد وصفوا مدينة الاسكندرية بأنها مدينة غنية عامرة بثروتها الزراعية يوجد بها العديد من الفواكه والخضروات والأشجار المشمرة عدد أنواعها يليون ولعل أهمها الموز والتمر الهندي وشجر الأذل وأوراق البردى بالإضافة الى ثروتها السمكية الهائلة (٣٨٩) .

وكذلك زاروا مدينة ابى قير ووصفوا تحصينات تلك المدينة

(٣٨٥) ليو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٧٢ .
Palerne : Op. Clt., P. 13.

(٣٨٦)
Coppin : Op. Clt., P. 24.

(٣٨٧)
(٣٨٨)
ليو الافريقي : المرجع السابق ص ٥٧٢ .
Belon : Op. Clt., P. 93 a.

التي تبعد عن الاسكندرية مسافة بسيطة وانها « مدينة صفيرة » بنيت على ساحل البحر المتوسط بها عدد من مزارع التخليل (٣٩٠) ويوجد قصر في المدينة به قوة من العساكر بقيادة اغا وعدد قليل من المدافعين منها مدفوناً اخذوا من الملك لويس التاسع بعد سجنه في المنصورة الا ان هذه التحصينات ضعيفة وفي حالة سيئة وعلل كوبيان ذلك « بأن الآثار ك كانوا يهملون المكان الذي يستولون عليه » أما عن مياه الشرب فتصل بواسطة السقائين (٣٩١) .

وتمتد مسافات كبيرة من الرمال فيما بين الاسكندرية ورشيد وتوجد منطقة مزروعة بأنواع مختلفة من الأعشاب يتم تصدير العديد منها إلى البندقية وتستخدم هذه الأعشاب بعد حرقها في صناعة المورانو والكريستال وقد ذكر بيرون ملاحظة طريفة وهي أن الرماة كانوا يقومون بالتجول والتتفتيش في الرمال لعلهم يجدون بعض المملاط التي سقطت من المسافرين (٣٩٢) .

وتقع مدينة رشيد عند مصب النيل وكانت تسمى « قدِيمَا كانوب » تبعد ستين ميلاً عن الاسكندرية وهي من أجمل مدن مصر بعد القاهرة (٣٩٣) ويتولى ادارتها اغا ومعه سوباشي « وميناؤها أغنى من ميناء الاسكندرية » وهي مدينة مزدحمة مأهولة بالسكان فيها حرية أكثر من مدينة الاسكندرية (٣٩٤) بها العديد من مصانع الأرض يكثر فيها الصناع والتجار ، ويعمل فيها

Ibid : 63 a.

(٣٩٠)

Coppin : Op. Cit., P. 28.

(٣٩١)

Beton : Op. Cit., P. 97 a.

(٣٩٢)

Thevenot : Op. Cit., P. 396.

(٣٩٣)

Monconys : Op. Cit., P. 29.

(٣٩٤)

اليهود بأعداد كبيرة وترسو في مينائها السفن الكبيرة المحملة
بالبضائع (٣٩٥) .

وقد نزل الرحالة الفرنسيون في ضيافة نواب القنصل في
رشيد فنزل مونكونى لدى نائب القنصل دانطوان (٣٩٦) ونزل
كوبان في ضيافة أونوريه دى بريمون (٣٩٧) . وأكدا تمتع الفرنسيين
بحريية التجارة فيها غير انه لابد من دفع الرسوم الجمركية على
البضائع (٣٩٨) .

ويزروع في المدينة العديد من الحاصلات مثل الموز والبطيخ
فضلا عن كون المدينة من الموانئ الهامة وتمتاز بقى ثرواتها
الزراعية والحيوانية (٣٩٩) .

وتمتاز رشيد بجمال منازلها التي تضارع منازل القاهرة
كما أن بها حمامات فخمة ، ويحرص السكان على وجود الحدائق
في منازلهم ويزرعون فيها أوراق البردى وقصب السكر والقلفاس ،
ويزرع في رشيد بعض النباتات التي تستخدم في الصباغة
ويستوردها التجار اليونانيون بينما تستورد المدينة الأخشاب
اللزامية لصناعة السفن من استانبول ، فميناء رشيد له علاقاته
التجارية مع العديد من مدن العالم وحرفة السكان الرئيسية
هي صيد الأسماك (٤٠٠) .

Belon : Op. Cit., P. 98 b.	(٣٩٥)
Monconys : Op. Cit., P. 29.	(٣٩٦)
Coppin : Op. Cit., P. 28.	(٣٩٧)
Thevenot : Op. Cit., P. 396.	(٣٩٨)
Falerne : Op. Cit., P. 220	(٣٩٩)
Belon : Op. Cit., PP. 97 a --- 98 b.	(٤٠٠)

وقد اعرب كوبان عن استيائه من كميات الناموس الهائلة التي وجدها في المدينة واستخدم نفس العبارات التي ذكرها بيرون من قبل مؤكداً أنه كان حائلاً دون الاستمتاع بجمال المدينة (٤٠١) .

ونعد دمياط من أهم المدن والموانئ التي ذكرها الرحالة الفرنسيون فقد أكد بالرن بأنه « لا توجد مدينة تضارع دمياط في تجاراتها ونشاطها التجاري » ويعمل في المدينة العديد من التجار الأوروبيون وأقام فيها قنصل فلورنسا في القرن السادس عشر (٤٠٢) .

وذكر بالرن أن مدينة دمياط القديمة دمرت بعد حملة لويس التاسع وكانت تشغل موقع عزبة البرج الحالية وفي زمن العروبة الصليبية كانت دمياط محصنة تحصيناً قوياً أما « الآن فهي بلا قلعة ولا تحصين » (٤٠٣) .

وقد أكد كوبان - الذي عمل قنصلاً في دمياط هذه الحقيقة فذكر بروح حاقدة على الدولة العثمانية قائلاً « تمهدت التحول في دمياط للكتابة عن تحصيناتها لكي أحصل على معلومات تفيد بلادنا المسيحية ، وذلك لأنني أؤمن بتجميع المسيحيين في حلف مقدس ضد الآئراك وارسال حملة صليبية جديدة ولذلك أجمع المعلومات عن مدى ضعف الامبراطورية العثمانية (٤٠٤) « والمدينة ليست قوية التحصين كما كانت عليه في العصور الوسطى ومن السهل الاستيلاء عليها لأن تحصيناتها ضعيفة » (٤٠٥) .

Coppin : Op. Cit., P. 28.

(٤٠١)

Palerne : Op. Cit., P. 171.

(٤٠٢)

Ibid : PP. 171 --- 178.

(٤٠٣)

Coppin : Op. Cit., P. 318 --- 320.

(٤٠٤)

Ibid : P. 304

(٤٠٥)

وتمتاز مدينة دمياط بتجارتها وصناعتها فقد غامت فيها صناعة متطرفة للأقمشة فهى تنتج أفضل أنواع الملابس الملونة (٤٠٦) وللمدينة نشاط تجاري كبير مع بلاد الشام وخاصة مع يافا ، بيروت (٤٠٧) وتشتهر دمياط بثروتها الزراعية وأشجارها المشمرة فيها أفضل أنواع الفاكهة والأشجار من ليمون وموز ونخيل وبرتقال وزيتون وتين وقصب السكر ويمكن الحصول على أفضل أنواع الموز من دمياط (٤٠٨) .

أما عن تربية الماشية فقد أكد فيلامون أن نشاطها أكبر حجماً في دمياط عن غيرها من مدن مصر (٤٠٩) وأكده هذه الحقيقة أيضاً كوبان ذكر أنها « أرخص وأكبر حجماً من ماشية القاهرة »، كذلك تمتاز المدينة بثرواتها السمكية ويقوم الناس بتجفيف وتبلیح الأسماك وهم بارعون في صناعة « البطارخ » (٤١٠) .

ومنازل دمياط جميلة تشبه « منازل مدينة طرابلس » حدائق مزدهرة عامرة بالفواكه والخضروات التي تروي بماء النيل (٤١١) .

هذا ولم تقتصر زيارات الرحالة على مدن مصر وموائمهما الهامة وإنما تجولوا في المدن والقرى الصغيرة خاصة المناطق الواقعة بالقرب من رشيد فوصفها بيلون « إنها من أجمل قرى

Villamont : Op. Cit., P. 177.

(٤٠٦)

Falerne : Op. Cit., P. 181.

(٤٠٧)

(٤٠٨)

Ibid : P. 177.

(٤٠٩)

Coppin : Op. Cit., P. 832.

(٤١٠)

Pelon : Op. Cit., 998.

(٤١١)

مصر ومن أغنائها ، يزرع فيها أنواع مختلفة من الفواكه والقمح
وقصب السكر » .

كذلك فإن من أجمل المناطق التي وصفوها محلية الأمير
ومطوبس (٤١٢) .

أما فوه فقد وصفها بيلون بأنها أكبر من بشيد ويزرع فيها
قصب السكر والخيار وبها العديد من أشجار التفاح والقلقادس
ومختلف أنواع الخضروات والقمح والأرز (٤١٣) .

وانفرد ليو الافريقي بذلك بعض الملاحظات عن برنسيال فذكر
« إنها تحوي العديد من الساقطات » وعلل ذلك أن بها عدداً كبيراً
من العمال يستغلون بضرب الأرض ويتحققون مكاسب مالية كبيرة
ولذلك فإن المدينة تجذب أنظار الساقطات (٤١٤) .

وابدى الرحالة اعجابهم الشديد بالمدن والقرى الواقعة بين
دمياط والقاهرة خاصة شربين والمنصور وتمتاز الأخيرة بتوفر
« القمح والأرز والفواكه والخضروات » (٤١٥) .

واذا ابتعدنا قليلاً عن مدن الوجه البحري سنجد أن سيناء
لفتت أنظار الرحالة وكان لابد أن يقدموا لنا وصفاً عنها خاصة
 وأنهم مرروا بها أثناء قدومهم أو عودتهم من مصر . وقد اهتموا
بزيارتها خاصة وأن بها دير سانت كاترين قدموا وصفاً للدير
وللرهبان فذكروا « أنهم ينتمون للكنيسة اليونانية يلبسون غطاء
يفعلن أجسامهم كلها يعملون في فلاحة الأرض لا يأكلون اللحوم

Belon : Op. Clt., P. 996.

(٤١٢)

Ibid : P. 998.

(٤١٣)

(٤١٤) ليو الافريقي : المراجع السابق . ص ٥٧٥ .
Villamont : Op. Clt. P. 181.

(٤١٥)

أو الزبد والجبن وغذاؤهم الرئيسي من الزيتون والبصل والسمك » وأكد بالرن « أن سيناء هي جزء من آسيا وهي حقيقة جغرافية معروفة (٤١٦) .

وأكد بيرون أن الحجاج المسيحيين الأوروبيين يحرصون بعد أداء فريضة الحج على زيارة سيناء ولا بد لهم من المرور على دير سانت كاترين غير أنه ينحتم « الحصول على تصريح من السلطات التركية » ، كذلك لا بد من وجود دليل أو مرشد عربي ليديهم على الطريق . وذكر بيرون أن الدير يحوي العديد من رجال الدين المارونيين والسوريين واليونانيين الذين يتكلمون بلغات مختلفة .

ومن المناطق التي حرص المسيحيون الأوروبيون على زيارتها في سيناء أيضاً منطقة عيون موسى حيث لا ينقطع منها الماء (٤١٧) ولكن « طعم الماء سيء حار قذر » .

ومدينة الطور بها قلعة ويوجد فيها اليهود والمسيحيون والأرمن وهي « ميناء الهند » في مصر كما اطلق عليها بالرن (٤١٨) وبها كنيسة للمارونيين وسوق للأسماك الجافة التي تملح في الشمس وهي « مأوى للقوافل التي تتوقف فيها لتناول قسطاً من الراحة قبل استكمال الطريق إلى مكة والجزيرة العربية » ويمر في الطور قوافل تحمل الملح والماء ومختلف أنواع البضائع (٤١٩) .

Falerne : Op. Cit., P. 141.

(٤١٦)

Belon : Op. Cit., 128 a.

(٤١٧)

Falerne : Op. Cit., PP. 148 --- 150.

(٤١٨)

Belon : Op. Cit., P. 129 b.

(٤١٩)

وتقع السويس في الطريق بين سيناء والقاهرة وهي ميناء هام يتوفر فيها المياه العذبة وبها أنواع مختلفة من الفواكه خاصة العنب وأنواع مختلفة من الماشية . ومنازل المدينة مبنية من سعف النخيل وأثناء تواجد بيلون فيها كان البasha يجهز حملة إلى زبيد في اليمن فقبض على عدد كبير من العرب لتجنيدهم وذكر بيلون أن المسيحيين احتمروا في منازلهم ولم يخرجوا منها خوفاً من أن يجبرهم البasha على الذهاب إلى اليمن (٤٢٠) .

وتعتبر الصالحة من المناطق الواقعة في الطريق إلى سيناء وقد بنيت منازلها بجذوع الأشجار وبها العديد من الماشي والدواجن وهي « نقطة هامة في الطريق المؤدي إلى سيناء وبها العديد من المنازل والمساجد الجميلة وهي فنية باشجارها وفواكهها ويزرع فيها الأرز والشعير والتفاح والعنب والنخيل وتمتاز بوفرة مياهها » (٤٢١) . وقد أضاف ليو الافريقي بأن الطريق ما بين الخانكة والسويس غير مأهول بالسكان (٤٢٢) .

اقتصرت زيارات المرحالة الفرنسيين على المدن الهامة والرئيسية في الوجه البحري بالإضافة إلى سيناء أما مصر الوسطى والعلياً فلم يتصلوا بها وبالتالي لم يقدموا ملاحظاتهم عنها .

هذا وقد لفتت الصحراء الغربية بأدیرتها اهتمام رحلة القرن السابع عشر فقاموا بزيارتها وتجولوا في منطقة وادي النطرون حيث توجد الأديرة المسيحية فتجول كوبان بين دير أبي مقار ،

Belon : Op. Clt., 132 a.

(٤٢٠)

Ibid : P. 136 b.

(٤٢١)

Ibid : P. 136 b.

(٤٢٢)

(٤٢٣) ليو الافريقي : المرجع السابق . ص ٦٠٨ .

ودير الأنبا بيشوي ودير القديس جرجس وذكر « ان الأديرة الثلاثة متقاربة تقع في صحراء وادى النطرون » ويوجد دير رابع هو « دير السريان » يقع في المنطقة المعروفة « بحر بلا ماء » وأكد كوبان ان سبب تسمية المنطقة بهذا الاسم يرجع الى ان بعض القراصنة ارادوا مهاجمة الدير فأخذ الرهبان يصلون ويدعون الله لإنقاذهم ولما كانت مياه البحر تصل الى الدير فقد استجاب الله لدعوات الرهبان وانحصر الماء نهائيا من المنطقة وفشل القراصنة في النزول بسفنهن فيها والذى سميت المنطقة « بحرا بلا ماء » لأن المياه كانت تصل اليها قديما . ولاشك ان رواية كوبان التى سمعها من الرهبان بعيدة كل البعد عن التفسير العلمي وقد زار هذه المنطقة علماء الحملة الفرنسية وقدموا العديد من الدراسات العلمية عنها (٤٢٥) .

ويعتبر دير أبو مقار من أهم الأديرة في وادى النطرون ، وهو لا يبعد كثيرا عن الاسكندرية ويوجد بداخله جثمان أبي مقار في غابوت من الرخام - والأديرة الثلاثة بها العديد من الرسومات التي تمثل العذراء وتتوفر المياه فيها ولكنها تتوفى بدرجة افضل في دير الأنبا بيشوي ، وتتوفر الفواكه في دير السريان والأديرة الثلاثة محكمة التحصين محاطة بأسوار عالية خوفا من هجمات البدو (٤٢٦) .

وهكذا اقتصرت رحلات الرحالة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر على مدن الوجه البحري ومصر السفلی وان كانت

Belon : Op. Cit., 186 b.

(٤٢٤)

(٤٢٥) لمزيد من المعلومات عن منطقة « بحر بلا ماء » انظر ما كتبه المحرر اندريلوس من علماء الحملة الفرنسية عن المنطقة فتقدم دراسة طبوغرافية منها « طبوغرافية البحر الفارغ » وصف مصر ج ٢ .

Coppin : Op. Cit. PP. 272 --- 281.

(٤٢٦)

هناك بعض الجولات القليلة في أجزاء من الوجه القبلي مثل زيارة كوبان لبني سويف لزيارة بعض الأديرة فيها وقد وصف كوبان قری ومدن الوجه القبلي بأنها « أقل جمالاً وتحضرا من الوجه البحري » (٤٢٧) .

أما عن ثروة مصر الزراعية والحيوانية فقد قدم بيلون بوصفه عالماً طبيعياً وصفاً دقيقاً عنها بحكم تخصصه ومن أهم الفواكه التي لفتت انتظار الرحالة الموز وذكر بيلون « أن العرب يعتبرون الموز هو الشمرة التي حرمتها الله على آدم » وتنتج مصر كميات كبيرة من أجود أنواعه في مدينة دمياط (٤٢٨) ويصنع منه السكان المربي (٤٢٩) .

وينمو الشمام في مصر في معظم المدن المصرية وأجود أنواعه في وشيد كذلك الذين ينمو في معظم المدن وتمتاز أشجاره بالضخامة ومن أشهر فواكه مصر الليمون والبرتقال والتمر هندي والنخيل « أما الأخشاب فهي قليلة في مصر وتستورد العديد منها » (٤٣٠) .

ومن أشهر أنواع الخضروات الخيار وخاصة خيار الشنبر « وبوجد كميات كبيرة منه خاصة في بولاق والمطرية وأشجاره تشبه أشجار التوت وأزهاره كبيرة شديدة البياض وبلغ ارتفاع شجرة الشنبر نفس ارتفاع أشجار الموز » ومن الخضروات التي أمحب بها بيلون وغيره من الرحالة واستحسنوا مذاقها « القلقاس » وأفاضوا في الحديث عنه وكيفية طهوه ويوجد في مصر كميات

Ibid : PP. 276 -- 279.

(٤٢٧)

Eaton : Op. Cit. P. 93 b.

(٤٢٨)

Ibid : Op. Cit. 180 b.

(٤٢٩)

كبيرة من الأرز والفول والقمح والشعير والذرة وذكر بيلون أن الشعير والفول في مصر غذاء للحيوان والانسان (٤٢٠) .

اما النباتات فقد افاض بيلون في الحديث عنها وعدد انواعها ولعل اهمها اشجار الطلح *Acacia* وقد ذكرها ليو الافريقي ايضا « وهي شجرة شوكية تنتج الصمغ وتوع المصمع الذي تنتجه يشبه المستكة » ولذلك يستخرج منه بعض التجار « الفشن والندليس على انه مستكة » لأن له نفس اللون والطعم (٤٢١) وتستورد اليونان كميات كبيرة منها بعض هذه الأعشاب تفرض عليها الضرائب مثل الحنة والبعض منها « يستخدمه الآثارك لطرد الأرواح الشريرة » ، كما يستخدمون الأعشاب « كمطر » ايضا خاصة الياسمين الذي يزرع في معظم حدائق القاهرة (٤٢٢) .

ويزرع ايضا في مصر أوراق البردي والورود على اختلاف انواعها والحننة السوداء واللوتس (٤٢٣) وفي سيناء يتم جمع « المن » ويقوم الرهبان بجمعه وتوجد العديد من الأعشاب في صحراء سيناء وتوجد زهرة تعرف باسم « كف مريم » يقال انها تتفتح مرة واحدة في العام لأن العذراء أثناء مرورها في سيناء امسكت واحدة بكفيها » .

اما ثروة مصر الحيوانية فقد قدم بيلون وصفا تفصيلا عنها فمصر غنية بالابقار والماشية والجاموس والمعجول والأغنام دالاعز ، وأكد بيلون ان حجم الماشية في مصر اكبر من حجمها في

Belon : Op. Cit., 129. a.

(٤٢٠)

(٤٢١) ليو الافريقي : المرجع السابق . ص ٦٦ .
Belon : Op. Cit., F. 136 a.

(٤٢٢)

Ibid : P. 99 b.

(٤٢٣)

أى بلد آخر أما الجمال والخيول فتوجد أعداد كبيرة منها وتمتاز ب الكبير حجمها في مدن مصر أما في سيناء فهي صغيرة الحجم (٤٢٤) .

وتشتخدم الجمال في الانتقال وبعض السكان يأكلون لحم الجمال مدخنا بعد تجفيفه في الشمس وقدر بالرن عدد الجمال في القاهرة وحدها بثلاثين ألف جمل وقد وصفها بأنها « هادئة ترقص على نفمات الطبل » (٤٢٥) .

وذكر بيرون أن المصريين لديهم قدرة غريبة على تدريب الحيوانات خاصة القرود والحمير والجمال والخيول (٤٢٦) . وانفق ذلك على ما ذكره ليو الافريقي عن مقدرة المصريين على تدريب حيواناتهم فقال رأيت في القاهرة جملاً ترقص على نفمات الطبل وقد شرح لي صاحبه كيف تدربه فقد اختار قعوداً وحبسه مدة نصف ساعة في غرفة مبنية كأنها غرفة حمام وكانت ارضيتها مدببة بواسطة موقد . وفي خلال هذا الوقت كان يقف الرجل خارج الحجرة ويلعب بدق الطبل وكان الجمل يرفع رجلاً ويختفي اخرى كما لو كان يرقص وليس بسبب هذه الموسيقى بل بسبب السخونة التي كانت تؤلمه وبعد سنة من هذا الترويض قاد الرجل هذا الجمل إلى الساحة العامة وما أن يسمع هذا فراغات الطبل حتى يظن أنه فوق الأرض التي كان عليها وذلك بسبب تذكره حرارة النار التي كانت تلسع خفيه فيرفع قواطمه بنفس الطريقة حتى ليبدو وكأنه يرقص » (٤٢٧) .

Ibid : P. 120 B.

(٤٢٤)

Palerm : Op. Clt., P. 50.

(٤٢٥)

Belon : Op. Clt., 120 B.

(٤٢٦)

(٤٢٧) ليو الافريقي : المرجع السابق من ٦٣٧ -

ومن الحيوانات التي اهتم الرحالة بذلك « وعل اوريكس » او المها وقد خصص له بيلون فصلاً بأكمله فوصفه بأنه يشبه « الثور » وان كان أصغر حجماً ويباع بأسعار كبيرة (٤٢٨) . أما ليو الافريقي فقد ذكر أن « وعل الأوريكس » يفقد اظافره في الصيف بسبب سخونة الرمال فيمنعه الألم من الركض ولذلك من السهل صيده في فصل الصيف (٤٢٩) وتصنع التروس من جلدته الذي يمتاز بالصلابة وتباع بأسعار عالية الشمن .

كذلك خصص بيلون فصلاً بأكمله للحديث عن « قط الزباد » كان فنصل فلورنسا في الاسكندرية يمتلك واحداً وكان يقدم له اللبن فقط حتى يتمكن من ترويضه ، ويستخرج « الزباد » من هذا الحيوان وهي مادة يفرزها « من العرق تحت بطنه » (٤٣٠) « وذيله وحاليه » ويمكن استخراج الزباد « مرتين أسبوعياً » على حسب قول ليو الافريقي (٤٣١) .

ويوجد بمصر أنواع كثيرة من المساعر والغزال « وتكثر أعداد الغزال في صحراء سيناء والصحراء الشرقية والسويس (٤٣٢) .

ومصر غنية بثرواتها المائية فيها « أعداد كبيرة من الأسماك مختلفة الأنواع واجودها في رشيد » (٤٣٣) . وبالاضافة إلى الشرودة السمكية توجد أعداد كبيرة من « فرس النهر » الذي يمتاز

Belon : Op. Clt., II.8 b.

(٤٢٨)

ليو الافريقي : المرجع السابق من ٦٤١ .
Belon : Op. Clt., a.

(٤٢٩)

ليو الافريقي : المرجع السابق من ٦٤٥ .
Palerne : Op. Clt., P. 118.

(٤٣٠)

Fermanel : Op. Clt. P. 5.

(٤٣١)

(٤٣٢)

ب الكبير حجمه وجلده السميك . وأكيد فرمنال ان « فرس النهر لا يتواجد الا في نيل دمياط فقط » (٤٤٤) .

اما التماسيح فقد اسهب الجميع في وصفها فذكر شستو بأنها توجد « باعداد كبيرة في النيل ومنها الصغير والكبير فاحجامها متعددة » (٤٤٥) وأكيد تيفيه أن المصريين والعرب « يأكلون لحم التماسيح » (٤٤٦) وتحدث فيلامون عن خطورتها وأنها تخرج أحياناً الى الشاطئ وتلتهم النساء والأطفال . وقد روى فيلامون قصة طريفة وهي أن تاجرا من البندقية اشتري تمساحاً من يولاق لعرضه في إيطاليا وقد شق بطنه لتجسيده ووجد اعداداً كبيرة من الحلي التي يرتديها المغاربة وكميات كبيرة من الأساور الفضية والتحاسية ، وأكيد أن التمساح عندما يتطلع انساناً فإنه « يبدأ برأسه » ، ويحصل المصريون على « المسك من اثنى التمساح » (٤٤٧) .

وفدم لنا ليو الافريقي كيفية صيد التماسيح في مصر فذكر أنه يستخدم حبلًا طويلاً يربط في شجرة كبيرة وفي نهاية الحبل يربطون فيها نعجة فيمخرج التمساح ليبتلع الحيوان مع الكلية فتخترق فكه ولا يمكن أن يتخلص منها (٤٤٨) وذكر فرمنال انهم « يربطون حماراً مجروباً لصيد التماسيح » .

وقد خصص بيلون فصلاً بأكمله لوصف شكل التمساح وارجله وجلده فذكر انه « يشبه الحرباء » له ذيل طويل يتكون

Ibid : P. 5.

(٤٤٩)

Cheneau : Op. Cit., P. 30.

(٤٤٥)

Thevet : Op. Cit., Levant P. 101

(٤٤٦)

Villamont : Op. Cit., PP. 194 --- 197.

(٤٤٧)

(٤٤٨) ليو الافريقي : المرجع السابق . من ٦٤٥ .

من « عدد من الحلقات » ويمتاز جلده بالسمك والقوه (٤٤٩) وفـ نيل مصر يوجد اعداد كبيرة من البجمع وكلاب البحر (٤٥٠) .

ويكثر في مصر الزواحف خاصة في سيناء وقد خصص بيلون جزءاً كبيراً لوصف الزواحف خاصة الحرباء فذكر أنها تتلون حسب البيئة وأن الوانها متعددة كذلك وصف ما شاهده من أنواع مختلفة من السحالي والثعابين (٤٥١) .

وفي مصر اعداد كبيرة من الطيور خاصة المصافير على اختلاف انواعها ويساعد مناخ مصر المعتدل والذي يتميز بالدفء طوال العام على نموها وتكتثرها بكميات كبيرة (٤٥٢) ومن المخاطر التي تتعرض لها الطيور في مصر خطر حيوان النمس او كما يسميه المصريون « فار الفراعنة » ويستخدم لصيد القطط والقفران والدجاج والمصافير (٤٥٣) وقد تأكد بيلون بأنه يتم في الاسكندرية تربية النمس في الحدائق للتخلص من القطط والقفران . والنمس لا يهدد الطيور فقط وإنما يلتهم أعداداً كبيرة عن بيض التماسيع (٤٥٤) .

النيل :

ابهر الرحالة الغربيون بجمال نيل مصر فوصفه فرمان
« بأنه من اكبر الانهار ويخرج من جنة الارض ويستمد مياهه من

Belon : Op. Cit., 101. a.

(٤٤٩)

Ibid : 98.

(٤٥٠)

Ibid : 95 b.

(٤٥١)

Thevet : Op. Cit., P. 211.

(٤٥٢)

Belon : Op. Cit., PP. 95 a --- 95 b.

(٤٥٣)

(٤٥٤)

بحيرة تقع عند اقدام جبل القمر في أثيوبيا ، فيضانه معجزة وله مواسمه ويستمر من يونيو الى سبتمبر » (٤٥٥) .

هذا وللاحظ أن الرحالة لم يحددوا منابع النيل وغلبت على كتابتهم العديدة من الأخطاء وذلك لأن منابع النيل لم تكن قد اكتشفت بعد خلال هذه الفترة . وقد وصف فرمانال فيضان النيل بأنه يعتبر كارثة في بعض السنوات « لأنه يفرق القرى ويضطر السكان إلى الاحتماء بالمناطق المرتفعة » ، كذلك فإن انخفاض مياه النيل يؤدي إلى كارثة حيث تنتشر المجاعات والأوبئة خاصة الطاعون (٤٥٦) .

وأكد كوبان « بأن أجمل القرى التي يمكن أن بشاهدها الإنسان توجد على ضفاف نيل مصر حيث يحمل لها النيل العلمي فتردد التربة خصوبية » (٤٥٧) .

ولما كان مونكوني عالمًا فقد أجرى العديد من التجارب على مياه النيل وأرسل إلى زملائه في باريس بمشاهداته وملاحظاته عن كثافة مياه النيل ، ومدى ارتفاعها في وقت الفيضان ، « وأ أكد أن نهر النيل أقوى بكثير من نهر السين في فرنسا » وأعجب مونكوني « باعتماد المصريين على التقويم القمري » وذكر « أن الأقباط هم الذين يتولون عملية الحساب السنوي بالنسبة للسنة القمرية وعدد الأشهر » (٤٥٨) .

Fermanel : Op. Clt., P. 29.

(٤٥٥)

Fermanel : Op. Clt., P. 59.

(٤٥٦)

Coppin : Op. Clt., P. 36.

(٤٥٧)

Monconys : Op. Clt., PP. 55 --- 5

(٤٥٨)

الخاتمة

يتضح لنا من العرض السابق أن اهتمام فرنسا بمصر جاء نتيجة اهتمامها بالشرق بصفة عامة ، خلال القرنين السادس عشر ، والسابع عشر وحرصها على التعرف على امبراطورياته العظيمة خاصة الامبراطورية العثمانية والفارسية والصينية وال الهندية فالاهتمام بمصر إنما هو جزء من الاهتمام الأكبر والأهم بالامبراطورية العثمانية على مصر لا وهي الدولة العثمانية . فقد توقيت الصلات بين فرنسا والدولة في القرن السادس عشر خاصة خلال فترة الحروب الإيطالية فكثرت السفارات والبعثات من فرنسا إلى الدولة العثمانية وقد من معظم أعضاء هذه البعثات ببلاد الشام لتأدية فريضة الحج كما حرصوا على المرور على مصر لزيارة أهم المزارات المسيحية فيها .

أما في القرن السابع عشر فقد تزايد الاهتمام بالشرق بسبب رغبة فرنسا في مد نشاطها التجارى إلى هذه الجهات وقد تمثل

هذا الاهتمام أيضاً في ترجمة القرآن الكريم وشراء المخطوطات وتكونين كواحد من المترجمين وارسال البعثات الدينية ، ولكن هذا الانفتاح الكبير على الشرق يقابلها من جانب آخر توتر في العلاقات الفرنسية العثمانية .

هذا وقد جاءت كتابات الرحالة عن الشرق ومصر بعد انتقطاع طويل عن هذه المناطق ولذلك تم تداول كتابات هؤلاء الرحالة من قصر إلى قصر ومن كنيسة إلى كنيسة واستقبل الفرنسيون هذه الكتابات بشغف وحماس شديد .

ويلاحظ أن معظم رحالة القرن السادس عشر والسابع عشر كانوا من رجال الدين المسيحي مثل جريغان أفالجار – فيلامون – كوبان – ولكن كان منهم أيضاً السفراء والساسة مثل جان تينو وشسنو – دي بريف – وفرناند ، ومنهم الطبيب والقىربائى والجغرافي مثل بيلون وموتكونى ونيفيه ، ومنهم الأساتذة مثل تيفنو وقد اقتصر وصف هؤلاء الرحالة على مدن مصر السفلی وأهم المزارات المسيحية في وادى النطرون وسیناء ومصر القديمة والمطيرية .. الغن ولم يحاول معظمهم التعمق في صعيد مصر أما لقصر الفترة التي قضوها في مصر أو لعدم معرفتهم ودرايتهم بمدن الوجه القبلي وخوفهم من التجول في مناطق مجهولة بالنسبة لهم كذلك كان لابد من حصولهم على إذن من السلطات المصرية لكي يتمكنوا من زيارة هذه الأماكن .

لقد قدم لنا الرحالة وصفاً لطبقات المجتمع ولاهم الاحتفالات والأعياد كما قدموا وصفاً تفصيلاً للبيئة المصرية والحيوانات والزواحف والطيور والنباتات حتى أن البعض منهم قد خصص فصلاً باكملها لوصف زرافة أو الحديث عن تمساح أو بعض

السحالي والعصافير ويلاحظ أن ما نلمسه من ايجاز شديد عند وصف الحياة الاجتماعية يقابله اسهاب في وصف البيئة المصرية .

ولنلمس من كتابات الرحالة كراهيتهم للأئرال لأنهم يمثلون الدولة العثمانية المسلمة ، ولنلمس تعاطفهم مع المصريين « سكان البلاد الأصليين » على حد تعبيرهم وأيضاً تعاطفهم مع المالكين حتى انهم أبدوا اسفهم لوقوع مصر في يد الدولة العثمانية بعد أن كانت دولة عظيمة في عهد المماليك .

ونلاحظ في كتابات الرحالة العديد من المبالغات ونجد أن البعض منهم نقل ملاحظات عن هيرودوت واسترييون -- كذلك نلمس جهلهم وخلطهم بالذهب الأرتوذوكسي في مصر ، فخلطوا بينه وبين الديانة الإسلامية مثل قولهم « وصعد القسيس المسلم ليؤذن للصلوة » وتعجبهم لعدم « وجود أجراس في المساجد » ، كذلك لا نلمس تعاطفهم مع الأقباط المصريين وذلك لأنهم مختلفون عنهم في المذهب .

وإذا كانت مصر العليا قد ظلت مجهرة بالنسبة لرحالة القرن السادس عشر والسابع عشر إلا أن رحالة القرن الثامن عشر قد كشفوا عن هذا الفموض فخلال هذا القرن الدفعت فرنسا نحو الشرق بسبب رغبتها في التوسيع الاستعماري وارسال البعثات الدينية ، ولا ننسى مجهد المستشرقين في ترجمة المؤلفات العربية فأزدادت لهم المعرفة الشرق . كذلك تصدى رجال الدين المسيحي للديانة الإسلامية فعقدوا المقارنات « بين ديانة مكة وديانة روما » على حد تعبيرهم بالإضافة إلى اهتمام المفكرين بالديانة الإسلامية ففريق هاجمها وعلى راسه فولتير وفريق آخر أبدى اعجابه بها

وعلى رأسه ديدرو وقد أدت كل هذه العوامل إلى تكثيف الجهد للتعرف على الشرق واندفاع الرحالة إلى مصر ، ولا ننسى تشجيع ملوك فرنسا لهؤلاء الرحالة خاصة لويس الخامس عشر .

وقد تنوّعت وظائف رحالة القرن الثامن عشر فكان منهم الطبيب والعالم مثل بول لو كا ومنهم أعضاء بعثات دينية مثل الأب سيكار رئيس بعثة المجزويت ومنهم علماء آثار مثل الأب دورفال والراهب فورمان ومنهم العالم الطبيعي مثل سونييي كذلك يقابلنا اهتمام القناصل بالكتابة عن مصر وشراء المخطوطات مثل القنصل الفرنسي بيتو دى ميليه – ومن أهم المؤلفات التي وضعها الرحالة في القرن الثامن عشر كتاب فولنى الذي يعد عملاً متاماً عن مصر كذلك كتاب أوليفييه الذي أوفد من قبل حكومة الادارة قبل الحملة الفرنسية مباشرة وبذلك نجد أن رحالة القرن الثامن عشر قد أفادوا من كتابات رحالة القرن السادس عشر والقرن السابع عشر وأضافوا عليها وكانت هذه الكتابات كلها هي التي اعتمد عليها علماء الحملة الفرنسية عندما أخرجوها مؤلفهم « وصف مصر » حتى أن دينتون ذكر أنه « لو لا كتابات هؤلاء الرحالة لما تمكننا من الكتابة عن مصر و دراستها الدراسة المستفيضة » .

أولاً - المصادر والمراجع العربية :

- ١ - ابن إِيَّاس : مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنُ إِيَّاسَ الْخَنْفِيُّ : بِدَائِعُ
الدُّهُورِ فِي وَقَائِعِ الدُّهُورِ . حَقَّهَا مُحَمَّدُ مُصْطَفَى
٩٢٢ - ٩٢٨ هـ (١٥١٦ - ١٥٢٢ م) الْقَاهِرَةُ ١٩٦٢ م
- ج ٥
- ٢ - ابن زَبِيلِ الشِّيخِ أَحْمَدِ الرِّمَالِ ٩٦٠ هـ : آخِرَةُ الْمَالِكِ
تَحْقِيقُ عَبْدِ النَّعْمَ عَامِرُ الْقَاهِرَةِ ١٩٦٢ .
- ٣ - أَحْمَدُ عَزْتُ عَبْدُ الْكَرِيمِ : دِرَاسَاتٌ فِي تَارِيخِ الْصَّرْبِ
الْحَدِيثِ . الْقَاهِرَةُ ١٩٧٠ .
- ٤ - أَحْمَدُ فَوَادُ مَتْوَلِي : الْفَتْحُ العُشَمَانِيُّ لِلشَّامِ وَمِصْرَ وَمَقْدِمَاهُ
مِنْ وَاقْعِ الْوَثَائِقِ وَالْمَصَادِرِ التُّرْكِيَّةِ وَالْعَرَبِيَّةِ الْمُعاَصِرَةِ لَهُ
الْقَاهِرَةُ ١٩٧٦ .
- ٥ - أَحْمَدُ الدَّمْرَدَاتِنِ : الْدُّرَةُ الْمَصَانَةُ ، تَحْقِيقُ دَهْرِيِّ عَبْدِ الرَّحِيمِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَعْهُدِ الْعَلَمِيِّ الْفَرَنْسِيِّ لِلآتَارِ الشَّرْقِيَّةِ .
الْقَاهِرَةُ ١٩٨٩ .
- ٦ - الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَزَانُ الزَّيَاتِيُّ : (ليو الْأَفْرِيْقِيُّ) : وَصْفُ
اَفْرِيْقِيَا فِي ١٣٩٩ هـ .
- ٧ - جَاسْتُونُ فِيْيِتُ : الْقَاهِرَةُ مَدِينَةُ الْفَنِّ وَالْتِجَارَةِ . تَرْجِمَةُ
مُصْطَفَى الْعَبَادِيِّ . الْقَاهِرَةُ ١٩٩٠ .

- ٨ - زينب راشد : تاريخ أوروبا الحديث . القاهرة ١٩٨٦ ج ١ .
- ٩ - سعيد عاصم : الأيوبيون والمالิก في مصر والشام . القاهرة ١٩٦٩ .
- ١٠ - عبد الحميد البطريرق ، عبد العزيز نوار : التاريخ الأوروبي الحديث من عصر النهضة إلى أواخر القرن الثامن عشر . القاهرة ١٩٨٠ .
- ١١ - عبد الرحيم عبد الرحمن : المغاربة في مصر في العصر العثماني ١٥١٧ - ١٧٩٨ تونس ٨١٩٢ .
- ١٢ - عبد الرحيم عبد الرحمن : التاريخ الأوروبي الحديث والعاصر القاهرة .
- ١٣ - عبد العزيز الشناوى : أوروبا في مطلع العصور الحديثة . القاهرة ١٩٧٧ .
- ١٤ - عبد العزيز الشناوى : الدولة العثمانية دولة إسلامية مفترى عليها . القاهرة ١٩٨٠ .
- ١٥ - على حسونه : تاريخ الدولة العثمانية وعلاقاتها الخارجية . دمشق ١٩٨١ .
- ١٦ - محمد أليس : الدولة العثمانية والشرق العربي ١٥١٤ - ١٩١٤ . القاهرة ١٩٨١ .
- ١٧ - محمد فريد بك المحامى : تاريخ الدولة العلية العثمانية . القاهرة ١٩١٢ .

ثانياً - المراجع الأجنبية :

1. Belon, Pierre De Mans : *Le voyage en Egypte 1547.* Le Caire 1969.
2. Carré, Jean Marie : *Voyageurs et écrivains Français en Egypte* Le Caire 1922. Tome 1
3. Chesnau, Jehan : *Voyages en Egypte 1549 .. 1552.* Le Caire 1984.
4. Clement, R : *Les Français d'Egypte aux XVII et XVIII siècles.* Le Caire 1960.
5. De Hammer, J. *L'empire Ottoman traduit de l'Allemand par J.J. Hellert* Paris 1936. Tome 4 — 6
6. Deschamps : *Histoire de la question coloniale en France* Paris 1891.
7. De Villamont : *Voyages en Egypte des années 1589 — 1590 — 1591.* Le Caire 1971.
8. Dyer, Thomas and Arthur Hassall : *Modern Europe 1595 — 1585* London 1901 Vol. II.
10. Fermanel, Gilles : *Voyages en Egypte 1631* Le Caire 1975.
11. Grant, A.J. : *A History of Europe 1494 — 1610.* London 1954.

12. Monconys, De Balthassar : *Les Voyages en Egypte 1646 — 1647*. Les Caire 1971.
13. Palerne, Jean : *Le Voyage en Egypte 1581*. Le Caire 1970.
14. Thenaud, Jean : *Le Voyage d'outremer (Egypte-Mont Sinaï-Palestine)*. Paris 1884.
15. Thevenot : *Voyage de M.R. De Thevenot au Levant. Amesterdam Troisième édition 1872*. Tome II.
16. Thevet, André : *Voyages en Egypte 1549 — 1552*. Le Caire 1984.

ENCYCLOPEDIAS

The new Cambridge Modern History 1493 — 1520.
Cambridge 1961 Vol. I

الفهرس

الصفحة

٥	تقديم
٧	المقدمة
٩	الفصل الأول : علاقة فرنسا بمصر والدولة العثمانية في القرنين السادس عشر والسابع عشر ...
١٧	الفصل الثاني : تعريف الرحلة الفرنسيين
٢٩	الفصل الثالث : الحياة الاجتماعية في مصر كما صورها الرحلة الفرنسيين
٤١	الفصل الرابع : المدن المصرية وثرواتها
٦٥	الخامسة

مصدر في هذه السلسلة

- ١ - الأصول التاريخية لمسألة طابا - دراسة وثائقية .
د . يونان لبيب رزق .
- ٢ - مجمع اللغة العربية - دراسة تاريخية .
د . عبد المنعم الدسوقي الجميمي .
- ٣ - التيارات السياسية والاجتماعية بين المجددين والمحافظين -
دراسة في فكر الشيخ محمد عبده .
د . ذكريا سليمان بيومى .
- ٤ - الجذور التاريخية لتحرير المرأة المصرية في العصر الحديث
د . محمد كمال يحيى .
- ٥ - رؤية في تحديد الفكر المصري - «الشيخ حسن المرصفى
وكتابه رسالة الكلم الثمان مع النسخ الكامل للكتاب» .
د . احمد ذكريا الشلق .
- ٦ - صياغة التعليم المصري الحديث - «دور القوى السياسية
والاجتماعية والفكرية ١٩٠٢ - ١٩٢٢» .
د . سليمان نسيم .
- ٧ - دور مصر في أفريقيا في العصر الحديث .
د . شوقي عطا الله الجمل .
- ٨ - التطورات الاجتماعية في الريف المصري قبل ثورة ١٩١٩ .
د . فاطمة علم الدين عبد الواحد

- ٩ - المرأة المصرية والتغيرات الاجتماعية ١٩١٩ - ١٩٤٥
د . لطيفة محمد سالم
- ١٠ - الأسس التاريخية التكامل الاقتصادي بين مصر والسودان -
« دراسة في العلاقات الاقتصادية المصرية السودانية ١٨٢١ - ١٨٤٨ »
د . نسيم مقار
- ١١ - حول الفكرة العربية في مصر - « دراسة في تاريخ الفكر السياسي المصري المعاصر »
د . فؤاد المرسى خاطر .
- ١٢ - صحفة الحزب الوطني ١٩٠٧ - ١٩١٢ - « دراسة تاريخية »
د . يواقيم رزق مرقص .
- ١٣ - الجامدة الأهلية بين الشفاعة والتطاير .
د . سامية حسن ابراهيم .
- ١٤ - العلاقات المصرية السودانية ١٩١٩ - ١٩٢٤ .
د . أحمد دياب .
- ١٥ - حركة الترجمة في مصر في القرن العشرين
أحمد عصام الدين .
- ١٦ - مصر وحركات التحرر الوطني في شمال إفريقيا .
د . عبد الله عبد الرزاق ابراهيم .
- ١٧ - روئية في تحديث الفكر المصري - « دراسة في فكر احمد فتحى زغلول »
د . احمد ذكرييا الشلوق .

- ١٨ - صناعة تاريخ مصر الحديث - « دراسة في فكر عبد الرحمن الرافعى » .
د . حمادة محمود اسماعيل .
- ١٩ - الصحافة والحركة الوطنية المصرية ١٩٤٥ - ١٩٥٢ - من ملفات الخارجية البريطانية .
د . لطيفة محمد سالم .
- ٢٠ - الدبلوماسية المصرية وقضية فلسطين ١٩٤٧ ، ١٩٤٨ .
د . عادل حسين غنيم .
- ٢١ - الجمعية الوطنية المصرية سنة ١٨٨٣ - « جمعية الانتقام » .
د . زين العابدين شمس الدين نجم .
- ٢٢ - قضية الفلاح في البرلمان المصري ١٩٢٤ - ١٩٣٦ .
د . ذكرياء سليمان بيومي .
- ٢٣ - فضول في تاريخ تحديد المدن في مصر ١٨٢٠ - ١٩١٤ .
د . حلمي أحمد شلبي .
- ٢٤ - الأزهر ودوره السياسي والحضاري في أفريقيا .
د . شوقي الجمل .
- ٢٥ - تطور النقل والمواصلات الداخلية في مصر في عهد الاحتلال البريطاني ١٨٨٢ - ١٩١٤ .
د . فاطمة علم الدين .
- ٢٦ - جمعية مصر الفتاة ١٨٧٩ دراسة وثيقية .
د . على شلش .
- ٢٧ - السودان في البرلمان المصري - ١٩٢٤ - ١٩٣٦ .
د . يواقيم رزق مرقص .

٢٨ - عصر حكيميان .

٩٠ د / أحمد عبد الرحيم مصطفى .

٢٩ - صفار مالك الأرض الزراعية في مديرية المنوفية ١٨٩١ - ١٩١٣ .

د . حلمي أحمد شلبي

٣٠ المجالس الزيابية في مصر في دور الاحتلال البرتغالي

د . سعيد محمد حسني

٣١ - دور الطلبة في ثورة ١٩١٩ ، ١٩١٩ - ١٩٢٢

د . عاصم محروس عبد المطلب

٣٢ - الطاعة الوفدية والحركة الوطنية ١٩٤٥ - ١٩٥٢

د . اسماعيل محمد زين الدين

٣٣ - دور الأقاليم في تاريخ مصر السياسي

د . حمادة محمود اسماعيل

٣٤ - المتدلون في السياسة المصرية

د . احمد الشربيني السيد

٣٥ - اليهود في مصر

د . نبيل عبد الحميد سيد احمد

وبين بيتك :

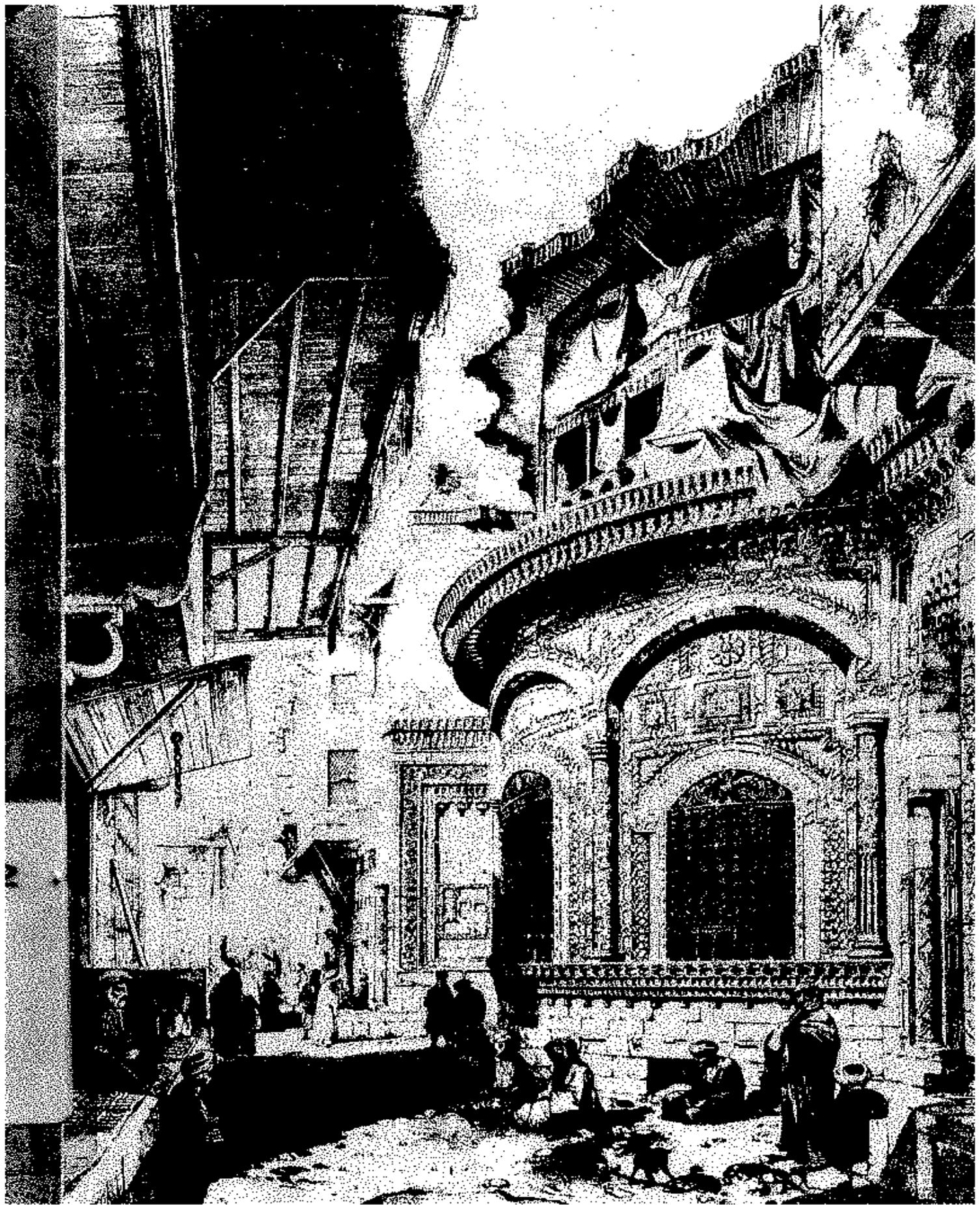
مصر في كتابات الرحالة الفرنسيين في القرنين السادس عشر والسابع عشر

د . الهام محمد على ذهنى

رقم الایداع ١٩٩١/٢٩٨٢

الترقيم الدولى ٩ — 2729 — 01 — I.S.B.N. 977

مطبع الهيئة المصرية العامة للكتاب



To: www.al-mostafa.com